

LiTrack Lamphead MANUAL USER

HU - Magyar	2
ENG – English	3
DE – Deutsch	5
FR – Français	7
CZ – Česky	8
SK – Slovenská	10
PL – Polski	11
UA – Українська	13
RO – Română	15
RS – Srpski	16
HR - Hrvatski	18
SI – Slovensko	19
BG - български	21
EST – Eesti	23
FI – Suomi	24
LIT – Lietuvių	26
LAV – Latviešu	27
RU – русский	29
MKD - македонски	30
ALB - Shqipe	32
BE - беларуская	34
DAN - dansk	36
GRK - ελληνικά	37
GEO - ქართული	39
NO - Norsk	41
IT - Italiano	42
SV - Svenska	44
TR - Türkçe	46
AZ - Azeri	47
BS - Bosanski	49
LB - Lëtzebuergesch	50
NL - Nederlands	52
GA - Gaeilge	54
IS - Íslenska	55
CA - Català	57
MT - malti	58
MN - Crnogorski	60
HY - Հայերեն	62
PT - Português	64
ES - Español	65

HU - Magyar

Olvassa el a használati útmutatót és tartsa meg későbbi használathoz. Biztonsági utasítások felszereléshez és működtetéshez. Figyelmen kívül hagyásuk életveszélyt és tüzet okozhat.

Az üzembe helyezéssel, működéssel kapcsolatban felmerülő problémái esetén forduljon szakemberhez. A kiépítés szaktudást igényel, és kizárolag képzett villanyszerelő végezheti el a nemzeti és EU rendeletek figyelembe vétele mellett

A gyártó a szakszerűtlen bekötésből és használatból adódó esetleges károkért, balesetért nem vállal felelősséget.

Nem gyerekjáték!

A termék csak beltéri használatra alkalmas.

Ne alakítsa át vagy változtassa meg a terméket

Ne rögzítsen semmit a termékhez

Ne fedje le a terméket

Ne használja tovább, amennyiben hibát vagy meghibásodást észlel és lépj kapcsolatba a kereskedővel vagy egy szakképzett villanyszerelővel

Kizárolag a hivatalos Rábalux LiTrack tartozékokat használja hozzá

III. Érintésvédelmi osztály, biztonsági törpefeszültséggel működik



A termék a sínt és a DC24V-os lámpatest üzemeltetéséhez alkalmazandó biztonsági adaptort nem tartalmaz

Egy kiépített LiTrack áramkör megengedett maximális teljesítménye 200W, amit figyelembe kell venni a lámpatestek és az adapterek kiválasztása és telepítése során.

A lámpatest fényerőszabályozával történő működtetésre nem alkalmas.

A lámpát ne tegye ki magas hőmérsékletnek és páratartalomnak, mert az a lámpa károsodását okozhatja.

Egészségének megőrzése érdekében kerülje a tartós szemkontakust a világító LED diódákkal.

LED fényforrást tartalmaz

Ez a termék a csomagoláson látható energiahatékonyságú fényforrást tartalmazza

A lámpatestet ne nyissa fel. A LED fényforrások nem cserélhetők!

A LED fényforrások élettartamának végén a lámpatest cseréje szükséges.

FIGYELMEZTETÉS: A TÚLMELEGEDÉS ÉS A TŰZ VESZÉLYÉNEK CSÖKKENTÉSE ÉRDEKÉBEN NE HIDALJA ÁT A VEZETŐKET

Összeszerelés:

Csatlakoztatás és leválasztás a mellékelt ábra alapján

Ne erőltesse túlságosan, amikor csatlakoztatja a rendszerhez

Amikor a lámpatestet csatlakoztatja, vegye figyelembe a sínrendszer maximálisan megengedhető mechanikai terhelésének mértékét

Helyezze be az lámpatestet a sínbe

Zárja le a lámpatesteket a sínbe a gombok segítségével

Ellenőrizze a biztonságos rögzítést és a megfelelő működést

A spotlámpák fejeit hideg, kihúlt állapotban állítsa be, mert üzem közben felmelegsznek, és égési sérülést okozhatnak.

Kapcsolja le a hálózati tápfeszültségről a rendszert és hagyja kihűlni a lámpatesteket, mielőtt leszereli vagy áthelyezi azokat

Okos LiTrack lámpatest használata esetén:

A Smart lámpatest tetején található kapcsolók jelöléseinek magyarázata: M2 Smart funkció (a lámpatest Tuya applikációval vezérelhető), M1 Manuális funkció (Feloldás a W/N/Y kapcsoló használatához), W hidegfény (5000K) N természetes fény (4000K) és Y melegfény (3000K)

A Smart lámpatest M1 állásban bármely adapterrel használható

A Smart lámpatest az okos funkciókkal az M2 kapcsolóállásban és csak Smart adapterrel használható

A Smart lámpatestek felhelyezése során győződjön meg arról, hogy a pozícionáló jel a lámpatest alján az adapter felé néz.

Amennyiben Smart lámpatestek felhelyezése során nem a veszi figyelembe a megfelelő irányt, akkor a lámpatest irányítása az applikációban nem lesz megfelelő a kapcsoló M2 állásában

A keresztirányú csatlakozók beépítése során ügyeljen arra, hogy a csatlakozó után beépített sínen az oldalak polaritása felcserélődhet Amennyiben a polaritás felcserélődik, akkor az adott sínrre telepített smart fej hideg és meleg színhőmérséklete M2 smart állásban felcserélődik. Ez a fej ellenkező irányban történő felhelyezésével korrigálható.

Lámpatest irányítása az applikációval:

A lámpatesteket nem szükséges az applikációval párosítani, a Smart driver a sínen keresztül vezérli a lámpatesteket.

Egy áramkörön elhelyezett lámpatestek egyedi vezérlésére nincs lehetőség.

A TUYA védjegy, a Tuya Smart és a Smart Life applikációk nem a Rábalux tulajdonja. A Tuya Smart és a Smart Life applikációkat nem a Rábalux fejlesztette és nem a Rábalux üzemelteti, így az applikáció letöltésével, telepítésével és használatával kapcsolatos kérdésekben az applikáció mindenkorai felhasználási feltételei az irányadóak.

A lámpatest tisztításához ne használjon tisztító- vagy súrolószert és kerülje el, hogy folyadék jusson az elektromos alkatrészekre.

Hulladék hasznosítás

Ne dobja a lámpát a házitartási hulladék közé

Kérdezze meg a helyi hulladék kezelő intézetet a hulladék környezetbarát felhasználása érdekében.

A szelektív gyűjtés szimbóluma azt jelenti, hogy a terméket elkülönítetten kell gyűjteni, tehát települési hulladékkal együtt nem helyezhető el azonos gyűjtőedényben. A használt termék veszélyes anyagokat, keverékeket és komponenseket tartalmazhat, amelyek szennyezhetik a környezetet, és ennek következtében veszélyeztetik az emberi egészséget és életet. Települési hulladékként nem ártalmatlanítható.



A Rábalux 5 év garanciát vállal a LiTrack lámpatestekre. A garancia csak lakossági felhasználás (átlagos napi 2,5 óra használat) esetén érvényes. A garancia érvényesítéséhez kérjük őrizze meg a vásárlást igazoló blokkot. A hibás terméket vigye vissza a vásárlás helyére.

Importőr: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Származási hely: Kína

További információkért kérjük látogasson el a [rabalux.com](http://www.rabalux.com) weboldalára.

A csomagoláson feltüntetett jelölések részletes leírása a www.rabalux.com oldalon érhető el.

ENG – English

Read manual carefully and keep for further use! Safety advices for installation and operation. Disregard may lead to danger of life, burning or fire!

Should you have any problems with putting into operation or operation, contact a qualified electrician. The installation requires expert knowledge and it must be carried out only by an approved electrician under consideration of the national and EU regulations

The producer shall not be liable for incidental damages or accidents arising from non-standard connection and usage.

It is not a child's play

The product is only suitable for inside usage.

Do not alter or modify the product

Do not fasten anything onto the product

Do not cover the product.

Take out of service when suspecting a defect or malfunction and contact your dealer or a qualified electrician

Use only the official Rabalux LiTrack accessories.

Safety class III (3) - Operated with safety extra-low voltage



The track line and the safety adaptor for the DC24V operation are not included
The maximum power of an installed LiTrack circuit is 200W, which must be taken into account when selecting and installing luminaries and adapters.

The lamp is not designed for dimmer

Do not use the lamp in high temperature, or humid area in order to avoid lamp damage!

LED light -source, please do not stare at lights for long time!

LED included

This product contains a light source of the energy efficiency class: see the packaging

Do not open the product! LED light sources are not replaceable

At the end of the lifespan of the LED light source, the light fitting must be replaced.

CAUTION: TO REDUCE THE RISK OF OVERHEATING AND THE FIRE DO NOT BRIDGE THE CONDUCTORS

Assembly:

Connection and disconnection can be made as it is shown in the install drawing

Do not use force when connecting it to the system.

When attaching luminaires pay attention to the maximum permissible mechanical load of the tracks.

Insert the luminaire into the track.

Lock the buttons to secure the luminaires in the track

Check for secure attachment and proper function!

Set the spotlights in cold, cooled down state because they heat up during operation and may cause burns.

Disconnect system from the mains and let the luminaire cool down before you remove or relocate it.

When using a smart LiTrack light fixture:

Explanation of the markings of the switches on the top of the Smart lamp: M2 Smart function (the lamp can be controlled with TUYA app), M1 Manual function (Unlock to use the W/N/Y switch), W cold light (5000K) N natural light (4000K) and Y warm light (3000K)

The Smart luminaire can be used with any adapter in switch position M1.

The Smart luminaire can be used with the smart functions in the M2 switch position and only with a Smart adapter

Before installing the Smart luminaires, make sure that the positioning mark on the bottom of the luminaire is facing the adapter.

If the correct direction is not taken into account when installing Smart luminaires, then the control of the luminaire in the application will not be appropriate in the M2 position of the switch

When installing the transverse connectors, note that the polarity of the sides on the track installed after the connector may change. If the polarity is reversed, the cold and warm color temperature of the smart head installed on the given track would be reversed in the M2 smart position. This change due to polarity reversal can be corrected by inserting the head on the track in the opposite direction.

How to control the luminaire with the application:

It is not necessary to pair the luminaires with the application, the Smart driver controls the luminaires via the rail.

It is not possible to individually control luminaires placed on a circuit.

The TUYA trademark and the Tuya Smart and Smart Life apps are not the property of Rábalux. The Tuya Smart and Smart Life apps were not developed by Rábalux and are not operated by Rábalux, thus, questions related to the download, installation and use of the application are governed by the current terms of use of the application.

Do not clean the light fitting with detergents or abrasive materials and avoid the contact of liquids with electrical parts.

Waste disposal

Do not dispose of lamp in household waste.

Ask your community or township for appropriate environmentally-friendly waste disposal.

The symbol for separate waste collection means that the product must be collected separately, i.e. it cannot be placed in the same container with municipal waste. The product used may contain hazardous substances, mixtures and components that may pollute the environment and consequently endanger human health and life. It cannot be disposed of as unsorted municipal waste.



Rábalux gives a 5-year guarantee on LiTrack luminaires. The guarantee only covers household usage (average 2.5 hours per day). To be able to enforce the guarantee, please keep the receipt. Please return the faulty product to the place of purchase.

Importer: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Place of Origin: China

For more information, please visit www.rabalux.com.

The detailed description of the markings shown on the packaging is available on the website www.rabalux.com.

DE – Deutsch

Lesen Sie die Bedienungsanleitung und bewahren Sie sie für den späteren Gebrauch auf. Sicherheitsanweisungen für die Installation und den Betrieb. Missachtung kann Lebensgefahr und Feuer verursachen.

Sollten Sie bezüglich der Inbetriebsetzung sowie Funktion Probleme haben, wenden Sie sich an Fachleute.

Der Aufbau erfordert Fachwissen und darf nur von einem qualifizierten Elektriker unter Berücksichtigung der nationalen und EU-Vorschriften durchgeführt werden.

Der Hersteller haftet nicht für Schäden und Unfälle, die wegen unsachgemäßen Anschlusses und Gebrauchs entstehen.

Kein Kinderspielzeug!

Das Produkt ist nur intern zu gebrauchen.

Ändern oder modifizieren Sie das Produkt nicht.

Nehmen Sie nichts am Produkt auf.

Decken Sie das Produkt nicht ab.

Stellen Sie die Verwendung ein, wenn Sie Fehler oder Störungen feststellen, und wenden Sie sich an den Händler oder einen qualifizierten Elektriker.

Verwenden Sie ausschließlich offizielles Rábalux LiTrack Zubehör.

Schutzklasse III, betrieben mit Sicherheitskleinspannung.



Das Produkt enthält nicht den Sicherheitsadapter, der für den Betrieb der Schiene und der DC24V-Leuchte erforderlich ist.

Die maximale zulässige Leistung eines aufgebauten LiTrack-Stromkreises beträgt 200 W. Dies muss bei der Auswahl und Installation von Leuchten und Adapters berücksichtigt werden.

Die Lampe ist für Benutz mit Lichtstaerkerregler nicht geeignet!

Bitte benutzen Sie die Lampe beim Fall höher Temperatur oder Luftfeuchtigkeit nicht, das führt zur Schädigung der Lampe!

Für Ihre Gesundheitsvorsorge bitte vermeiden Sie den nachhaltigen Augenkontakt mit den LED-Lichtquellen!

Enthält eine LED-Lichtquelle.

Dieses Produkt enthält die auf der Verpackung angegebene energieeffiziente Lichtquelle.

Öffnung des Produktes ist verboten! Die LED-Lichtquellen sind nicht verwechselbar.

Nach Ablauf der Lebensdauer der LED-Leuchtmittel muss die Leuchte ausgewechselt werden.

ACHTUNG: UM DIE GEFAHR VON ÜBERHITZUNG UND BRAND ZU REDUZIEREN, VERÄNDERN SIE DIE KABEL NICHT.

Zusammenstellen:

Der Anschluss und die Trennung können gemäß der Installationszeichnung erfolgen.

Verwenden Sie keine Gewalt, wenn Sie es an das System anschließen.

Beim Anbringen von Leuchten achten Sie auf die maximal zulässige mechanische Belastung der Schienen.

Setzen Sie die Leuchte in die Schiene ein.

Verriegeln Sie die Knöpfe, um die Leuchten in der Schiene zu sichern.

Überprüfen Sie die sichere Befestigung und die einwandfreie Funktion!

Die Köpfe der Spotlampen sollen im kühlen Zustand eingestellt werden, weil sie während des Betriebs warm werden und Verbrennungen verursachen können.

Trennen Sie das System vom Stromnetz und lassen Sie die Leuchte abkühlen, bevor Sie sie entfernen oder versetzen.

Beim Verwenden eines intelligenten LiTrack-Leuchtkörpers:

Erklärung der Markierungen der Schalter oben an der Smart-Lampe: M2 Smart-Funktion (die Lampe kann mit der TUYA-App gesteuert werden), M1 Manuelle Funktion (Ent sperren, um den W/N/Y-Schalter zu verwenden), W kaltes Licht (5000K), N natürliches Licht (4000K) und Y warmes Licht (3000K).

Die Smart-Leuchte kann mit jedem Adapter in der Schalterposition M1 verwendet werden.

Die Smart-Leuchte kann mit den Smart-Funktionen in der Schalterposition M2 und nur mit einem Smart-Adapter verwendet werden.

Bevor Sie die Smart-Leuchten installieren, stellen Sie sicher, dass die Positionsmarkierung auf der Unterseite der Leuchte zum Adapter zeigt.

Wenn die richtige Ausrichtung bei der Installation der Smart-Leuchten nicht berücksichtigt wird, funktioniert die Steuerung der Leuchte in der App in der Schalterposition M2 nicht korrekt.

Beim Installieren der Querverbindner beachten Sie, dass sich die Polarität der Seiten der Schiene nach dem Verbinder ändern kann. Wenn die Polarität umgekehrt ist, werden die kalte und warme Farbtemperatur des intelligenten Kopfes, der auf der betreffenden Schiene installiert ist, in der M2-Smart-Position vertauscht. Diese Änderung aufgrund der Polaritätsumkehr kann korrigiert werden, indem der Kopf in die entgegengesetzte Richtung in die Schiene eingesetzt wird.

Wie man die Leuchte mit der Anwendung steuert:

Es ist nicht notwendig, die Leuchten mit der App zu koppeln, der Smart-Treiber steuert die Leuchten über die Schiene.

Es ist nicht möglich, Leuchten, die in einem Stromkreis platziert sind, einzeln zu steuern.

Die Marke TUYA sowie die Apps Tuya Smart und Smart Life sind nicht Eigentum von Rábalux. Die Apps Tuya Smart und Smart Life wurden nicht von Rábalux entwickelt und werden nicht von Rábalux betrieben. Daher unterliegen Fragen zum Herunterladen, zur Installation und zur Nutzung der App den aktuellen Nutzungsbedingungen der App.

Zur Reinigung des Lichtkörpers verwenden Sie keine Reinigungs-, oder Scheuermittel und vermeiden Sie, dass die elektrischen Ersatzteile mit Wasser in Kontakt kommen.

Entsorgung

Entsorgen Sie die Lampe nicht mit dem Hausmüll.

Erkundigen Sie sich in Ihrer Stadt oder Gemeinde nach einer umwelt- und sachgerechten Entsorgung des Gerätes.

Das Symbol für die getrennte Abfallsammlung bedeutet, dass das Produkt getrennt gesammelt werden muss, d. h. es darf nicht in denselben Container wie Haushaltsabfälle gegeben werden. Das verwendete Produkt kann gefährliche Stoffe, Gemische und Bestandteile enthalten, die die Umwelt belasten und somit die menschliche Gesundheit und das Leben gefährden können. Es kann nicht als unsortierter Haushaltsabfall entsorgt werden.



Rábalux gewährt 5 Jahre Garantie auf LiTrack-Leuchten. Die Garantie gilt nur für den privaten Gebrauch (durchschnittlich 2,5 Stunden Nutzung pro Tag). Bewahren Sie zur Inanspruchnahme der Garantie bitte den Kaufbeleg auf. Das defekte Produkt muss an die Verkaufsstelle zurückgebracht werden.

Importeur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Herkunftsland: China

Für weitere Informationen besuchen Sie bitte www.rabalux.com.

Die detaillierte Beschreibung der auf der Verpackung angegebenen Markierungen finden Sie auf der Website www.rabalux.com.

FR – Français

Lisez le mode d'emploi et conservez-le pour une utilisation ultérieure. Consignes de sécurité pour l'installation et le fonctionnement. Le non-respect de ces consignes peut entraîner un danger de mort et un incendie.

S'il y a des problèmes connectés à la mise en opération ou à l'opération, il est proposé de contacter un électricien qualifié

L'installation nécessite une expertise et ne peut être effectuée que par un électricien qualifié en tenant compte des réglementations nationales et de l'UE.

Le producteur n'est pas responsable pour les dommages et les accidents éventuels qui sont générés de la connexion ou de l'utilisation contre les règles

Ce n'est pas de jeu d'enfant

Le produit n'est apte qu'à l'utilisation intérieure

Ne modifiez ni ne changez le produit.

N'enregistrez rien sur le produit.

Ne couvrez pas le produit.

Cessez l'utilisation si vous constatez des défauts ou des pannes et contactez le revendeur ou un électricien qualifié.

N'utilisez que des accessoires Rábalux LiTrack officiels.

Classe de protection III, fonctionne avec une basse tension de sécurité.



Le produit ne comprend pas l'adaptateur de sécurité nécessaire au fonctionnement du rail et du luminaire DC24V.

La puissance maximale autorisée d'un circuit LiTrack installé est de 200 W. Cela doit être pris en compte lors du choix et de l'installation des luminaires et des adaptateurs.

Cette lampe ne peut pas être utilisée avec un variateur d'intensité.

Afin d'éviter des dommages, ne pas utiliser dans un endroit trop chaud ou trop humide.

Pour votre santé, évitez tout contact direct entre vos yeux et la lumière fournie par les lampes LED.

Il contient une source de lumière LED

Ce produit contient la source lumineuse économique en énergie indiquée sur l'emballage.

Ne pas ouvrir le produit. Les lampes LED ne sont pas remplaçables.

Il faut changer le luminaire à la fin du cycle de vie des sources lumineuses LED.

ATTENTION : POUR RÉDUIRE LES RISQUES DE SURCHAUFFE ET D'INCENDIE, NE MODIFIEZ PAS LES CÂBLES.

Asszemballage:

La connexion et la déconnexion peuvent être effectuées comme indiqué sur le schéma d'installation.

N'utilisez pas de force lors de la connexion au système.

Lors de la fixation des luminaires, faites attention à la charge mécanique maximale autorisée des rails.

Insérez le luminaire dans le rail.

Verrouillez les boutons pour sécuriser les luminaires dans le rail.

Vérifiez la fixation sécurisée et le bon fonctionnement !

Régler les têtes des spots en état froid, refroidi parce qu'au cours de l'opération ils deviennent chauds et ils peuvent causer des brûlures.

Débranchez le système du secteur et laissez le luminaire refroidir avant de le retirer ou de le déplacer.

Lors de l'utilisation d'un luminaire intelligent LiTrack :

Explication des marquages des interrupteurs en haut de la lampe intelligente : M2 Fonction intelligente (la lampe peut être contrôlée via l'application TUYA), M1 Fonction manuelle (Déverrouiller pour utiliser

l'interrupteur W/N/Y), W lumière froide (5000K), N lumière naturelle (4000K) et Y lumière chaude (3000K).

Le luminaire intelligent peut être utilisé avec n'importe quel adaptateur en position M1.

Le luminaire intelligent peut être utilisé avec les fonctions intelligentes en position M2 et uniquement avec un adaptateur intelligent.

Avant d'installer les luminaires intelligents, assurez-vous que le repère de positionnement situé au bas du luminaire est orienté vers l'adaptateur.

Si la bonne orientation n'est pas respectée lors de l'installation des luminaires intelligents, le contrôle du luminaire dans l'application ne fonctionnera pas correctement en position M2 de l'interrupteur.

Lors de l'installation des connecteurs transversaux, notez que la polarité des côtés du rail installé après le connecteur peut changer. Si la polarité est inversée, les températures de couleur froide et chaude de la tête intelligente installée sur le rail donné seront inversées en position M2. Ce changement dû à l'inversion de polarité peut être corrigé en insérant la tête sur le rail dans la direction opposée.

Comment contrôler le luminaire avec l'application :

Il n'est pas nécessaire d'appairer les luminaires avec l'application, le driver intelligent contrôle les luminaires via le rail.

Il n'est pas possible de contrôler individuellement les luminaires placés sur un circuit.

La marque TUYA ainsi que les applications Tuya Smart et Smart Life ne sont pas la propriété de Rábalux. Les applications Tuya Smart et Smart Life n'ont pas été développées ni exploitées par Rábalux. Par conséquent, les questions relatives au téléchargement, à l'installation et à l'utilisation de l'application sont régies par les conditions d'utilisation en vigueur.

Ne pas utiliser des détergents ou des produits abrasifs pour le nettoyage du montage lampe et il faut éviter que de liquides contactent les parties électriques

Elimination

Ne jetez pas la lampe usagée avec les ordures ménagères.

Renseignez-vous auprès de votre municipalité ou de votre commune pour une élimination écologique et appropriée.

Le symbole de collecte séparée des déchets signifie que le produit doit être collecté séparément, c'est-à-dire qu'il ne peut pas être placé dans le même conteneur que les déchets municipaux. Le produit utilisé peut contenir des substances, mélanges et composants dangereux qui peuvent polluer l'environnement et donc mettre en danger la santé et la vie des personnes. Il ne peut pas être éliminé comme un déchet municipal non trié.



Rábalux offre une garantie de 5 ans sur les luminaires LiTrack. La garantie est valable uniquement pour un usage domestique (utilisation moyenne de 2,5 heures par jour). Pour faire valoir votre garantie, veuillez conserver votre ticket de caisse. Le produit défectueux doit être retourné au lieu d'achat.

Importateur : Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Lieu d'origine : Chine

Pour plus d'informations, veuillez accéder au site www.rabalux.com.

La description détaillée des marquages figurant sur l'emballage est disponible sur le site www.rabalux.com.

CZ – Česky

Přečtěte si návod k použití a uschovejte jej pro pozdější použití. Bezpečnostní pokyny pro instalaci a provoz. Ignorování může způsobit ohrožení života a požár.

Pokud máte problémy se zprovozněním a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.

Instalace vyžaduje odborné znalosti a smí ji provádět pouze kvalifikovaný elektrikář s ohledem na národní a EU předpisy.

Výrobce neodpovídá za úrazy a škody vzniklých z neodborného zprovoznění a používání výrobku.
není vhodné pro děti

Výrobek je vhodný pro použití pouze ve vnitřních prostorech.

Neměňte ani nemodifikujte produkt.

Nepřidávejte nic k produktu.

Nepřikrývejte produkt.

Přestaňte používat, pokud zjistíte závady nebo poruchy, a obraťte se na prodejce nebo kvalifikovaného elektrikáře.

Používejte pouze oficiální příslušenství Rábalux LiTrack.

Třída ochrany III, pracuje s bezpečnostním nízkým napětím.



Produkt neobsahuje bezpečnostní adaptér pro provoz kolejnice a svítidla DC24V.

Maximální povolený výkon instalovaného LiTrack okruhu je 200 W. To je nutné vzít v úvahu při výběru a instalaci svítidel a adaptérů.

Svítidlo není určeno pro stmívače.

Nepoužívejte svítidlo ve vysokých teplotách nebo ve vlhkém prostředí aby nedošlo k poškození svítítly.

Nedívejte se prosím delší čas přímo do LED světelného zdroje.

Obsahuje světelný zdroj LED

Tento výrobek obsahuje energeticky úsporný světelný zdroj uvedený na obalu.

Neotvírejte výrobek! LED světelný zdroj není vyměnitelný.

Po skončení životnosti světelných LED zdrojů je nutná výměna celého svítidla.

POZOR: ABYCHOM SNÍŽILI RIZIKO PŘEHŘÁTÍ A POŽÁRU, NEMĚŇTE KABELY.

Montáž:

Připojení a odpojení lze provést, jak je uvedeno v instalačním výkresu.

Nepoužívejte sílu při připojování k systému.

Při připevnování svítidel věnujte pozornost maximálnímu přípustnému mechanickému zatížení kolejnic.

Vložte svítidlo do kolejnice.

Zamkněte tlačítka, aby byly svítidla zajištěny v kolejnici.

Zkontrolujte bezpečné připevnění a správnou funkci!

Úhel osvětlení u spot lamp lze nastavit pouze jenom při jejich studeném, vypnutém stavu, nikoliv při jejich funkci, jelikož tak mohou způsobit zranění v podobě popálení.

Odpojte systém od sítě a nechte svítidlo vychladnout, než jej odstraníte nebo přemístíte.

Při používání chytrého svítidla LiTrack:

Vysvětlení značení přepínačů na horní straně chytré lampy: M2 Chytrá funkce (lampu lze ovládat pomocí aplikace TUYA), M1 Ruční funkce (Odemkněte pro použití přepínače W/N/Y), W studené světlo (5000K), N přirozené světlo (4000K) a Y teplé světlo (3000K).

Chytré svítidlo lze použít s jakýmkoliv adaptérem v poloze spínače M1.

Chytré svítidlo lze používat s chytrými funkcemi v poloze spínače M2 a pouze s chytrým adaptérem.

Před instalací chytrých svítidel se ujistěte, že značka polohy na spodní straně svítidla směruje k adaptéru.

Pokud při instalaci chytrých svítidel nebude zohledněn správný směr, ovládání svítidla v aplikaci nebude ve spínači v poloze M2 správné.

Při instalaci příčných konektorů si všimněte, že polarita stran na kolejnici instalované za konektorem se může změnit. Pokud je polarita obrácená, studená a teplá barevná teplota chytré hlavy instalované na dané kolejnici bude v M2 pozici obrácena. Tuto změnu způsobenou obrácením polarity lze napravit vložením hlavy do kolejnice opačným směrem.

Jak ovládat svítidlo pomocí aplikace:

Není nutné párovat svítidla s aplikací, chytrý ovladač ovládá svítidla přes lištu.

Není možné jednotlivě ovládat svítidla umístěná v obvodu.

Ochranná známka TUYA a aplikace Tuya Smart a Smart Life nejsou majetkem společnosti Rábalux.

Aplikace Tuya Smart a Smart Life nebyly vyvinuty ani provozovány společností Rábalux. Dotazy týkající se stahování, instalace a používání aplikace se proto řídí aktuálními podmínkami používání aplikace.

Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhýbejte se zasažení elektrických jednotek tekutinou.

Využití odpadu

Nevyhazujte lampu mezi smetí domácnosti

Informujte se u místní instituce hospodaření s odpadky, v zájmu ochrany prostředí při využití odpadu Symbol pro separovaný sběr odpadu znamená, že výrobek musí být sbírána odděleně, tzn. nemůže být vhazován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, směsi a složky, které mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netříděný komunální odpad.



Společnost Rábalux poskytuje 5letou záruku na svítidla LiTrack. Záruka platí pouze pro soukromé použití (průměrně 2,5 hodiny používání denně). Pro uplatnění záruky si prosím uschověte účtenku. Vadný výrobek musí být vrácen do místa zakoupení.

Dovozce: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa 5. Místo původu: Čína

Pro více informací prosím navštivte www.rabalux.com.

Podrobný popis značek uvedených na obalu naleznete na webu www.rabalux.com.

SK – Slovenská

Prečítajte si návod na použitie a uchovajte ho pre neskoršie použitie. Bezpečnostné pokyny na inštaláciu a prevádzku. Ignorovanie môže spôsobiť ohrozenie života a požiar.

V prípade problémov vzniknutých v súvislosti so zapojením a prevádzkováním sa obráťte na odborníka. Inštalácia vyžaduje odborné znalosti a môže ju vykonať iba kvalifikovaný elektrikár s ohľadom na národné a EÚ predpisy.

Výrobca neberie na seba zodpovednosť za prípadné škody, úrazy vyplývajúce z neodborne prevedeného zapojenia a neodborného používania.

nevzhodné pre deti

Výrobok je určený na používanie len v interiéri.

Nemeňte ani nemodifikujte produkt.

Nepridávajte nič k produktu.

Neprikrývajte produkt.

Prestaňte používať, ak zistíte chyby alebo poruchy, a obráťte sa na predajcu alebo kvalifikovaného elektrikára.

Používajte iba oficiálne príslušenstvo Rábalux LiTrack.

Trieda ochrany III, pracuje s bezpečnostným nízkym napätiom.



Produkt neobsahuje bezpečnostný adaptér na prevádzku koľajnice a svietidla DC24V.

Maximálny povolený výkon namontovaného LiTrack okruhu je 200 W. To je nutné vziať do úvahy pri výbere a inštalácii svietidel a adaptérov.

Svetidlo nie je možné použiť so stmievacom.

Svetidlo nevystavujte vysokým teplotám, vlhkosti vzduchu, tým môžete spôsobiť znehodnotenie svietidla.

V záujme Vášho zdravia vyhýbajte sa dlhodobému pozieraniu na LED diodové svietidlo.

Obsahuje zdroj svetla LED

Tento výrobok obsahuje energeticky úsporný svetelný zdroj uvedený na obale.

Kryt svietidla neotvárať! LED nie je možné vymeniť.

Na konci životnosti LED svetelných zdrojov je potrebné lampu vymeniť.

POZOR: ABY STE ZNÍŽILI RIZIKO PREHRIATIA A POŽIARU, NEMÁTE MIEŇAŤ KÁBLE.

Zmontovanie:

Pripojenie a odpojenie možno vykonať podľa inštalačného výkresu.

Nepoužívajte silu pri pripájaní k systému.

Pri upevňovaní svietidel dbajte na maximálne povolené mechanické zaťaženie koľajníc.

Vložte svietidlo do koľajnice.

Zablokujte tlačidlá, aby ste zabezpečili svietidlá v koľajnici.

Skontrolujte bezpečné pripojenie a správnu funkciu!

Hlavice spotových svietidiel nastavte v ich vychladnutom stave, pretože v príbehu prevádzky sa zohrejú a môžu spôsobiť popáleniny.

Odpojte sústavu od siete a nechajte svietidlo vychladnúť, kým ho odstráňte alebo premiestnite.

Pri používaní inteligentného svietidla LiTrack:

Vysvetlenie označení prepínačov na vrchu inteligentnej lampy: M2 Inteligentná funkcia (lampa môže byť ovládaná cez aplikáciu TUYA), M1 Manuálna funkcia (Odomknite na použitie prepínača W/N/Y), W studené svetlo (5000K), N prirodzené svetlo (4000K) a Y teplé svetlo (3000K).

Inteligentné svietidlo je možné použiť s akýmkolvek adaptérom v polohe spínača M1.

Inteligentné svietidlo je možné používať s inteligentnými funkciami v polohe spínača M2 a len s inteligentným adaptérom.

Pred inštaláciou inteligentných svietidiel sa uistite, že značka polohy na spodnej strane svietidla smeruje k adaptéru.

Ak sa pri inštalácii inteligentných svietidiel nezohľadní správny smer, ovládanie svietidla v aplikácii nebude v polohe spínača M2 správne.

Pri inštalácii priečnych konektorov si všimnite, že polarita strán na koľajnici inštalovanej po konektore sa môže zmeniť. Ak je polarita obrátená, studená a teplá farebná teplota inteligentnej hlavy na danej koľajnici budú v polohe M2 prehodené. Túto zmenu spôsobenú prevrátením polarity možno opraviť vložením hlavy do koľajnice opačným smerom.

Ako ovládať svietidlo pomocou aplikácie:

Nie je potrebné párovať svietidlá s aplikáciou, inteligentný ovládač ovláda svietidlá cez koľajnicu.

Nie je možné individuálne ovládať svietidlá umiestnené na obvode.

Ochranná známka TUYA a aplikácie Tuya Smart a Smart Life nie sú majetkom spoločnosti Rábalux.

Aplikácie Tuya Smart a Smart Life neboli vyvinuté ani prevádzkované spoločnosťou Rábalux. Otázky týkajúce sa sťahovania, inštalácie a používania aplikácie sa preto riadia aktuálnymi podmienkami používania aplikácie.

K čisteniu osvetľovacieho telesa nepoužívajte čistiacu tekutinu, alebo čistiaci prášok a treba predísť k tomu, aby sa tekutina dostala na elektrické súčiastky.

Recyklácia odpadu

Nezáhadne lampa medzi domáci odpad

Informujte sa od miestnych alebo príslušných orgánov o možnosti využitia odpadu v zájme ochrany životného prostredia

Symbol pre separovaný zber odpadu znamená, že výrobok musí byť zbieraný oddelene, t.j. nemôže byť vhadzovaný do jednej nádoby s komunálnym odpadom. Použitý výrobok môže obsahovať nebezpečné látky, zmesi a zložky, ktoré môžu znečisťovať životné prostredie a následne ohrozovať ľudské zdravie a život. Nemožno ho likvidovať ako netriedený komunálny odpad.



Spoločnosť Rábalux poskytuje 5-ročnú záruku na svietidlá LiTrack. Záruka platí len pre súkromné použitie (priemerná doba používania 2,5 hodiny denne). Na uplatnenie záruky si prosím uschovajte pokladničný doklad. Vadený výrobok musí byť vrátený na miesto zakúpenia.

Dovozca: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Miesto pôvodu: Čína

Viac informácií nájdete na stránke www.rabalux.com.

Podrobnejší popis označení uvedených na obale je k dispozícii na webovej stránke www.rabalux.com.

PL – Polski

Przeczytaj instrukcję obsługi i zachowaj ją na przyszłość. Instrukcje bezpieczeństwa dotyczące instalacji i eksploatacji. Ich ignorowanie może spowodować zagrożenie życia i pożar.

W razie problemów występujących przy podłączaniu lub przy działaniu lampy należy zgłosić się do specjalisty.

Instalacja wymaga wiedzy specjalistycznej i może być przeprowadzona wyłącznie przez wykwalifikowanego elektryka z uwzględnieniem krajowych i unijnych przepisów.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody, wypadki wynikłe z niefachowego podłączenia i użytkowania.

To nie jest zabawka !

Produkt może być stosowany tylko w pomieszczeniach.

Nie modyfikuj ani nie zmieniaj produktu.

Nie rejestruj niczego na produkcie.

Nie zakrywaj produktu.

Przestań używać, jeśli stwierdzisz usterki lub awarie, i skontaktuj się ze sprzedawcą lub wykwalifikowanym elektrykiem.

Używaj wyłącznie oficjalnych akcesoriów Rábalux LiTrack.

Klasa ochrony III, działa z bezpiecznym niskim napięciem.



Produkt nie zawiera bezpiecznego adaptera do zasilania szyny i oprawy DC24V.

Maksymalna dopuszczalna moc zamontowanego obwodu LiTrack wynosi 200 W. Należy to wziąć pod uwagę przy wyborze i instalacji opraw oświetleniowych i zasilaczy.

Oprawa nie współdziała z regulatorem natężenia światła

Nie wystawiać oprawy na działanie wysokiej temperatury i dużej wilgoci, ponieważ mogą one spowodować jej uszkodzenie

Ze względów zdrowotnych zalecane jest unikanie dłuższego kontaktu wzroku ze świecącymi diodami LED

zawiera źródło energii LED

Ten produkt zawiera źródło światła o wysokiej efektywności energetycznej podane na opakowaniu.

Nie otwierać oprawy. Źródła światła LED nie są wymienne!

Lampę należy wymienić w całości, gdy zakończy się okres żywotności diod LED.

UWAGA: W CELU ZMNIEJSZENIA RYZYKA PRZEGRZANIA I POŻARU NIE MODYFIKUJ KABLI.

Montaż

Połączenie i odłączenie można wykonać zgodnie z rysunkiem instalacyjnym.

Nie używaj siły podczas podłączania do systemu.

Przy montażu opraw oświetleniowych zwróć uwagę na maksymalne dopuszczalne obciążenie mechaniczne szyn.

Włóż oprawę oświetleniową do szyny.

Zablokuj pryciski, aby zabezpieczyć oprawy w szynie.

Sprawdź, czy jest bezpiecznie zamocowane i działa poprawnie!

Główice lamp spot należy ustawać w stanie zimnym, wystygniętym, ponieważ w czasie świecenia nagrzewają się i mogą spowodować poparzenia.

Odłącz system od sieci i pozwól oprawie ostygnąć przed jej usunięciem lub przeniesieniem.

Podczas korzystania z inteligentnej oprawy oświetlenowej LiTrack:

Wyjaśnienie oznaczeń przełączników na górze inteligentnej lampy: M2 Funkcja Smart (lampa może być sterowana aplikacją TUYA), M1 Funkcja manualna (Odblokuj, aby używać przełącznika W/N/Y), W zimne światło (5000K), N naturalne światło (4000K) i Y ciepłe światło (3000K).

Inteligentna lampa może być używana z dowolnym adapterem w pozycji przełącznika M1.

Inteligentna lampa może być używana z funkcjami smart w pozycji przełącznika M2 i tylko z inteligentnym adapterem.

Przed zainstalowaniem inteligentnych lamp upewnij się, że znak pozycjonowania na spodzie lampy jest skierowany w stronę adaptera.

Jeśli przy instalacji inteligentnych lamp nie zostanie uwzględniony właściwy kierunek, sterowanie lampą w aplikacji nie będzie odpowiednie w pozycji przełącznika M2.

Podczas instalacji złączy poprzecznych należy pamiętać, że biegunowość stron szyny zainstalowanej za złączem może się zmienić. Jeśli biegunowość jest odwrócona, zimna i ciepła temperatura barwowa

inteligentnej głowicy zainstalowanej na danej szynie zostaną odwrócone w pozycji M2. Tę zmianę spowodowaną odwróceniem biegunowości można skorygować, wstawiając głowicę na szynę w przeciwnym kierunku.

Jak sterować oprawą za pomocą aplikacji:

Nie jest konieczne parowanie opraw z aplikacją, inteligentny sterownik kontroluje oprawy przez szynę.

Nie jest możliwe indywidualne sterowanie oprawami umieszczonymi w obwodzie.

Znak towarowy TUYA oraz aplikacje Tuya Smart i Smart Life nie są własnością firmy Rábalux. Aplikacje Tuya Smart i Smart Life nie zostały opracowane ani obsługiwane przez firmę Rábalux. W związku z tym pytania dotyczące pobierania, instalacji i użytkowania aplikacji są regulowane przez obowiązujące warunki użytkowania aplikacji.

Do czyszczenia lampy nie należy używać środków czyszczących, ani też szorujących i należy dbać o to, aby płyn nie dostał się do jej elektrycznych części.

Sposób postępowania z odpadami

Nie wolno wyrzucać lampy do pojemnika na odpady pochodzące z gospodarstwa domowego

Zapytać instytucję zajmującą się utylizacją odpadów, w celu ekologicznego wykorzystanie odpadów

Symbol selektywnej zbiórki odpadów oznacza, że produkt należy zbierać oddzielnie, tzn. nie można go umieszczać w jednym pojemniku z odpadami komunalnymi. Produkt ten może zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny i składniki, które mogą zanieczyszczać środowisko i w konsekwencji zagrażać zdrowiu i życiu ludzkiemu. Nie może być utylizowany jako niesortowane odpady komunalne.



Firma Rábalux udziela 5-letniej gwarancji na oprawy LiTrack. Gwarancja obowiązuje wyłącznie w przypadku użytku domowego (średnio 2,5 godziny użytkowania dziennie). Aby skorzystać z gwarancji, należy zachować paragon. Wadliwy produkt należy zwrócić do miejsca zakupu.

Importer: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Miejsce pochodzenia: Chiny

Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź stronę www.rabalux.com.

Szczegółowy opis znaków umieszczonych na opakowaniu jest dostępny na stronie www.rabalux.com.

UA – Українська

Прочитайте інструкцію з експлуатації та збережіть її для подальшого використання. Інструкції з безпеки для встановлення та експлуатації. Ігнорування може привести до загрози життю та пожежі.

При виникненні проблем з питань використання чи монтажу, звертайтеся до спеціаліста.

Монтаж потребує спеціальних знань і може виконуватися лише кваліфікованим електриком з урахуванням національних та європейських нормативів.

Виробник не несе відповідальності за можливі пошкодження, які виникли при не професійному монтажу чи не відповідному використанні.

Не є іграшкою для дітей

Продукція придатна тільки для експлуатації в приміщеннях.

Не змінюйте та не модифікуйте продукт.

Не записуйте нічого на продукт.

Не закривайте продукт.

Припиніть використання, якщо виявите несправності або поломки, і зверніться до продавця або кваліфікованого електрика.

Використовуйте лише офіційні аксесуари Rábalux LiTrack.

Клас захисту III, працює з безпечною малою напругою.



Продукт не містить безпечного адаптера для живлення шини та світильника DC24V.

Максимальна допустима потужність встановленого контуру LiTrack становить 200 Вт. Це необхідно враховувати при виборі та встановленні світильників та адаптерів.

Лампа не придатна для експлуатації з використанням регулятора потужності світла.

Для запобігання пошкодження лампи не піддавайте лампу дії високих температур та вологи.

Для збереження здоров'я не рекомендується довготривалий контакт очей з проміннями діодів LED
Джерело світла LED

Цей продукт містить джерело світла з високою енергоефективністю, вказане на упаковці.
Корпус лампи не відкривати. Джерело світла LED не можуть бути замінені.

Після закінчення терміну служби світлодіодних лампочок світильник необхідно замінити.
УВАГА: ЩОБ ЗНИЗИТИ РИЗИК ПЕРЕГРІВУ ТА ПОЖЕЖІ, НЕ МІНЯЙТЕ КАБЕЛІ.

Складання:

Підключення та відключення можна здійснити, як показано на кресленні монтажу.

Не застосовуйте силу при підключення до системи.

Під час кріплення світильників звертайте увагу на максимально допустиме механічне навантаження рейок.

Вставте світильник у рейку.

Заблокуйте кнопки, щоб закріпити світильники в рейці.

Перевірте надійність кріплення та правильну роботу!

Спот головки встановлюйте тільки в холодному стані, бо під час праці підігриваються і можуть заподіяти опік.

Відключіть систему від мережі та дайте світильнику охолонути, перш ніж зняти або перемістити його.

Під час використання розумного світильника LiTrack:

Пояснення маркувань перемикачів на верхній частині розумної лампи: M2 Розумна функція (лампою можна керувати за допомогою програми TUYA), M1 Ручна функція (Розблокуйте для використання перемикача W/N/Y), W холодне світло (5000K), N природне світло (4000K) і Y тепле світло (3000K).

Розумний світильник можна використовувати з будь-яким адаптером у положенні перемикача M1.

Розумний світильник можна використовувати з розумними функціями у положенні перемикача M2 і лише з розумним адаптером.

Перед встановленням розумних світильників перевірайтесь, що маркер позиціонування на нижній частині світильника спрямований до адаптера.

Якщо при встановленні розумних світильників не врахувати правильний напрямок, управління світильником у додатку буде некоректним у положенні перемикача M2.

При встановленні поперечних з'єднувачів зверніть увагу, що полярність сторін на треку, встановленому після з'єднувача, може змінитися. Якщо полярність змінена, холодна і тепла колірна температура розумної головки, встановленої на цьому треку, будуть змінені у положенні M2. Цю зміну через зміну полярності можна відправити, вставивши головку в трек у протилежному напрямку.

Як керувати світильником за допомогою додатку:

Не потрібно з'єднувати світильники з додатком, розумний драйвер керує світильниками через рейку.

Неможливо індивідуально керувати світильниками, розташованими в ланцюзі.

Торгова марка TUYA і додатки Tuya Smart та Smart Life не є власністю Rábalux. Додатки Tuya Smart і Smart Life не були розроблені або керовані Rábalux. Питання, пов'язані зі завантаженням, встановленням і використанням додатку, регулюються чинними умовами використання додатку.

При чищенні світильника не використовуйте порошки та інші засоби чищення, не допускайте попадання води на електричні елементи.

Утилізація непридатного світильника

Не викидуйте світильник у смітник разом із побутовим сміттям

Інформуйтесь у місцевому підприємстві по переробці вторинної сировини про можливості переробки непрацюючих світильників

Знак роздільного збору відходів означає, що продукт має сортуватись, тобто, його не можна поміщати в один контейнер із побутовими відходами. Використовуваний продукт може містити

небезпечні речовини, суміші та компоненти, які можуть забруднювати довкілля та загрожувати здоров'ю та життю людей. Його не можна викидати як несортировані побутові відходи.



Rábalux надає 5 років гарантії на світильники LiTrack. Гарантія дійсна лише для побутового використання (в середньому 2,5 години використання на день). Щоб скористатися гарантією, зберігіть чек. Дефектний виріб необхідно повернути до місця покупки.

Імпортер: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Місце виробництва: Китай

Для отримання більш детальної інформації, будь ласка, відвідайте www.rabalux.com.

Детальний опис позначень, зазначених на упаковці, доступний на веб-сайті www.rabalux.com.

RO – Română

Citiți manualul de utilizare și păstrați-l pentru utilizări ulterioare. Instrucțiuni de siguranță pentru instalare și funcționare. Nerespectarea acestora poate cauza pericol de moarte și incendiu.

În cazul apariției unor probleme legate de instalarea, funcționarea produsului, adresați-vă unui specialist.

Instalarea necesită expertiză și poate fi realizată numai de un electrician calificat, înținând cont de reglementările naționale și UE.

Producătorul nu-și asumă nici o responsabilitate pentru daunele sau accidentele produse datorită legării sau utilizării necorespunzătoare a produsului.

Interzis copiilor .A nu lasa la indemina copiilor .

Produsul este potrivit pentru folosirea în incinte.

Nu modificați și nu schimbați produsul.

Nu înregistrați nimic pe produs.

Nu acoperiți produsul.

Nu mai utilizați dacă constatați defecte sau defecțiuni și contactați vânzătorul sau un electrician calificat.

Utilizați doar accesorii oficiale Rábalux LiTrack.

Clasa de protecție III, funcționează cu tensiune joasă de siguranță.



Produsul nu include adaptorul de siguranță necesar pentru funcționarea șinei și a corpului de iluminat DC24V.

Puterea maximă admisă a unui circuit LiTrack instalat este de 200 W. Acest lucru trebuie luat în considerare la alegerea și instalarea corpuri de iluminat și a adaptoarelor.

Nu se recomandă folosirea cu regulator de intensitate de lumină.

Nu expuneți corpul de ilumină la temperaturi înalte respectiv umiditate, pentru că poate provoca distrugere acestuia.

Pentru sănătatea Dvs evitați contactul vizual îndelungat cu diodele iluminatoare LED.

Conține sursă de lumină LED

Acest produs conține sursa de lumină eficientă din punct de vedere energetic indicată pe ambalaj.

Sursa de lumină LED nu se schimbă.

La sfârșitul duratei de viață a sursei de lumină LED, lampa trebuie înlocuită.

ATENȚIE: PENTRU A REDUCE RISCUL DE SUPRAÎNCĂLZIRE ȘI INCENDIU, NU MODIFICAȚI CABLURILE.

Montare:

Conectarea și deconectarea se pot face așa cum este indicat în desenul de instalare.

Nu folosiți forță atunci când îl conectați la sistem.

La montarea corpuri de iluminat, acordați atenție sarcinii mecanice maxime admise a șinelor.

Introduceți corpul de iluminat în șină.

Blocați butoanele pentru a fixa corpurile de iluminat în șină.

Verificați fixarea sigură și funcționarea corectă!

Reglarea capurilor corpuri spot să se efectueze în stare rece, răcită, deoarece în timpul funcționării se incing și pot provoca arsuri.

Deconectați sistemul de la rețea și lăsați corpul de iluminat să se răcească înainte de a-l îndepărta sau reloca.

Când utilizați un corp de iluminat inteligent LiTrack:

Explicație a marajelor întrerupătoarelor de pe partea superioară a lămpii inteligente: M2 Funcție intelligentă (lampa poate fi controlată cu aplicația TUYA), M1 Funcție manuală (Deblocați pentru a utiliza comutatorul W/N/Y), W lumină rece (5000K), N lumină naturală (4000K) și Y lumină caldă (3000K).

Lampa intelligentă poate fi utilizată cu orice adaptor în poziția comutatorului M1.

Lampa intelligentă poate fi utilizată cu funcțiile inteligente în poziția comutatorului M2 și doar cu un adaptor intelligent.

Înainte de a instala luminile inteligente, asigurați-vă că marajul de poziționare de pe partea de jos a luminii este orientat către adaptor.

Dacă direcția corectă nu este luată în considerare la instalarea luminilor inteligente, controlul lămpii în aplicație nu va fi adecvat în poziția M2 a comutatorului.

La instalarea conectorilor transversali, rețineți că polaritatea părților şinei instalate după conector poate să se schimbe. Dacă polaritatea este inversată, temperatura de culoare rece și caldă a capului intelligent instalat pe şina respectivă va fi inversată în poziția intelligentă M2. Această schimbare din cauza inversării polarității poate fi corectată prin introducerea capului pe şină în direcția opusă.

Cum să controlați corpul de iluminat cu aplicația:

Nu este necesar să împerecheați corpurile de iluminat cu aplicația, driverul intelligent controlează corpurile prin şină.

Nu este posibil să controlați individual corpurile de iluminat plasate pe un circuit.

Marca comercială TUYA și aplicațiile Tuya Smart și Smart Life nu sunt proprietatea Rábalux. Aplicațiile Tuya Smart și Smart Life nu au fost dezvoltate și nici operate de Rábalux. Prin urmare, întrebările legate de descărcarea, instalarea și utilizarea aplicației sunt guvernate de termenii și condițiile actuale de utilizare a aplicației.

Pentru curățirea corpului de iluminat nu folosiți soluție de curățat sau care zgârie și evitați ajungerea apei în piesele componente electrice.

Reciclarea deșeurilor

Nu aruncați lampa între deșeurile casnice

Întrebați autoritățile locale însărcinate cu tratarea deșeurilor în legătură cu folosirea deșeurilor în mod nepoluant.

Simbolul pentru colectarea separată a deșeurilor înseamnă că produsul trebuie să fie colectat separat, de ex., nu poate fi pus în același container cu deșeurile menajere. Produsul uzat poate conține substanțe periculoase, amestecuri sau componente care pot polua mediul și, în consecință, pune în pericol sănătatea și viața oamenilor. Nu se poate casa ca deșeuri municipale nesortate.



Rábalux oferă 5 ani garanție pentru corpurile de iluminat LiTrack. Garanția este valabilă doar pentru uz casnic (utilizare medie de 2,5 ore pe zi). Pentru a vă revindica garanția, vă rugăm să păstrați bonul de achiziție. Produsul defect trebuie returnat la locul de achiziție.

Importator: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Origine: China

Pentru mai multe informații, vizitați www.rabalux.com.

Descrierea detaliată a marajelor indicate pe ambalaj este disponibilă pe site-ul www.rabalux.com.

RS – Srpski

Procitajte uputstvo za upotrebu i sacuvajte ga za kasniju upotrebu. Bezbednosna uputstva za instalaciju i rad. Ignorisanje moze izazvati opasnost po zivot i pozar.

Za probleme nastale prilikom montaze ili upotrebe, obratite se strucnjaku.

Instalacija zahteva strucnost i moze je obaviti samo kvalifikovani elektricar uz postovanje nacionalnih i EU propisa.

Proizvodjac ne preuzima nikakvu odgovornost za stetu i nezgodu, nastalu zbog nestrucne montaze, ili neadekvatnog koriscenja.

Nije decja igracka!

Proizvod je namenjen samo za unutrasnju upotrebu.

Ne menjajte ili modifikujte proizvod.

Ne snimajte nista na proizvodu.

Ne pokrivajte proizvod.

Prekinite upotrebu ukoliko primetite kvarove ili kvarove i obratite se prodavcu ili ovlašcenom elektricaru.

Koristite samo zvanične priloge Rabalux LiTrack.

Klasa zastite III, radi sa sigurnosnim niskim naponom.

Proizvod ne sadrži bezbednosni adapter potreban za rad sine i svetiljke DC24V.

Maksimalna dozvoljena snaga instaliranog LiTrack kruga je 200 W. To je neophodno uzeti u obzir prilikom izbora i instalacije svetiljki i adaptera.

Svetiljku ne može se koristiti sa regulatorom za jacinu svetlosti

Lampa ne sme da bude na visokoj temperaturi i na vlasno, jer može prouzrokovati stetu

Zbog očuvanje zdravlje nemojte da gledate dugotrajno u svetlince LED diode

Sadrži LED svetlosni izvor

Ovaj proizvod sadrži izvor svetlosti sa energetskom efikasnoscu navedenom na pakovanju.

LEDsijalice nije moguće zamjeniti, ne otvorite proizvod

Na kraju životnog veka LED izvora svetlosti, potrebno je zamjeniti svetiljku.

PAZNJA: DA BI SE SMANJIO RIZIK OD PREGREJAVANJA I POZARA, NE MODIFIKUJTE KABLOVE.

Montaža:

Povezivanje i odvajanje se mogu izvršiti kako je prikazano na instalacionom crtezu.

Ne koristite silu prilikom povezivanja sa sistemom.

Prilikom montiranja rasvete obratite pažnju na maksimalno dozvoljeno mehaničko opterecenje sina.

Ubacite rasvetno telo u sinu.

Zaključajte dugmad da osigurate rasvetna tela u sini.

Proverite sigurnost pricvrscivanja i ispravnost funkcije!

Podesavanje spotlampi izvršiti u hladnom stanju, pre uključenja. Uključena lampa se može jako zagrejati prouzrokujući opekatine.

Isključite sistem iz mreže i pustite da se rasvetno telo ohladi pre nego što ga uklonite ili premestite.

Kada koristite pametno rasvetno telo LiTrack:

Objasnjenje oznaka prekidaca na vrhu pametne lampe: M2 Pametna funkcija (lampa se može kontrolisati putem aplikacije TUYA), M1 Rucna funkcija (Otključajte za koriscenje prekidaca W/N/Y), W hladno svetlo (5000K), N prirodno svetlo (4000K) i Y toplo svetlo (3000K).

Pametna svetiljka se može koristiti sa bilo kojim adapterom u položaju prekidaca M1.

Pametna svetiljka se može koristiti sa pametnim funkcijama u položaju prekidaca M2 i samo sa pametnim adapterom.

Pre instalacije pametnih svetiljki, uverite se da je oznaka za pozicioniranje na donjoj strani svetiljke okrenuta prema adaptoru.

Ako se prilikom instalacije pametnih svetiljki ne vodi računa o pravcu, upravljanje svetiljkom u aplikaciji neće biti pravilno u položaju prekidaca M2.

Prilikom instalacije poprečnih konektora, imajte na umu da se polaritet strana na sini instaliranoj nakon konektora može promeniti. Ako je polaritet obrnut, hladna i topla temperatura boje pametne glave instalirane na toj sini bice obrnute u poziciji M2. Ova promena zbog obrnutog polariteta može se ispraviti umetanjem glave na sinu u suprotnom pravcu.

Kako da kontrolisete svetiljku uz pomoć aplikacije:

Nije potrebno uparivati rasvetu sa aplikacijom, pametni držači kontrolise rasvetu putem sine.

Nije moguće pojedinačno kontrolisati svetiljke postavljene na krug.

Zastitni znak TUYA i aplikacije Tuya Smart i Smart Life nisu vlasništvo kompanije Rabalux. Aplikacije Tuya Smart i Smart Life nisu razvijene niti ih upravlja kompanija Rabalux. Stoga se pitanja vezana za preuzimanje, instalaciju i koriscenje aplikacije uredjuju vazecim uslovima koriscenja aplikacije.

Prilikom ciscenja lampe nemojte koristiti sredstvo za ciscenje i ribanje. Pazite da voda ne dodje u dodir sa elektricnim delovima.

Otpadni materijal

Ne bacajte lampu u komunalni otpad

Interesujte se kod lokalne firme za sakupljanje otpada u interesu ekoloske obrade otpadnog materijala Simbol za odvojeno sakupljanje otpada znaci da se proizvod mora odvojeno sakupljati, odnosno ne sme se stavljati u isti kontejner sa komunalnim otpadom. Upotrebljeni proizvod moze da sadri opasne supstance, smese i komponente koje mogu zagaditi zivotnu sredinu i posledicno ugroziti zdravlje i zivot ljudi. Ne moze se odlagati kao nesortirani komunalni otpad.

A Rabalux pruza 5 godina garancije na LiTrack lampu. Garancija vazi samo za kucnu upotrebu (prosecno 2,5 sata koriscenja dnevno). Za ostvarenje garancije sacuvajte fiskalni racun. Neispravan proizvod vratite na mesto kupovine.

Uvoznik Rabalux Zrt. H-9027 Gyor, Korfeta u. 5. Zemlja porekla: Kina

Za vise informacija posetite www.rabalux.com.

Detaljan opis oznaka navedenih na pakovanju dostupan je na web stranici www.rabalux.com.

HR - Hrvatski

Pročitajte upute za uporabu i sačuvajte ih za kasniju upotrebu. Sigurnosne upute za instalaciju i rad. Zanemarivanje može uzrokovati opasnost po život i požar.

U vezi problema s montažom ili uporabom, obratite se stručnoj osobi.

Instalacija zahtijeva stručnost i može je izvesti samo kvalificirani električar uz poštivanje nacionalnih i EU propisa.

Proizvođač ne preuzima nikakvu odgovornost za eventualnu štetu i nezgodu, nastalu zbog nestručne montaže, ili neadekvatnog korištenja.

Artikl nije igračka!

Proizvod je namijenjen samo za uporabu u unutarnjem prostoru.

Ne mijenjajte ili ne modificirajte proizvod.

Ne snimajte ništa na proizvodu.

Ne pokrivajte proizvod.

Prestani koristiti ako primijetite kvarove ili kvarove i obratite se prodavaču ili ovlaštenom električaru.

Koristite samo originalne pribore Rábalux LiTrack.

Razred zaštite III, radi s niskim sigurnosnim naponom.



Proizvod ne sadrži sigurnosni adapter potreban za rad šine i svjetiljke DC24V.

Maksimalna dopuštena snaga instaliranog LiTrack kruga je 200 W. To je potrebno uzeti u obzir pri odabiru i instalaciji svjetiljki i adaptéra.

Rasvjetno tijelo nije pogodno za korištenje s regulatorom jakosti svjetla.

Nemojte izlagati lampu visokoj temperaturi ili vlazi jer to može prouzročiti oštećenje lampe.

LED izvor svjetla - nemojte gledati u izvor duže vrijeme!

Sadrži LED izvor svjetlosti

Ovaj proizvod sadrži energetski učinkovit izvor svjetlosti naveden na pakiranju.

Nemojte otvarati rasvjetno tijelo. LED izvore svjetlosti nije moguće zamijeniti!

Na kraju životnog vijeka LED izvora svjetlosti, potrebno je zamijeniti svjetiljku.

UPOZORENJE: DA BISTE SMANJILI RIZIK OD PREGRIJAVANJA I POŽARA, NE MODIFICIRAJTE KABLOVE.

Montiranje

Spoj i odspajanje mogu se izvršiti kako je prikazano u instalacijskom crtežu.

Nemojte koristiti silu prilikom spajanja na sustav.

Prilikom postavljanja svjetiljki obratite pažnju na maksimalno dopušteno mehaničko opterećenje tračnica.

Umetnite svjetiljku u tračnicu.

Zaključajte gumbe kako biste osigurali svjetiljke u tračnici.

Provjerite sigurnost pričvršćivanja i pravilno funkcioniranje!

Podešavanje spot lampi vršiti u hladnom stanju, prije uključenja. Uključena lampa može se jako zagrijati i prouzročiti opeklime.

Isključite sustav iz mreže i pustite da se svjetiljka ohladi prije nego je uklonite ili premjestite.

Kada koristite pametno svjetiljku LiTrack:

Objašnjenje oznaka prekidača na vrhu pametne lampe: M2 Pametna funkcija (lampu se može kontrolirati putem aplikacije TUYA), M1 Ručna funkcija (Otključajte za korištenje prekidača W/N/Y), W hladno svjetlo (5000K), N prirodno svjetlo (4000K) i Y toplo svjetlo (3000K).

Pametna svjetiljka može se koristiti s bilo kojim adapterom u položaju prekidača M1.

Pametna svjetiljka može se koristiti s pametnim funkcijama u položaju prekidača M2 i samo s pametnim adapterom.

Prije instalacije pametnih svjetiljki, provjerite je li oznaka za pozicioniranje na dnu svjetiljke okrenuta prema adapteru.

Ako se pri instalaciji pametnih svjetiljki ne uzme u obzir ispravan smjer, upravljanje svjetiljkom u aplikaciji neće biti ispravno u položaju prekidača M2.

Prilikom instalacije poprečnih konektora, obratite pažnju da se polaritet strana na stazi postavljenoj iza konektora može promijeniti. Ako je polaritet obrnut, hladna i topla boja temperature pametne glave instalirane na toj stazi bit će zamijenjene u položaju M2. Ovu promjenu zbog obrnute polarizacije možete ispraviti umetanjem glave u stazu u suprotnom smjeru.

Kako upravljati rasyjetnim tijelom pomoću aplikacije:

Nije potrebno uparivati svjetiljke s aplikacijom, pametni upravljač kontrolira svjetiljke preko šine.

Nije moguće pojedinačno upravljati svjetilkama postavljenima u sklop.

Zaštitni znak TUYA i aplikacije Tuya Smart i Smart Life nisu vlasništvo tvrtke Rábalux. Aplikacije Tuya Smart i Smart Life nisu razvijene niti njima upravlja tvrtka Rábalux. Stoga se pitanja vezana za preuzimanje, instalaciju i korištenje aplikacije reguliraju važećim uvjetima korištenja aplikacije.

Za čišćenje rasvjetnog tijela nemojte koristiti sredstvo za čišćenje ili ribanje, pripazite da voda ne dođe u električne dijelove.

Reciklaža otpada

Ne bacajte lampu u kućni otpad

Interesirajte se kod lokalne institucije za prikupljanje otpada u interesu ekološke obrade otpadnog materijala

Simbol za odvojeno prikupljanje otpada znači da se proizvod mora prikupiti odvojeno, odnosno, ne može se staviti u isti spremnik s općim otpadom. Korišteni proizvod može sadržavati opasne tvari, mješavine i sastojke koji mogu zagaditi okoliš i posljedično ugroziti ljudsko zdravlje i život. Ne može ga se odložiti kao nerazvrstani komunalni otpad.



Rábalux nudi 5 godina garancije na LiTrack rasvjetu. Garancija vrijedi samo za kućansku upotrebu (prosječno 2,5 sata korištenja dnevno). Za ostvarivanje garancije, molimo vas da sačuvate račun. Defektni proizvod morate vratiti na mjesto kupnje.

Uvoznik Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Zemlja porijekla: Kina

Za više informacija, posjetite www.rabalux.com.

Detaljan opis oznaka navedenih na pakiranju dostupan je na web stranici www.rabalux.com.

SI – Slovensko

Preberite navodila za uporabo in jih shranite za kasnejšo uporabo. Varnostna navodila za namestitev in delovanje. Neupoštevanje lahko povzroči nevarnost za življenje in požar.

V vezi problemov s stavljenjem v obrat in funkcioniranjem obrnite se na strokovnjaka

Namestitev zahteva strokovno znanje in jo lahko izvede le usposobljen električar ob upoštevanju nacionalnih in EU predpisov.

Proizvajalec za morebitne škode in nezgode iz nestrokovne priključitve in uporabe ne prevzema odgovornost

Proizvod ni igrača !

Izdelek je primeren le za notranjo uporabo

Ne spreminjajte ali ne spreminjajte izdelka.

Ne snemajte ničesar na izdelek.

Ne pokrivajte izdelka.

Nehajte uporabljati, če opazite napake ali okvare, in se obrnite na prodajalca ali usposobljenega elektrikarja.

Uporablajte samo uradne dodatke Rábalux LiTrack.

Razred zaščite III, deluje z varno nizko napetostjo.



Izdelek ne vsebuje varnostnega adapterja, potrebnega za delovanje vodila in svetilke DC24V.

Maksimalna dovoljena moč nameščenega LiTrack kroga je 200 W. To je treba upoštevati pri izbiri in namestitvi svetilk in adapterjev.

Svetilka ni namenjena za regulacijo senčenja.

Svetilke se ne sme uporabljati pri visokih temperaturah ali v prostorih z visoko vlažnostjo !

LED izvor svetlobe - prosimo ne strmite v svetilke dalj časa.

Vsebuje LED izvir svetlobe

Ta izdelek vsebuje energijsko učinkovito svetlobno sredstvo, ki je navedeno na embalaži.

Ne odpirajte proizvoda ! LED sijalke niso zamenjlive.

Na koncu življenjske dobe sijalk, je potrebno zamenjati svetilko.

POZOR: DA BI ZMANJŠALI TUKRANJE PREGRREVANJA IN POŽARA, NE SPREMINJAJTE KABLOV.

Sestava:

Povezovanje in odklapljanje se lahko izvede tako, kot je prikazano na risbi namestitve.

Ne uporablajte sile pri povezovanju s sistemom.

Pri pritrjevanju svetil bodite pozorni na največjo dovoljeno mehansko obremenitev tirnic.

Vstavite svetilko v tirnico.

Zaklenite gumbe, da zagotovite svetilke v tirnici.

Preverite varno pritrditev in pravilno delovanje!

Glave spot svetilk nastavite v mrzlem, ohlajenem stanju, ker med obratovanjem se ogrevajo in lahko povzročijo opeklino

Izklučite sistem iz omrežja in pustite, da se svetilka ohladi, preden jo odstranite ali premaknete.

Pri uporabi pametne svetilke LiTrack:

Pojasnilo oznak stikal na vrhu pametne svetilke: M2 Pametna funkcija (svetilko je mogoče upravljati z aplikacijo TUYA), M1 Ročna funkcija (Odklenite za uporabo stikala W/N/Y), W hladna svetloba (5000K), N naravna svetloba (4000K) in Y topla svetloba (3000K).

Pametna svetilka se lahko uporablja s katerim koli adapterjem v položaju stikala M1.

Pametna svetilka se lahko uporablja s pametnimi funkcijami v položaju stikala M2 in samo s pametnim adapterjem.

Pred namestitvijo pametnih svetilk se prepričajte, da je oznaka za pozicioniranje na spodnji strani svetilke obrnjena proti adapterju.

Če pri namestitvi pametnih svetilk ne upoštevate pravilne usmeritve, upravljanje svetilke v aplikaciji ne bo pravilno v položaju stikala M2.

Pri nameščanju prečnih konektorjev upoštevajte, da se lahko polariteta strani na tirnici, nameščeni za konektorjem, spremeni. Če je polariteta obrnjena, se bosta hladna in topla barvna temperatura pametne glave, nameščene na dani tirnici, v položaju M2 zamenjali. To spremembo zaradi obrnjene polaritete lahko popravite z vstavljanjem glave na tirnico v nasprotni smeri.

Kako upravljate svetilko z aplikacijo:

Ni potrebno povezati svetil s aplikacijo, pametni upravljalnik upravlja svetila preko tirnice.

Ni mogoče individualno upravljati svetil, ki so nameščena v vezju.

Blagovna znamka TUYA in aplikaciji Tuya Smart ter Smart Life nista last podjetja Rábalux. Aplikaciji Tuya Smart in Smart Life nista bili razviti niti ju upravlja podjetje Rábalux. Zato vprašanja v zvezi s prenosom, namestitvijo in uporabo aplikacije urejajo veljavni pogoji uporabe aplikacije.

Za čiščenje svetilke ne uporabiti sredstva za čiščenje ali druge, da tekočina ne gre do električnih del Ponovna uporaba odpadkah

Ne metati svetilko v gospodarski odpadek

Informirajte se pri mestnem inštitutu za obdelavo odpadkah v interesjo obdelave odpadkah v skladu z varstvom okolja

Simbol za ločeno zbiranje odpadkov pomeni, da je treba izdelek zbirati ločeno, torej ga ni mogoče odlagati v isti zaboju s komunalnimi odpadki. Uporabljeni izdelek lahko vsebuje nevarne snovi, zmesi in komponente, ki lahko onesnažujejo okolje in posledično ogrožajo zdravje in življenje ljudi. Ni ga mogoče odlagati med nesortirane komunalne odpadke.



Rábalux ponuja 5 let garancije na LiTrack svetilke. Garancija velja samo za domačo uporabo (povprečno 2,5 ure uporabe na dan). Za uveljavljanje garancije shranite račun. Napačen izdelek morate vrniti na mesto nakupa.

Uvoznik: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Država izvora: Kitajska

Za več informacij, prosimo, obiščite www.rabalux.com.

Podrobni opis oznak, navedenih na embalaži, je na voljo na spletni strani www.rabalux.com.

BG - Български

Прочетете ръководството за употреба и го запазете за бъдеща употреба. Инструкции за безопасност за монтаж и експлоатация. Неспазването им може да причини опасност за живота и пожар.

Ако се появят проблеми във връзка с пускане в експлоатация или при функциониране, обърнете се към специалист.

Инсталацията изиска специализирани знания и може да се извърши само от квалифициран електротехник, като се спазват националните и европейските разпоредби.

Производителят не приема отговорност за вреди, злополуки, причинени от неправилното монтиране и ползване.

Не е играчка !

Продуктът е предназначен само за вътрешно ползване.

Не променяйте и не модифицирайте продукта.

Не записвайте нищо на продукта.

Не покривайте продукта.

Спрате да използвате, ако забележите дефекти или повреди, и се свържете с търговеца или с квалифициран електротехник.

Използвайте само официални аксесоари Rábalux LiTrack.

Клас на защита III, работи с безопасно ниско напрежение.

Продуктът не съдържа безопасен адаптер, необходим за работата на шината и осветителното тяло DC24V.

Максималната допустима мощност на инсталирания LiTrack верига е 200 W. Това трябва да се вземе предвид при избора и монтажа на осветителни тела и адаптери.

Лампата не е предвидена за димър/регулатор на силата на светлината

Не използвай лампата при висока температура, или във влажна среда, за да се избегне повреда на лампата!

LED-източник на светлина. Моля, когато е включено, не се взира в светлината за дълго време Съдържа източник на светлина LED

Този продукт съдържа енергийно ефективния източник на светлина, посочен на опаковката.

Не отваряй продукта! LED крушките не могат да бъдат заменяни

След изтичане на полезния живот на светодиодните източници осветителят трябва да се смени.

ВНИМАНИЕ: ЗА ДА НАМАЛИТЕ РИСКА ОТ ПРЕГРЯВАНЕ И ПОЖАР, НЕ ПРОМЕНЯЙТЕ КАБЕЛИТЕ.

Сглобяване:

Свързването и прекъсването могат да се извършат, както е показано в монтажната схема.

Не използвайте сила при свързване със системата.

При монтиране на осветителни тела обрнете внимание на максимално допустимото механично натоварване на релсите.

Поставете осветителното тяло в релсата.

Заключете бутона, за да закрепите осветителните тела в релсата.

Проверете за сигурно закрепване и правилна работа!

Настройвайте главите на спот-лампите, когато те са студени, понеже по време на работа се загряват и могат да ви опарят.

Изключете системата от мрежата и оставете осветителното тяло да се охлади, преди да го премахнете или преместите.

При използване на интелигентно осветително тяло LiTrack:

Обяснение на маркировките на превключвателите в горната част на умната лампа: M2 Умна функция (лампата може да се управлява чрез приложението TUYA), M1 Ръчна функция (Отключете, за да използвате превключвателя W/N/Y), W студена светлина (5000K), N естествена светлина (4000K) и Y топла светлина (3000K).

Умната лампа може да се използва с всеки адаптер в позиция на превключвателя M1.

Умната лампа може да се използва с умните функции в позиция на превключвателя M2 и само с умен адаптер.

Преди да инсталирате умните лампи, уверете се, че маркерът за позициониране в долната част на лампата е насочен към адаптера.

Ако при инсталациейта на умните лампи не се вземе предвид правилната посока, управлението на лампата в приложението няма да е коректно в позиция M2 на превключвателя.

При инсталациейта на напречните конектори, имайте предвид, че полярността на страните на релсата, монтирана след конектора, може да се промени. Ако полярността е обратната, студената и топлата цветна температура на умната глава, монтирана на дадената релса, ще бъдат разменени в позиция M2. Тази промяна поради обръщане на полярността може да бъде коригирана, като поставите главата на релсата в обратната посока.

Как да контролирате осветителното тяло с приложението:

Не е необходимо да сдвоявате осветителните тела с приложението, умният драйвер ги управлява чрез шината.

Не е възможно индивидуално управление на осветителните тела, разположени в схема.

Търговската марка TUYA и приложението Tuya Smart и Smart Life не са собственост на Rábalux.

Приложението Tuya Smart и Smart Life не са разработени и не се управляват от Rábalux.

Следователно въпросите, свързани с изтеглянето, инсталациейта и използването на приложението, се уреждат от настоящите условия за ползване на приложението.

При чистенето на осветителното тяло, не използвайте прочистващи материали (химикали) и внимавайте да не стигне течност до електрическите части.

Оползотворяване на отпадъци

Не изхвърляйте лампата между домакинските отпадъци

Попитайте местния институт по стопанисване на отпадъци за използване на отпадъците според принципа - защита на околната среда

Символът за разделно събиране на отпадъци означава, че продуктът трябва да се събира разделно, т.е. не може да се поставя в един и същи контейнер с битовите отпадъци. Използваният продукт може да съдържа опасни вещества, смеси и компоненти, които могат да замърсят околната среда и съответно да застрашат човешкото здраве и живот. Той не може да се изхвърля като несортиран битов отпадък.

Rábalux предоставя 5 години гаранция за осветителните тела LiTrack. Гаранцията е валидна само за битова употреба (средно 2,5 часа употреба на ден). За да предявите гаранция, моля,

съхранявайте касовата бележка. Дефектният продукт трябва да бъде върнат на мястото на покупката.

Вносител: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Място на произход: Китай

За повече информация, моля посетете www.rabalux.com.

Подробното описание на маркировките, посочени на опаковката, е достъпно на уебсайта www.rabalux.com.

EST – Eesti

Lugege kasutusjuhend läbi ja hoidke seda edaspidiseks kasutamiseks. Paigaldus- ja kasutusjuhised. Nende eiramise võib põhjustada eluohtu ja tulekahju.

Mis tahes probleemide korral paigaldamisel või kasutamisel võtke ühendust elektrikuga.

Paigaldamine nõuab erialaseid teadmisi ja seda tohib teostada ainult kvalifitseeritud elektrik, arvestades riiklikke ja ELI määruseid.

Tootja ei vastuta juhuslike kahjude või önnetuste eest, mis on põhjustatud mittestandardsest ühendamisest või kasutamisest.

Tegemist ei ole lastemänguga

Toode on ette nähtud ainult sisekasutuseks.

Ärge muutke ega modifitseerige toodet.

Ärge salvestage tootele midagi.

Ärge katke toodet.

Lõpetage toote kasutamine, kui avastate vigu või rikkeid, ja pöörduge müüja või kvalifitseeritud elektriku poole.

Kasutage ainult Rábalux LiTrack ametlikke lisaseadmeid.

Kaitseklass III, töötab ohutu madalpingega.



Toode ei sisalda ohutusadapterit, mis on vajalik rõöpa ja DC24V valgusti tööks.

LiTracki paigaldatud vooluahela maksimaalne lubatud võimsus on 200 W. Seda tuleb arvestada valgustite ja adapterite valimisel ja paigaldamisel.

Lamp ei ole hämardatav.

Et vältida kahjustusi, ärge kasutage valgustit kõrgel temperatuuril ega niiskes kohas!

LED valgusallikas, ärge vaadake pikalt otse valgusesse!

LED on kaasas

See toode sisaldb pakendil näidatud energiatõhusat valgusallikat.

Ärge monteerige seadet lahti! LED-lambid ei ole vahetatavad.

LED-valgusallikate tööea lõpus tuleb asendada terve lamp.

ETtevaatus! Ülekuumenemise ja tuleohu vähendamiseks är muutke juhtmeid.

Kokkupanemine:

Ühendamine ja lahtiühendamine saab teha vastavalt paigaldusjoonisele.

Ärge kasutage jõudu, kui ühendate seda süsteemiga.

Valgustite paigaldamisel jälgige rõõbaste maksimaalset lubatud mehaanilist koormust.

Sisestage valgusti rõöpasse.

Lukustage nupud, et kinnitada valgustid rõöpasse.

Kontrollige turvalist kinnitust ja korrektset toimimist!

Reguleerige kohtvalgusteid ainult külmal, maha jahtunud olekus, sest need kuumenevad põledes ja võivad kõrvetada.

Ühendage süsteem vooluvõrgust lahti ja laske valgustil jahtuda, enne kui selle eemaldate või teisaldate.

Kui kasutate nutikat LiTrack valgustit:

Nutilambi ülemiste lülitite tähiste selgitus: M2 Nutifunksioon (lambi saab juhtida TUYA rakendusega), M1 Käsitsi funktsioon (Avage luku W/N/Y lülit kasutamiseks), W kuld valgus (5000K), N loomulik valgus (4000K) ja Y soe valgus (3000K).

Nutivalgustit saab kasutada mis tahes adapteriga lülitri asendis M1.

Nutivalgustit saab kasutada nutifunktsoonidega M2 lülitiga asendis ja ainult nutiadapteriga. Enne nutivalgustite paigaldamist veenduge, et valgusti allosas olev positsioneerimismärk on suunatud adapteri poole.

Kui nutivalgustite paigaldamisel ei arvestata õiget suunda, siis valgusti juhtimine rakenduses ei toimi õigesti lülitiga M2 asendis.

Ristühenduste paigaldamisel pidage meeles, et ühenduse järel paigaldatud rööpa külgede polaarsus võib muutuda. Kui polaarsus on vastupidine, pöörduvad antud rööpa külge paigaldatud nutipea külm ja soe värvitemperatuur M2 nutiasendis vastupidiseks. Seda polaarsuse muutusest tingitud muutust saab parandada, sisestades pea rööpassesse vastupidises suunas.

Valgusti juhtimine ääpigaga:

Valgusteid pole vaja rakendusega siduda, nutijuht kontrollib valgusteid rööpa kaudu.

Ei ole võimalik individuaalselt juhtida vooluringile paigutatud valgusteid.

TUYA kaubamärk ning rakendused Tuya Smart ja Smart Life ei kuulu Rábaluxile. Rakendusi Tuya Smart ja Smart Life ei ole välja töötanud ega hallanud Rábalux. Seega kehtivad rakenduse allalaadimise, paigaldamise ja kasutamisega seotud küsimustele rakenduse kehtivad kasutustingimused.

Ärge puhastage valgustit lahustite või abrasiivsete vahenditega ja vältige elektriosade kokkupuudet vedelikega.

Jäätmekäitlus

Ärge visake lampi olmejäätmete hulka.

Keskkonnanasõbraliku jäätmekätluse kohta küsige kohalikust omavalitsusest.

Jäätmete eraldi kokku kogumise sümbol tähendab, et toodet ei tohi visata ära koos olmejäätmetega, vaid see tuleb viia selleks ettenähtud kogumispunkti. See on vajalik, kuna toode võib sisaldada ohtlikke aineid, segusid ja komponente, mis võivad keskkonda saastada ning selle tulemusel inimeste tervist ja elu ohustada. Toodet ei või visata kasutuselt kõrvaldamisel ära koos sorteerimata olmejäätmetega.



Rábalux pakub LiTrack valgustite jaoks 5-aastastgarantiid. Garantii kehtib ainult koduseks kasutamiseks (keskmiselt 2,5 tundi päevas). Garantii kehtimiseks palume säilitada ostutšekk. Vigane toode viige tagasi ostukohta.

Importija: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Päritolumaa: Hiina

Lisainfo aadressilt www.rabalux.com.

Pakendil kuvatud märgistuste üksikasjalik kirjeldus on saadaval veebisaidil www.rabalux.com.

FI – Suomi

Lue käyttöohje ja säilytä se tulevaa käyttöä varten. Asennus- ja käyttöohjeet. Ohjeiden laiminlyönti voi aiheuttaa hengenvaarant ja tulipalon.

Jos sinulla on ongelmia käyttöönnoton tai toiminnan yhteydessä, ota yhteyttä sähköasentajaan.

Asennus vaatii asiantuntemusta, ja sen saa suorittaa vain pätevä sähköasentaja ottaen huomioon kansalliset ja EU-säännökset.

Valmistaja ei ota mitään vastuuta väärästä asentamisesta tai väärästä käytöstä johtuvista vahingoista tai onnettomuuksista.

Tämä valaisin ei ole leikkikalua!

Tuote sopii vain sisäkäyttöön.

Älä muokkaa tai muuta tuotetta.

Älä tallenna tuotteeseen mitään.

Älä peitä tuotetta.

Lopeta käyttö, jos havaitset vikoja tai häiriöitä, ja ota yhteyttä myyjään tai pätevään sähköasentajaan.

Käytä vain Rábalux LiTrackin virallisia lisävarusteita.

Suojausluokka III, toimii turvallisella pienjännitteellä.

Tu  sisällä turvallisusadapteria, joka tarvitaan kiskon ja DC24V-valaisimen käyttöön.

Asennetun LiTrack-piirin enimmäislupavoima on 200 W. Tämä on otettava huomioon valaisimien ja adaptereiden valinnassa ja asennuksessa.

Valaisinta ei voi käyttää himmennyskytkimen kanssa.

Älä käytä lamppua kuumassa tai kosteassa tilassa, koska se voi aiheuttaa vikoja lampussa.

Oman terveytesi kannalta älä katso pitkään päällä olevia LED-lamppuja.

Sisältää LED valonlähteen

Tämä tuote sisältää pakkauksessa ilmoitetun energiatehokkaan valonlähteen.

Älä avaa valaisinta. LED-valonlähteitä ei voi vaihtaa!

LED valonlähteiden eliniän loputtua valaisin pitää vaihtaa.

HUOMIO: YLILÄMMITYKSEN JA PALOVAARAN VÄHENTÄMISEKSI ÄLÄ MUUTA JOHTOJA.

Kokoontapaus:

Kytken ja irrotus voidaan tehdä asennuspiirustuksen mukaisesti.

Älä käytä voimaa liittäässäsi sitä järjestelmään.

Valaisimia kiinnitettäässä kiinnitä huomiota kiskojen suurimpaan sallittuun mekaaniseen kuormitukseen.

Aseta valaisin kiskoon.

Lukitse painikkeet varmistaaksesi valaisimet kiskossa.

Tarkista, että kiinnitys on turvallinen ja toiminta on kunnossa!

Kohdelamppua saa säätää vasta kun se on jäätynyt, koska päällä oleva lamppu kuumentuu ja voi aiheuttaa palovammoja.

Irrota järjestelmä sähköverkosta ja anna valaisimen jäähtyä ennen sen poistamista tai siirtämistä.

Kun käytät älykästä LiTrack-valaisinta:

Älylampun yläosan kytkinten merkintöjen selitys: M2 Älykäs toiminto (valaisinta voi ohjata TUYA-sovelluksella), M1 Manuaalinen toiminto (Avaa lukitus käyttääksesi W/N/Y-kytkintä), W kylmä valo (5000K), N luonnollinen valo (4000K) ja Y lämmin valo (3000K).

Älyvalaisinta voi käyttää minkä tahansa sovitimen kanssa kytkimen asennossa M1.

Älyvalaisinta voi käyttää älytoiminnolla kytkimen asennossa M2 ja vain älyadapterin kanssa.

Ennen älyvalaisimien asentamista varmista, että valaisimen alaosan sijaintimerkki osoittaa kohti sovitinta.

Jos älyvalaisimien asennuksessa ei oteta huomioon oikeaa suuntaa, valaisimen ohjaus sovelluksessa ei toimi oikein kytkimen M2-asennossa.

Poikittaisten liittimien asennuksessa huomioi, että liittimen jälkeen asennetun kiskon puolien polariteetti voi muuttua. Jos polariteetti on käänneinen, kyseiseen kiskoon asennetun älypään kylmä ja lämmin värilämpötila vaihtavat paikkaa M2-älyasennossa. Tämän polariteetin muutoksesta johtuvan vaihtelun voi korjata käänämällä pään kiskoon vastakkaiseen suuntaan.

Valaisimen hallinta sovelluksella:

Valaisimia ei tarvitse yhdistää sovellukseen, älyohjain ohjaa valaisimia kiskon kautta.

Piiriin sijoitettuja valaisimia ei voi ohjata yksittäin.

TUYA-tavaramerkki sekä Tuya Smart- ja Smart Life -sovellukset eivät ole Rábaluxin omaisuutta. Tuya Smart- ja Smart Life -sovelliukset ei ole kehittänyt eikä niitä hallinnoi Rábalux. Sovelluksen lataamiseen, asentamiseen ja käyttöön liittyvät kysymykset kuuluvat sovelluksen nykyisten käytöehujen piiriin.

Älä käytä puhdistuskemikaaleja tai hankausaineita valaisimen puhdistamiseen, ja varo ettei nestettä päästäisi sähköisien aineosien päälle.

Jättekäsittely

Älä heitä lamppua kotitalousjätteeseen.

Kysy paikalliselta jätelaitoksesta tai jätelautakunnalta, miten jätteitä voi käsitellä luonnonystäväillisesti.

Erillisen jätteenkeräyksen merkki tarkoittaa, että jätte on kerättävä erikseen, eikä sitä saa laittaa samaan astiaan yhdyskuntajätteen kanssa. Käytetty tuote saattaa vaarantaa ihmisen terveyden ja hengen sekä saastuttaa ympäristöä, koska se saattaa sisältää vaarallisia aineita, seoksia tai komponentteja. Sitä ei saa hävittää yhdyskuntajätteen mukana.



Rábalux tarjoaa 5 vuoden takuun LiTrack-valaisimille. Takuu koskee vain kotikäyttöä (keskimäärin 2,5 tuntia päivässä). Takuun voimassaoloa varten säilytä kuitti. Palauta viallinen tuote ostopaikkaan.

Maahantuoja: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Alkuperä: Kiina

Lisätietoja osoitteesta www.rabalux.com.

Pakkauksessa näkyvien merkintöjen yksityiskohtainen kuvaus on saatavilla osoitteessa www.rabalux.com.

LIT – Lietuviai

Perskaitykite naudojimo instrukciją ir saugokite ją ateičiai. Saugos nurodymai montavimui ir naudojimui. Nepaisytas gali kelti pavojų gyvybei ir sukelti gaisrą.

Jei iškilo problemų dėl paleidimo ar ekspluatavimo, kreipkitės į kvalifikuotą elektriką.

Montavimas reikalauja specialių žinių ir gali būti atliekamas tik kvalifikuoto elektriko, atsižvelgiant į nacionalinius ir ES reglamentus.

Gamintojas nebus atsakingas už atsitiktinius pažeidimus ar nelaimingus įvykius, kylančius dėl netinkamo prijungimo ir naudojimo.

Tai nėra vaikų žaislas

Produktas tinkamas eksplatuoti tik patalpose.

Nekeiskite ir nemodifikuokite produkto.

Nejrašykite nieko į produktą.

Neuždengkite produkto.

Nustokite naudotis, jei pastebite defektų ar gedimų, ir kreipkitės į pardavėją arba kvalifikuotą elektriką.

Naudokite tik oficialius Rábalux LiTrack priedus.

III apsaugos klasė, veikia su saugiu mažu įtampos.



Produktas neturi saugaus adapterio, reikalingo bėgiui ir DC24V šviestuvui maitinti.

Irengto LiTrack grandinės didžiausias leistinas galingumas yra 200 W. Tai būtina atsižvelgti renkantis ir montuojant šviestuvus ir adapterius.

Lempa nėra skirta šviesos temdytuvui.

Nenaudokite lempos esant aukštai temperatūrai ir drėgnoje aplinkoje, nes galite ją pažeisti!

LED šviesos šaltinis, nežiūrėkite į šviesas ilgą laiką!

Į LED komplektą jeina

Šiame produkte yra pakuotėje nurodytas energiją taupantis šviesos šaltinis.

Neatidarykite produkto! LED šviesos šaltinis nekeičiamas

Kai LED šviesos šaltinio tarnavimo laikas baigiasi, reikia pakeisti šviesos įrenginį.

DÉMESIO: KAD NORÉTUMETE SUMAŽINTI PERKAITIMO IR GAISRO RIZIKĄ, NEKEISKITE laidų.

Komplektas: įtaisams

Sujungimas ir atjungimas gali būti atliekami pagal montavimo brėžinį.

Nesinaudokite jėga jungdami prie sistemos.

Tvirtinant šviestuvus atkreipkite dėmesį į maksimalų leistiną bėgių mechaninį apkrovimą.

Įstatykite šviestuvą į bėgi.

Užrakinkite mygtukus, kad pritvirtintumėte šviestuvus bėgyje.

Patirkinkite, ar saugiai pritvirtinta ir tinkamai veikia!

Šviesas nustatykite, tai lemputės šaltos, atvésusios, nes ekspluatuojant jos įkaista ir galite nusideginti.

Atjunkite sistemą nuo tinklo ir leiskite šviestuvui atvėsti prieš jį pašalindami ar perkeldami.

Naudojant išmanujį LiTrack šviestuvą:

Paaškinimas apie jungiklių žymenį išmaniosios lempos viršuje: M2 Išmanioji funkcija (lemputę galima valdyti TUYA programėle), M1 Rankinė funkcija (Atrakinke naudoti W/N/Y jungiklį), W šaltas apšvietimas (5000K), N natūralus apšvietimas (4000K) ir Y šiltas apšvietimas (3000K).

Išmanusis šviestuvas gali būti naudojamas su bet kokiu adapteriu M1 jungiklio padėtyje.

Išmanusis šviestuvas gali būti naudojamas su išmaniosiomis funkcijomis M2 jungiklio padėtyje ir tik su išmaniuoju adapteriu.

Prieš montuodami išmaniuosius šviestuvus, įsitikinkite, kad ant šviestuvo apačios esantis padėties žymuo yra nukreiptas į adapterį.

Jei diegiant išmaniuosius šviestuvus neatsižvelgiama į teisingą kryptį, šviestuvo valdymas programėlėje neveiks tinkamai M2 jungiklio padėtyje.

Įrengdami skersinius jungtis, atkreipkite dėmesį, kad po jungties sumontuotos bėgio pusį polaritetas gali pasikeisti. Jei polaritas atvirkščias, ant tam tikro bėgio sumontuotos išmaniosios galvutės šaltos ir šiltos spalvų temperatūros M2 išmanioje padėtyje bus apverstos. Ši pasikeitimą dėl polariteto apvertimo galima ištaisyti, įstatant galvutę į bėgi priešingą kryptimi.

Kaip valdyti šviestuvą naudojant programą:

Šviestuvų nereikia susieti su programėle, išmanusis tvarkyklė valdo šviestuvus per bėgi.

Nejmanoma atskirai valdyti šviestuvų, esančių grandinėje.

TUYA prekės ženklas ir Tuya Smart bei Smart Life programėlės nėra Rábalux nuosavybė. Tuya Smart ir Smart Life programėlių nekurė ir nevaldo Rábalux. Todėl klausimai, susiję su programėlės atsiuntimu, diegimu ir naudojimu, reglamentuojami galiojančiomis programėlės naudojimo sąlygomis.

Nevalykite šviestovo plovikliais ar abrazyvinėmis medžiagomis ir venkite, kad vanduo nepatektų į elektrines dalis.

Atliekų šalinimas

Nešalinkite lemos su buitinėmis atliekomis.

Kreipkitės į bendruomenės ar savivaldybės institucijas, kad produktas būtų šalinimas aplinkai saugiu būdu.

Atskiro atliekų surinkimo simbolis reiškia, kad produktas turi būti surenkas atskirai, t. y. jo negalima išmesti į tą patį konteinerį aktru su komunalinėmis atliekomis. Panaudotame gaminyje gali būti pavojingų medžiagų, mišinių ir sudedamujų dalių, kurios gali užteršti aplinką ir dėl to kelti pavojų žmonių sveikatai ir gyvybei. Jo negalima išmesti kaip nerūšiuotų komunalinių atliekų.



Rábalux suteikia 5 metų garantiją LiTrack šviestuvams. Garantija galioja tik buitiniam naudojimui (vidutiniškai 2,5 valandos per dieną). Norėdami pasinaudoti garantija, prašome išsaugoti pirkimo čekį. Sugedusį gaminį grąžinkite į pirkimo vietą.

Importuotojas: „Rábalux“ Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Kilmės vieta: Kinija

Daugiau informacijos rasite svetainėje www.rabalux.com.

Išsamų žymėjimų, nurodytų pakuotėje, aprašymas prieinamas svetainėje www.rabalux.com.

LAV – Latviešu

Izlasiet lietošanas instrukciju un saglabājet to turpmākai izmantošanai. Uzstādīšanas un ekspluatācijas drošības norādījumi. Neievērošana var radīt dzīvības apdraudējumu un ugunsgrēku.

Ja jums rodas kaut kādas problēmas ar ekspluatācijas uzsākšanu vai lietošanu, sazinieties ar kvalificētu elektriķi.

Uzstādīšanai ir nepieciešamas speciālas zināšanas, un to drīkst veikt tikai kvalificēts elektriķis, ievērojot nacionālos un ES noteikumus.

Ražotājs neuzņemas atbildību par nejaušiem bojājumiem vai negadījumiem, kas radušies nestandarda savienojumu un lietošanas rezultātā.

Tā nav rotāļieta bērniem

Produkts ir piemērots lietošanai tikai telpās.

Nemainiet un nemodificējiet produktu.

Neierakstiet neko uz produktu.

Neapsedziet produktu.

Nelietojiet ierīci tālāk, ja konstatējat defektus vai darbības traucējumus, un sazinieties ar pārdevēju vai kvalificētu elektriķi.

Izmantojiet tikai oficiālos Rábalux LiTrack piederumus.

III aizsardzības klase, darbojas ar drošu zemsriegumu.



Produkts nesatur drošības adapteri, kas nepieciešams sliedes un DC24V светильника darbībai. Iebūvētās LiTrack shēmas maksimālā pieļaujamā jauda ir 200 W. Tas jāņem vērā, izvēloties un uzstādot apgaismojuma ķermenus un adapterus.

Lampai nav paredzēts pārslēgs gaismas regulēšanai.

Nelietojiet lampu augstā temperatūrā vai mitrā vietā, lai izvairītos no lampas bojājumiem!

LED gaismas avots, lūdzu, nelūkojieties gaismā pārāk ilgi!

LED ietverts

Šis produkts satur iepakojumā norādīto energoefektīvo gaismas avotu.

Neatvērt produktu! LED gaismas avoti nav nomaināmi.

LED lampiņu gaismas avota kalpošana laikā beigās gaismeklis ir jānomaina.

Uzmanību! Lai samazinātu pārkāšanas un ugunsgrēka risku, nemodificējet vadus.

Montāža:

Savienošanu un atvienošanu var veikt, kā norādīts uzstādīšanas rasējumā.

Nelietojiet spēku, pievienojot to sistēmai.

Stiprinot gaismekļus, pievērsiet uzmanību sliežu maksimāli pieļaujamajai mehāniskajai slodzei.

Ievietojiet gaismekli sliedē.

Bloķējet pogas, lai nostiprinātu gaismekļus sliedē.

Pārbaudiet drošu stiprinājumu un pareizu darbību!

Izvietojiet prožektorus, kad tie ir auksti un atdzisuši, jo lietošanas laikā tie sakarst un var izraisīt apdegumus.

Atvienojiet sistēmu no tīkla un jaujiet gaismeklim atdzist, pirms to noņemat vai pārvietojat.

Izmantojot viedo LiTrack gaismekli:

Paskaidrojums par slēdžu markējumiem uz gudrās lampas augšdaļas: M2 Gudrā funkcija (lampu var kontrolēt ar TUYA lietotni), M1 Manuālā funkcija (Atbloķējet, lai izmantotu W/N/Y slēdzi), W aukstā gaisma (5000K), N dabiskā gaisma (4000K) un Y siltā gaisma (3000K).

Viedais apgaismojums var tikt izmantots ar jebkuru adapteri slēdža pozīcijā M1.

Viedais apgaismojums var tikt izmantots ar viedajām funkcijām M2 slēdža pozīcijā un tikai ar viedo adapteri.

Pirms uzstādīt viedos apgaismojumus, pārliecinieties, ka atzīme uz apakšas ir vērsta pret adapteri.

Ja, uzstādot viedās lampas, netiek ievērots pareizais virziens, tad vadība lietotnē nebūs pareiza M2 slēdža pozīcijā.

Uzstādot šķērsu savienotājus, ņemiet vērā, ka pēc savienotāja uzstādītās sliedes putas polaritāte var mainīties. Ja polaritāte ir apgriezta, dotajā sliedē uzstādītās viedgalvas aukstā un siltā krāsu temperatūra M2 viedajā pozīcijā tiks apgriezta. Šīs izmaiņas polaritātes apgriešanas dēļ var labot, ievietojot galvu sliedē pretējā virzienā.

Kā kontrolēt gaismekli ar lietotni:

Nav nepieciešams savienot gaismekļus ar lietotni, gudrais draiveris kontrolē gaismekļus caur sliedi.

Nav iespējams individuāli vadīt gaismekļus, kas atrodas kēdē.

TUYA prečzīme un lietotnes Tuya Smart un Smart Life nav Rábalux īpašums. Lietotnes Tuya Smart un Smart Life nav izstrādājis un nepārvalda Rábalux. Jautājumi par lietotnes lejupielādi, instalēšanu un lietošanu tiek reglamentēti ar spēkā esošajiem lietošanas noteikumiem.

Gaismekļa tīrišanai neizmantojiet mazgāšanas līdzekļus vai abrazīvus materiālus, un neļaujiet elektriskajām detaļām nonākt saskarē ar šķidrumiem.

Atkritumu utilizācija

Neizmetiet lampu mājsaimniecības atkritumos.

Vērsieties savā kopienā vai pilsētas pārvaldē, lai uzzinātu par atbilstošu, videi draudzīgu atkritumu utilizāciju.

Dalīto atkritumu savākšanas simbols nozīmē, ka prece ir jāsavāc atsevišķi, t.i., to nevar ievietot vienā konteinerā ar sadzīves atkritumiem. Izmantotais produkts var saturēt bīstamas vielas, maisījumus un sastāvdalas, kas var piesārņot vidi un līdz ar to apdraudēt cilvēku veselību un dzīvību. To nevar izmest kā nešķirotus sadzīves atkritumus.



Rábalux piedāvā 5 gadu garantiju LiTrack gaismekļiem. Garantija ir spēkā tikai sadzīves lietošanai (vidēji 2,5 stundas dienā). Lai izmantotu garantiju, lūdzu, saglabājet pirkuma čeku. Bojāto preci atgrieziet uz pirkšanas vietu.

Importētājs: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Izceļsmes valsts: Ķīna

Lai iegūtu sīkāku informāciju, apmeklējiet www.rabalux.com.

Detaļas apraksts uz iepakojuma norādītajiem markējumiem ir pieejams vietnē www.rabalux.com.

RU – русский

Прочтите инструкцию по эксплуатации и сохраните её для дальнейшего использования. Инструкции по безопасности для установки и эксплуатации. Игнорирование может привести к опасности для жизни и пожару.

В случае возникновения проблем с подключением или с эксплуатацией обращайтесь к специалистам.

Монтаж требует специальных знаний и должен выполняться исключительно квалифицированным электриком с учетом национальных и европейских норм.

Производитель не несёт ответственности за возможные несчастные случаи или ущерб, произошедшие из-за неквалифицированного подключения или неправильного использования.

Это не игрушка для детей!

Светильник предназначен исключительно для использования в помещениях.

Не меняйте и не модифицируйте продукт.

Не записывайте ничего на продукт.

Не закрывайте продукт.

Прекратите использование, если вы заметили дефекты или неисправности, и обратитесь к продавцу или к квалифицированному электрику.

Используйте только официальные аксессуары Rábalux LiTrack.

Класс защиты III, работает с безопасным низким напряжением.



Пакет не содержит безопасного адаптера, необходимого для работы шины и светильника DC24V.

Максимальная допустимая мощность установленного контура LiTrack составляет 200 Вт. Это необходимо учитывать при выборе и установке светильников и адаптеров.

Светильник не предназначен для использования с регулятором мощности света.

Не держите светильник в условиях высокой температуры и повышенной влажности воздуха, так как это может привести к её повреждению.

В интересах сохранения здоровья не смотрите долго на горящие светодиоды.

Включает светодиодный источник света

Этот продукт содержит энергоэффективный источник света, указанный на упаковке.

Не открывайте светильник. Светодиодные источники света замене не подлежат!

По окончании срока службы светодиодов замене подлежит весь светильник.

ВНИМАНИЕ: ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПЕРЕГРЕВА И ПОЖАРА НЕ МЕНЯЙТЕ КАБЕЛИ.

Монтаж:

Подключение и отключение могут быть выполнены, как показано на монтажном чертеже.

Не применяйте силу при подключении к системе.

При креплении светильников обращайте внимание на максимально допустимую механическую нагрузку рельсов.

Вставьте светильник в рейку.

Заблокируйте кнопки, чтобы зафиксировать светильники в рейке.

Проверьте надежность крепления и правильность работы!

Корпус лампы направленного света устанавливайте в холодном состоянии, так как работающая лампа сильно нагревается и может вызвать ожоги.

Отключите систему от сети и дайте светильнику остыть перед его снятием или перемещением.
При использовании умного светильника LiTrack:

Объяснение маркировок переключателей на верхней части умной лампы: M2 Умная функция (лампа может управляться через приложение TUYA), M1 Ручная функция (Разблокируйте для использования переключателя W/N/Y), W холодный свет (5000K), N естественный свет (4000K) и Y тёплый свет (3000K).

Умный светильник можно использовать с любым адаптером в положении переключателя M1.

Умный светильник можно использовать с умными функциями в положении переключателя M2 и только с умным адаптером.

Перед установкой умных светильников убедитесь, что метка позиционирования на нижней части светильника направлена к адаптеру.

Если при установке умных светильников не учитывать правильное направление, управление светильником в приложении будет некорректным в положении переключателя M2.

При установке поперечных соединителей обратите внимание, что полярность сторон на треке, установленном после соединителя, может измениться. Если полярность обратная, холодная и теплая цветовая температура умной головки, установленной на данном треке, поменяются местами в умной позиции M2. Это изменение из-за изменения полярности можно исправить, вставив головку в трек в противоположном направлении.

Управление работой светильника через приложение:

Не требуется соединять светильники с приложением, умный драйвер управляет светильниками через рельс.

Невозможно индивидуально управлять светильниками, размещенными в цепи.

Торговая марка TUYA и приложения Tuya Smart и Smart Life не являются собственностью компании Rábalux. Приложения Tuya Smart и Smart Life не разработаны и не управляются Rábalux. Вопросы, связанные с загрузкой, установкой и использованием приложения, регулируются текущими условиями использования приложения.

Для чистки светильника не используйте моющие или абразивные средства и не допускайте попадания жидкости на электрические детали.

Уничтожение отходов

Не выкидывайте лампу вместе с бытовыми отходами.

Узнайте у местной организации, занимающейся вывозом отходов, как можно утилизировать такие отходы.

Символ раздельного сбора отходов означает, что изделие необходимо утилизировать отдельно, т. е. его запрещается помещать в один контейнер с бытовыми отходами. Отработавшее изделие может содержать опасные вещества, смеси и компоненты, которые могут загрязнять окружающую среду и в связи с этим представлять угрозу здоровью и жизни человека. Изделие запрещается утилизировать как несортируемые бытовые отходы.



Rábalux предоставляет 5-летнюю гарантию на светильники LiTrack. Гарантия действительна только для бытового использования (в среднем 2,5 часа в день). Чтобы воспользоваться гарантией, сохраните чек. Верните неисправный товар в место покупки.

Импортер: «Рабалюкс Зрт», Кёртефа у. 5, Дьёр, 9027, Венгрия. Страна производства: Китай.

Для получения дополнительной информации посетите веб-сайт www.rabalux.com.

Подробное описание маркировок, указанных на упаковке, доступно на веб-сайте www.rabalux.com.

MKD - македонски

Прочитајте го упатството за употреба и зачувайте го за подоцнежна употреба. Безбедносни упатства за инсталација и работа. Игнорирањето може да предизвика опасност по животот и пожар.

Доколку имате проблеми да започнете да го користите или да го користите производот, контактирајте со квалификуван електричар.

Инсталацијата бара стручност и може да ја изврши само квалификуван електричар, со почитување на националните и ЕУ регулативи.

Производителот не е одговорен за случајно оштетување или за несреќи настанати како резултат на нестандартно инсталирање и употреба.

Не е играчка за деца

Производот е наменет за внатрешна употреба.

Не менувајте и не модификувајте го производот.

Не запишувајте ништо на производот.

Не го покривајте производот.

Престанете да го користите ако забележите дефекти или кварови и контактирајте го продавачот или квалификуван електротехничар.

Користете само официјални прилози Rábalux LiTrack.

Класа на заштита III, работи со безбедно ниско напон.

Производот не содржи безбедносен адаптер потребен за работа на шината и светилката DC24V.

Максималната дозволена мокност на инсталирани LiTrack круг е 200 W. Оваа вредност мора да се земе предвид при изборот и монтирањето на светилките и адаптерите.

Светилката не е направена за прекинувач со потенциометар

Не користете ја светилката на висока температура или на влажни места за да избегнете оштетување на светилката!

ЛЕД светилка, не гледајте во светлото подолго време!

во пакувањето има и светлечка диода

Овој производ содржи енергетски ефикасен извор на светлина кој е прикажан на пакувањето.

Не отворајте го производот! Светлечките диоди не се замениви.

Може да ја замените арматурата за светилка на крајот на животниот век на LED светилката.

ПОЗОР: ЗА ДА ГО НАМАЛИТЕ РИЗИКОТ ОД ПРЕГРЕЈУВАЊЕ И ПОЖАР, НЕ МЕНУВАЈТЕ ГИ КАБЛОВИТЕ.

Составување:

Поврзувањето и исклучувањето може да се направат како што е прикажано на монтажниот цртеж.

Не користете сила при поврзувањето со системот.

При прикачување на светилките обрнете внимание на максимално дозволеното механичко оптоварување на шините.

Вметнете ја светилката во шината.

Заклучете ги копчињата за да ги обезбедите светилките во шината.

Проверете ја сигурноста на прицврстувањето и правилната функција!

Рефлекторите нека бидат ладни или разладени при поставувањето, бидејќи се загреваат при работење и може да предизвикаат изгореници.

Исклучете го системот од мрежата и оставете ја светилката да се олади пред да ја отстраните или преместите.

При користење на паметна светилка LiTrack:

Објаснување на ознаките на прекинувачите на горниот дел од паметната ламба: M2 Паметна функција (ламбата може да се контролира преку апликацијата TUYA), M1 Рачна функција (Отклучете за користење на прекинувачот W/N/Y), W студена светлина (5000K), N природна светлина (4000K) и Y топла светлина (3000K).

Паметното осветлување може да се користи со било кој адаптер во позиција M1 на прекинувачот.

Паметното осветлување може да се користи со паметните функции во позиција M2 на прекинувачот и само со паметен адаптер.

Пред да ги инсталирате паметните светилки, проверете дали ознаката за позиционирање на дното на светилката е насочена кон адаптерот.

Ако не се земе предвид правилната насока при инсталацијата на паметните светилки, тогаш контролата на светилката во апликацијата нема да биде соодветна во позиција M2 на прекинувачот.

При инсталирањето на попречните конектори, забележете дека поларитетот на страните на шината поставена по конекторот може да се промени. Ако поларитетот е обратен, студената и топлата боја на температурата на паметната глава поставена на дадената шина ќе бидат заменети во M2 позицијата. Оваа промена поради промената на поларитетот може да се коригира со вметнување на главата на шината во спротивна насока.

Како да го контролирате светлосниот извор со апликацијата:

Не е потребно да ги поврзувате светилките со апликацијата, паметниот драјвер ги контролира светилките преку шината.

Не е можно поединечно да се контролираат светилките поставени во коло.

Трговската марка TUYA и апликациите Tuya Smart и Smart Life не се сопственост на Rábalux. Апликациите Tuya Smart и Smart Life не се развиени ниту управувани од страна на Rábalux. Прашањата поврзани со преземањето, инсталирањето и користењето на апликацијата се регулирани со тековните услови за користење на апликацијата.

Не чистете ја светилката со детергенти или абразивни материјали и избегнувајте контакт на течности со електричните делови.

Фрлање на отпадот

Не фрлајте ја светилката со куќниот отпад.

Консултирајте се со заедницата или градската општина во врска со соодветно еколошко место за фрлање на отпадот.

Симболот за одделно собирање отпад значи дека производот мора да се собира одделно, односно не може да се стави во ист сад со комуналниот отпад. Употребениот производ може да содржи опасни материји, мешавини и компоненти кои можат да ја загадат животната средина и следствено да го загрозат здравјето и животот на луѓето. Не може да се отстранува како несортиран комунален отпад.

Rábalux нуди 5-годишна гаранција за LiTrack светилки. Гаранцијата важи само за домашна употреба (просечно 2,5 сати дневно). За да ја важите гаранцијата, зачувайте ја чекот за купување. Вратете го дефектниот производ на местото за купување.

Увозник: Рабалукс ДОО. Н-9027 Ѓер, Кортефа бр. 5. Место на потекло: Кина

За повеќе информации, посетете ја страницата www.rabalux.com.

Детален опис на означувањата наведени на пакувањето е достапен на веб-страницата www.rabalux.com.

ALB - Shqipe

Lexoni manualin e përdorimit dhe ruajeni për përdorim të mëvonshëm. Udhëzime sigurie për instalim dhe funksionim. Mosrespektimi mund të shkaktojë rrezik për jetën dhe zjarr.

Nëse do të keni probleme me vënien në punë apo funksionimin, kontaktoni me një inxhinier elektrik të kualifikuar.

Instalimi kërkon njoħuri tē specializuara dhe mund tē kryhet vetëm nga një elektricist i kualifikuar, duke marrë parasysh rregulloret kombëtare dhe tē BE-së.

Prodhuesi nuk do tē mbajë përgjegjësi për dëmtimet e rastësishme apo aksidentet që rrjedhin nga lidhja apo përdorimi jo-standard.

Nuk është lodër fëmijësh

Produkti është i përshtatshëm vetëm për përdorim tē brendshëm.

Mos ndryshoni ose mos ndryshoni produktin.

Mos regjistroni asgjë në produkt.

Mos mbuloni produktin.

Ndaloni përdorimin nëse vëreni ndonjë defekt ose mosfunkcionim dhe kontaktuni shitësin ose një elektricien tē kualifikuar.

Përdorni vetëm aksesorët e zyrtarë tē Rábalux LiTrack.

Klasa e mbrojtjes III, punon me ndryshkë të ulët të sigurisë.

Produkti nuk përfshin adapterin e sigurisë që është i nevojshëm për funksionimin e rreze dhe trupit të ndriçimit DC24V.

Fuqia e lejuar e lejuar e një rrëthimi të instaluar LiTrack është 200 W. Kjo duhet të merret parasysh kur zgjidhni dhe instaloni llambat dhe adapterët.

Llamba nuk është e projektuar për errësues

Mos e përdorni llambën në temperaturat të larta ose me lagështi me qëllim që të shhangni dëmtimin e llambës!

Burim i dritës LED, mos i mbani sytë te llamba për një kohë të gjatë!

përfshihet LED

Ky produkt përmban burimin e dritës me efikasitet energetik të treguar në paketim.

Mos e hapni produktin! Burimet e dritës LED nuk zëvendësohen

Në fund të jetës së përdorimit të burimit të dritës LED, ndriçuesi duhet të zëvendësohet.

Kujdes! Për të zvogëluar rrezikun e nxehjes dhe zjarrit, mos ndryshoni kabllot.

Montimi:

Lidhja dhe shkëputja mund të bëhen siç tregohet në vizatimin e instalimit.

Mos përdorni forcë kur e lidhni me sistemin.

Kur montoni ndriçues, kushtojini vëmendje ngarkesës maksimale mekanike të lejuar të shinat.

Futni ndriçuesin në shinë.

Blokoni butonat për të siguruar ndriçuesit në shinë.

Kontrolloni për një lidhje të sigurt dhe funksionim të duhur!

Vendoseni prozhektorin në të ftohtë, në gjendjen e ftohtë sepse ato nxehen gjatë funksionimit dhe mund të shkaktojnë djegie.

Shkëputni sistemin nga rrjeti dhe lëreni ndriçuesin të ftohet para se ta hiqni ose ta zhvendosni.

Kur përdorni një ndriçues të zgjuar LiTrack:

Shpjegimi i shenjave të ndërprerësve në pjesën e sipërme të llambës së zgjuar: M2 Funksioni Smart (Llamba mund të kontrollohet me aplikacionin TUYA), M1 Funksioni manual (Zbllokoni për të përdorur ndërprerësin W/N/Y), W dritë e ftohtë (5000K), N dritë natyrale (4000K) dhe Y dritë e ngrohtë (3000K).

Llambadari intelligent mund të përdoret me çdo adaptues në pozicionin e çelësit M1.

Llambadari intelligent mund të përdoret me funksionet inteligente në pozicionin e çelësit M2 dhe vetëm me një adaptues intelligent.

Para instalimit të llambave inteligente, sigurohuni që shenja e pozicionimit në pjesën e poshtme të llambës të jetë e drejtuar nga adapteri.

Nëse drejtimi i saktë nuk merret parasysh gjatë instalimit të llambave inteligente, kontrolli i llambës në aplikacion nuk do të jetë i duhur në pozicionin M2 të ndërprerësit.

Gjatë instalimit të lidhësve têrthorë, vini re se polariteti i anëve në shinat e instaluara pas lidhësit mund të ndryshojë. Nëse polariteti është i kthyer, temperatura e ngjyrave të ftohta dhe të ngrohta të kokës inteligente të instaluar në shina do të ndryshojë në pozicionin intelligent M2. Ky ndryshim për shkak të ndryshimit të polaritetit mund të korrigohet duke futur kokën në shina në drejtim të kundërt.

Si ta kontrolloni ndriçimin përmes aplikacionit:

Nuk është e nevojshme të çiftëzoni ndriçuesit me aplikacionin, drejtuesi i zgjuar i kontrollon ndriçuesit përmes shinës.

Nuk është e mundur të kontrollohen individualisht ndriçuesit e vendosur në një qark.

Marka tregtare TUYA dhe aplikacionet Tuya Smart dhe Smart Life nuk janë pronë e Rábalux. Aplikacionet Tuya Smart dhe Smart Life nuk janë zhvilluar dhe nuk menaxhohen nga Rábalux. Prandaj, pyetjet që lidhen me shkarkimin, instalimin dhe përdorimin e aplikacionit rregullohen nga kushtet aktuale të përdorimit të aplikacionit.

Mos e pastroni pajisjen ndriçuese me detergjentë apo materiale gërryese dhe shhangni kontaktin e lëngjeve me pjesët elektrike.

Hedhja e mbetjeve

Mos e hidhni llambën me mbeturinat shtëpiake.

Pyesni komunitetin ose bashkinë për hedhje të përshtatshme në mbrojtje të mjedisit.

Simboli pér hedhjen e mbeturinave ndaras do tē thotë se produkti duhet tē hidhet veçmas, pra nuk mund tē hidhet nē tē njëtin kontejner me mbeturinat komunale. Produkti i përdorur mund tē përmbajë substanca, përzierje dhe përbërës tē rrezikshëm që mund tē ndotin ambientin dhe si pasojë tē rrezikojnë shëndetin dhe jetën e njeriut. Nuk mund tē hidhet si mbeturina komunale tē paklasifikuara.

Rábalux ofron 5 vjet garanci pér llambat LiTrack. Garancia është e vlefshme vetëm pér përdorim nē shtëpi (mesatarisht 2,5 orë nē ditë). Pér tē vlefshmuar garantinë, ruajtë faturën tuaj tē blerjes. Këmbeni produktin e dëmtuar nē vendin e blerjes.

Importuesi: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Vendi i originës: Kina

Pér më shumë informacion, ju lutemi viziton www.rabalux.com.

Përshkrimi i detajuar i shenjave të shfaqura nē ambalazh është i disponueshëm nē faqen www.rabalux.com.

ВЕ - беларуская

Прачытайце інструкцыю па эксплуатацыі і захоўвайце яе для далейшага выкарыстання. Інструкцыі па бяспечы для ўстаноўкі і эксплуатацыі. Ігнараванне можа прывесці да небяспекі для жыцця і пажару.

Калі вы маецце праблемы з падключэннем або працай прадукту, зварніцесь да кваліфікованага электрыка.

Мантаж патрабуе спецыяльных ведаў і павінен выконвацца толькі кваліфікованым электрыкам з улікам нацыянальных і еўрапейскіх норм.

Вытворца не нясе адказнасці за выпадковыя пашкоджанні або няшчасныя выпадкі, што адываюцца праз нестандартнае падлучэне і выкарыстанне.

Гэта не дзіцячая цацка

Эты прадукт можна выкарыстоўваць толькі ў памяшканні.

Не змяняйце і не мадыфікуйце прадукт.

Не запісвайце нічога на прадукт.

Не закрываіце прадукт.

Спыніце выкарыстоўваць, калі вы выявілі дэфекты або паломкі, і зварніцесь да прадаўца або кваліфікованага электрыка.

Выкарыстоўвайце толькі афіцыйныя аксесуары Rábalux LiTrack.

Клас абароны III, працуе з бяспечным нізкім напружаннем.



Прадукт не змяшчае бяспечнага адаптара, неабходнага для працы шыны і свяцільніка DC24V.

Максімальная дапушчальная магутнасць усталяванага LiTrack контуру складае 200 Вт. Гэта неабходна ўлічваць пры выбары і мантажы свяцільніка і адаптараў.

Лямпа не прызначана для карыстання з рэгулятарам асвятлення

Не карыстайцеся лямпай пры высокіх тэмпературах або ў вільготных месцах, каб не пашкодзіць лямпу!

Святлодыёдная лямпачка, не глядзіце на яе свято надта доўга!

Светладыёд, прыкладаецца

Эты прадукт утрымлівае крыніцу святла з высокай энергэфектыўнасцю, указаную на ўпакоўцы.

Не адкрывайце прадукт! Светладыёдная крыніцы святла неазамяняльныя

Пасля заканчэння тэрміна службы светладыёднай крыніцы неабходна замяніць свяцільню.

УВАГА: КАБЫ ЗМЕНШЫЦЬ РЫЗЫКУ ПЕРАГРЭВУ И ПАЖАРУ, НЕ МЯНЯЙЦЕ КАБЕЛІ.

Зборка:

Падключэнне і адключэнне могуць быць выкананы, як паказана на чарцяжы ўстаноўкі.

Не выкарыстоўвайце сілу пры падключэнні да сістэмы.

Пры мацеванні свяцільню звяртайце ўвагу на максімальную дапушчальную механічную нагрузку на рэйкі.

Устаўце свяцільню ў рэйку.

Зблакуйце кнопкі, каб замацаваць свяцільні ў рэйцы.

Праверце надзейнасць мацавання і правільнасць працы!

Укручвайце лямпачкі, калі яны халодныя, бо падчас працы яны награваюцца і могуць выклікаць апёкі.

Адключыце сістэму ад сеткі і дайце свяцільніку астыць, перш чым яго здýмаць ці перамяшчаць.

Пры выкарыстанні разумнага свяцільніка LiTrack:

Тлумачэнне пазнак на пераключальніках на верхній частцы разумнай лямпы: M2 Разумная функцыя (лямпу можна кіраваць праз прыкладанне TUYA), M1 Ручная функцыя (Адкры́це для выкарыстання пераключальніка W/N/Y), W халоднае святло (5000K), N натуральнае святло (4000K) і Y цёплае святло (3000K).

Разумны свяцільнік можна выкарыстоўваць з любым адаптарам у становішчы перамыкача M1.

Разумны свяцільнік можна выкарыстоўваць з разумнымі функцыямі ў становішчы перамыкача M2 і толькі з разумным адаптарам.

Перад усталёўкай разумных свяцільнікаў пераканайцесь, што пазнака пазіцыяновання на ніжній частцы свяцільніка накіравана да адаптара.

Калі пры ўсталёўцы разумных свяцільнікаў не ўлічаецца правільны кірунак, кіраванне свяцільнікам у дадатку не будзе карэктным у становішчы перамыкача M2.

Пры ўсталёўцы папярочных злучальникаў звярніце ўвагу, што палярнасць бакоў на треку, усталяваным пасля злучальника, можа змяніцца. Калі палярнасць змененая, халодная і цёплая каляровая тэмпература разумнай галоўкі, усталяванай на дадзеным трэку, будуць зменены ў разумным становішчы M2. Гэтую змену з-за зваротнай палярнасці можна выправіць, усталяваўшы галоўку на трэк у адваротным кірунку.

Кантроль лямпы праз дадатак:

Ніяма неабходнасці спалучаць свяцільні з дадаткам, разумны драйвер кіруе свяцільніямі праз рэйку.

Невозможно асобна кіраваць свяцільнімі, размешчанымі ў ланцу.

Таварны знак TUYA і прыкладанні Tuya Smart і Smart Life не з'яўляюцца ўласнасцю Rábalux.

Прыкладанні Tuya Smart і Smart Life не былі распрацаваны і не кіруюцца кампаніяй Rábalux.

Пытанні, звязаныя са спампоўванием, усталяваннем і выкарыстаннем прыкладання, рэгулююцца дзеючымі ўмовамі выкарыстання прыкладання.

Не ачышчайце свяцільню з дапамогай чысцячых сродкаў і абразіўных матэрыялаў і пазбягайце контакту электрычных кампанентаў з вадкасцямі.

Утылізацыя

Не выкідайце лямпу разам з бытавымі адходамі.

Звярніцеся да мясцовых улад па інфармацыю аб належнай утылізацыі адходаў без шкоды навакольнаму асяроддзю.

Знак раздзельнага збору адходаў азначае, што прадукт трэба збіраць асобна, г.зн. што яго нельга змяшчаць у адзін кантэйнер з гарадскімі адходамі. Прадукт, які выкарыстоўваецца, можа ўтрымліваць небяспечныя рэчывы, сумесі і кампаненты, якія могуць забруджваць навакольнае асяроддзе і, адпаведна, пагражаць здароўю і жыццю чалавека. Яго нельга ўтылізаваць як несартаваныя гарадскія адходы.



Rábalux прадае 5-гадовую гарантыву на съятлодыёдныя лямпы LiTrack. Гарантывіа дзейнічае толькі для хатняга выкарыстання (у сярэднім 2,5 гадзіны ў дзень). Каб скарыстацца гарантывіем, захавайце чек. Вярніце дэфектны тавар у месца купі.

Імпартёр: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Месца паходжання: Кітай

Для дадатковай інфармацыі, калі ласка, наведайце www.rabalux.com.

Падрабязны апісанне маркіравак, пазначаных на пакаванні, даступнае на вэб-сайце www.rabalux.com.

DAN - dansk

Læs brugsanvisningen og gem den til senere brug. Sikkerhedsanvisninger for installation og drift. Ignorering kan medføre livsfare og brand.

Hvis du har problemer med at sætte produktet i drift eller betjeningen, skal du kontakte en kvalificeret elektriker.

Installationen kræver ekspertise og må kun udføres af en kvalificeret elektriker under hensyntagen til nationale og EU-bestemmelser.

Producenten er ikke ansvarlig for tilfældige skader eller ulykker der er opstået på grund af ikke-standard forbindelser og anvendelse.

Det er ikke et legetøj for børn

Produktet egner sig kun til indendørs brug.

Ændr eller modifier ikke produktet.

Registrer ikke noget på produktet.

Dæk ikke produktet til.

Stop med at bruge produktet, hvis du opdager fejl eller funktionsfejl, og kontakt forhandleren eller en kvalificeret elektriker.

Brug kun officielt Rábalux LiTrack tilbehør.

Beskyttelsesklasse III, drives med sikker lavspænding.



Produktet indeholder ikke den sikkerhedsadapter, der er nødvendig for at betjene skinnerne og DC24V-lampen.

Den maksimale tilladte effekt for et installeret LiTrack-kredsløb er 200 W. Dette skal tages i betragtning ved valg og installation af lysarmaturer og adaptorer.

Lampen er ikke beregnet som en lysdæmper

For at undgå at beskadige lampen, må den ikke bruges i høje temperaturer eller fugtige områder!

Lysdiodens lyskilde, du bedes undgå at stirre på lysene i længere tid!

LED inkluderet

Dette produkt indeholder den energieffektive lyskilde, der er angivet på emballagen.

Produktet må ikke åbnes! LED lyskilderne kan ikke udskiftes

Ved slutningen af lysdiodens levetid, skal lysarmaturet udskiftes .

ADVARSEL: For at reducere risikoen for overophedning og brand, må du ikke flytte ledningerne.

Montering:

Tilslutning og frakobling kan foretages som vist i installationsdiagrammet.

Brug ikke kraft, når du tilslutter det til systemet.

Når du fastgør armaturer, skal du være opmærksom på skinnernes maksimale tilladte mekaniske belastning.

Indsæt armaturet i skinnen.

Lås knapperne for at sikre armaturerne i skinnen.

Tjek for sikker fastgørelse og korrekt funktion!

Sæt spotlysene i en kold, afkølet tilstand, fordi de bliver varme under driften og kan forårsage forbrændinger.

Afbryd systemet fra elnettet, og lad armaturet køle af, før du fjerner eller flytter det.

Når du bruger en smart LiTrack-lyskilde:

Forklaring af markeringerne på kontakterne øverst på den smarte lampe: M2 Smart funktion (lampen kan styres med TUYA-appen), M1 Manuel funktion (Lås op for at bruge W/N/Y-kontakten), W koldt lys (5000K), N naturligt lys (4000K) og Y varmt lys (3000K).

Den smarte lampe kan bruges med enhver adapter i kontaktposition M1.

Den smarte lampe kan bruges med de smarte funktioner i kontaktposition M2 og kun med en smart adapter.

Før installation af de smarte lamper skal du sikre dig, at positionsmærket på lampens bund vender mod adapteren.

Hvis den korrekte retning ikke tages i betragtning ved installation af smarte lamper, vil styringen af lampen i appen ikke fungere korrekt i M2-positionen på kontakten.

Når du installerer tværforbindelser, skal du bemærke, at polariteten på siderne af skinnerne, der er installeret efter forbindelsen, kan ændre sig. Hvis polariteten er omvendt, vil den kolde og varme farvetemperatur på det smarte hoved, der er installeret på den pågældende skinne, blive omvendt i den smarte position M2. Denne ændring på grund af polaritetsvending kan rettes ved at indsætte hovedet på skinnen i den modsatte retning.

Sådan kan du styre armaturet med applikationen:

Det er ikke nødvendigt at parre armaturerne med applikationen, den smarte driver styrer armaturerne via skinnen.

Det er ikke muligt at styre armaturer placeret i et kredsløb individuelt.

TUYA-varemærket og Tuya Smart- og Smart Life-apps er ikke ejendom af Rábalux. Tuya Smart- og Smart Life-apps er ikke udviklet eller drevet af Rábalux. Derfor er spørgsmål vedrørende download, installation og brug af appen underlagt de gældende brugsbetingelser for appen.

Lysarmaturet må ikke rengøres med rengøringsmidler eller slibematerialer, og undgå kontakt med væsker eller elektriske dele.

Bortskaffelse af affald

Lampen må ikke smides i husholdningsaffaldet.

Kontakt din kommune eller bydistrikt for hensigtsmæssigt bortskaffelse af miljøvenligt affald.

Symbolet for separat affaldsindsamling betyder, at produktet skal afhentes separat, det vil sige, at det ikke kan lægges i samme beholder med kommunalt affald. Det anvendte produkt kan indeholde farlige stoffer, blandinger og komponenter, der kan forurene miljøet og som følge heraf, bringe menneskers sundhed og liv i fare. Det kan ikke bortskaffes som usorteret husholdningsaffald.



Rábalux tilbyder 5 års garanti på LiTrack-lamper. Garantien gælder kun til privat brug (gennemsnitligt 2,5 timer om dagen). For at gøre krav på garantien skal du gemme din kvittering. Returner det defekte produkt til købsstedet.

Importør: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Oprindelsessted: Kina

Du kan få flere informationer på www.rabalux.com.

Den detaljerede beskrivelse af mærkningerne angivet på emballagen er tilgængelig på hjemmesiden www.rabalux.com.

GRK - ελληνικά

Διαβάστε το εγχειρίδιο χρήσης και κρατήστε το για μελλοντική χρήση. Οδηγίες ασφαλείας για την εγκατάσταση και λειτουργία. Η αγνόστη τους μπορεί να προκαλέσει κίνδυνο ζωής και φωτιά.

Αν αντιμετωπίζετε προβλήματα με τη θέση σε λειτουργία ή τη λειτουργία, συμβουλευτείτε έναν πιστοποιημένο ηλεκτρολόγο.

Η εγκατάσταση απαιτεί εξειδικευμένες γνώσεις και μπορεί να πραγματοποιηθεί μόνο από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο, λαμβάνοντας υπόψη τις εθνικές και ευρωπαϊκές ρυθμίσεις.

Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για τυχόν ζημιές ή ατυχήματα που προκαλούνται από ακατάλληλη σύνδεση και χρήση.

Δεν είναι παιχνίδι για παιδιά!

Το προϊόν είναι κατάλληλο μόνο για χρήση σε εσωτερικό χώρο.

Μην τροποποιείτε ή αλλάζετε το προϊόν.

Μην καταγράφετε τίποτα στο προϊόν.

Μην καλύπτετε το προϊόν.

Σταματήστε να το χρησιμοποιείτε εάν εντοπίσετε ελαττώματα ή βλάβες και επικοινωνήστε με τον έμπορο ή έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο.

Χρησιμοποιήστε μόνο επίσημα αξεσουάρ Rábalux LiTrack.

Κλάση προστασίας III, λειτουργεί με ασφαλή χαμηλή τάση.

III

Το προϊόν δεν περιλαμβάνει τον προσαρμογέα ασφαλείας που απαιτείται για τη λειτουργία της ράγας και του φωτιστικού DC24V.

Η μέγιστη επιτρεπόμενη ισχύς ενός εγκατεστημένου κυκλώματος LiTrack είναι 200 W. Αυτό πρέπει να ληφθεί υπόψη κατά την επιλογή και την εγκατάσταση φωτιστικών σωμάτων και προσαρμογέων.

Το φωτιστικό δεν είναι κατάλληλο για dimmer.

Μη χρησιμοποιείτε τη λάμπα σε περιβάλλον με υψηλή θερμοκρασία ή υγρασία για να μην πάθει ζημιά!

Για την προστασία της υγείας σας αποφεύγετε την παρατεταμένη έκθεση των ματιών σας στον φωτισμό LED.

Το LED συμπεριλαμβάνεται

Αυτό το προϊόν περιέχει την ενεργειακά αποδοτική πηγή φωτός που αναφέρεται στη συσκευασία.

Μην ανοίγετε το προϊόν! Οι πηγές φωτισμού LED δεν είναι αντικαταστάσιμες

Στο τέλος της διάρκειας ζωής της λυχνίας LED το φωτιστικό χρειάζεται αντικατάσταση.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Για να μειώσετε τον κίνδυνο υπερθέρμανσης και πυρκαγιάς, μην μετακινείτε τα καλώδια.

Συναρμολόγηση:

Η σύνδεση και η αποσύνδεση μπορούν να γίνουν όπως φαίνεται στο διάγραμμα εγκατάστασης.

Μην ασκείτε δύναμη κατά τη σύνδεση με το σύστημα.

Κατά την τοποθέτηση φωτιστικών, δώστε προσοχή στο μέγιστο επιτρεπόμενο μηχανικό φορτίο των τροχιών.

Εισαγάγετε το φωτιστικό στη ράγα.

Κλειδώστε τα κουμπιά για να ασφαλίσετε τα φωτιστικά στη ράγα.

Ελέγχετε για ασφαλή στερέωση και σωστή λειτουργία!

Ρυθμίστε τις κεφαλές των σποτ σε κρύα κατάσταση, αφού ψυχρανθούν κατάλληλα, επειδή ζεσταίνονται κατά τη λειτουργία και μπορούν να προκαλέσουν εγκαύματα.

Αποσυνδέστε το σύστημα από το δίκτυο και αφήστε το φωτιστικό να κρυώσει πριν το αφαιρέσετε ή το μετακινήσετε.

Κατά τη χρήση ενός έξυπνου φωτιστικού LiTrack:

Επεξήγηση των σημάνσεων των διακοπών στην κορυφή του έξυπνου φωτιστικού: M2 Έξυπνη λειτουργία (το φωτιστικό μπορεί να ελεγχθεί μέσω της εφαρμογής TUYA), M1 Χειροκίνητη λειτουργία (Ξεκλειδώστε για να χρησιμοποιήσετε τον διακόπτη W/N/Y), W ψυχρό φως (5000K), N φυσικό φως (4000K) και Y ζεστό φως (3000K).

Το έξυπνο φωτιστικό μπορεί να χρησιμοποιηθεί με οποιονδήποτε αντάπτορα στη θέση διακόπτη M1. Το έξυπνο φωτιστικό μπορεί να χρησιμοποιηθεί με τις έξυπνες λειτουργίες στη θέση διακόπτη M2 και μόνο με έναν έξυπνο αντάπτορα.

Πριν από την εγκατάσταση των έξυπνων φωτιστικών, βεβαιωθείτε ότι το σημάδι θέσης στο κάτω μέρος του φωτιστικού είναι στραμμένο προς τον αντάπτορα.

Αν δεν ληφθεί υπόψη η σωστή κατεύθυνση κατά την εγκατάσταση των έξυπνων φωτιστικών, ο έλεγχος του φωτιστικού στην εφαρμογή δεν θα είναι κατάλληλος στη θέση M2 του διακόπτη.

Κατά την εγκατάσταση των εγκάρσιων συνδέσμων, σημειώστε ότι η πολικότητα των πλευρών στη ράγα που τοποθετήθηκε μετά τον σύνδεσμο μπορεί να αλλάξει. Αν η πολικότητα αντιστραφεί, η ψυχρή και ζεστή θερμοκρασία χρώματος του έξυπνου κεφαλιού που έχει τοποθετηθεί στη συγκεκριμένη ράγα θα αντιστραφούν στη θέση M2. Αυτή η αλλαγή λόγω αντιστροφής της πολικότητας μπορεί να διορθωθεί τοποθετώντας το κεφάλι στη ράγα προς την αντίθετη κατεύθυνση. Πώς ελέγχεται το φωτιστικό μέσω του app:

Δεν είναι απαραίτητο να συνδέσετε τα φωτιστικά με την εφαρμογή, ο έξυπνος οδηγός ελέγχει τα φωτιστικά μέσω της ράγας.

Δεν είναι δυνατό να ελεγχθούν μεμονωμένα τα φωτιστικά που βρίσκονται σε κύκλωμα.

Το εμπορικό σήμα TUYA και οι εφαρμογές Tuya Smart και Smart Life δεν ανήκουν στην ιδιοκτησία της Rábalux. Οι εφαρμογές Tuya Smart και Smart Life δεν έχουν αναπτυχθεί ούτε λειτουργούν από την Rábalux. Ως εκ τούτου, οι ερωτήσεις που σχετίζονται με τη λήψη, την εγκατάσταση και τη χρήση της εφαρμογής διέπονται από τους ισχύοντες όρους χρήσης της εφαρμογής.

Μην καθαρίζετε το φωτιστικό με απορρυπαντικά και υλικά τριψίματος και αποφεύγετε την επαφή υγρών με τα ηλεκτρικά μέρη.

Διάθεση απορριμάτων

Μην πετάτε το φωτιστικό στα οικιακά απορρίμματα.

Ρωτήστε τον δήμο ή την κοινότητά σας για τον φιλικό στο περιβάλλον τρόπο διάθεσης των απορριμάτων.

Το σύμβολο για τη χωριστή συλλογή απορριμάτων σημαίνει ότι το προϊόν πρέπει να συλλέγεται χωριστά, δηλαδή δε μπορεί να τοποθετηθεί στον ίδιο κάδο με τα οικιακά - δημοτικά απορρίμματα. Το χρησιμοποιούμενο προϊόν ενδέχεται να περιέχει επικίνδυνες ουσίες, μείγματα και συστατικά που ενδέχεται να μολύνουν το περιβάλλον και κατά συνέπεια να θέσουν σε κίνδυνο την ανθρώπινη υγεία και ζωή. Δεν μπορεί να απορριφθεί ως μη διαχωρισμένα δημοτικά απορρίμματα.



Η Rábalux προσφέρει 5ετή εγγύηση για τα φωτιστικά LiTrack. Η εγγύηση ισχύει μόνο για οικιακή χρήση (μέσος όρος 2,5 ώρες την ημέρα). Για να αξιώσετε εγγύηση, φυλάξτε την απόδειξη αγοράς. Επιστρέψτε το ελαττωματικό προϊόν στο σημείο αγοράς.

Εισαγωγέας: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Τοποθεσία Προέλευσης: Κίνα

Για περισσότερες πληροφορίες, μπορείτε να επισκεφτείτε το www.rabalux.com.

Η λεπτομερής περιγραφή των σημάνσεων που αναγράφονται στη συσκευασία είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα www.rabalux.com.

GEO - ქართული

წაიკითხეთ μοმθმარებლის სახელმძღვანელო δა შეინახეთ οგი სამომავლოდ. უსაფრთხოების μισιτοτებები μονοθάρισα და ექსპლუატაციისთვის. მათი უგულებელყოფა შეიძლება გამოიწვიოს სიცოცხლის საფრთხე და ცეცხლი.

თუ გეჟენებათ პრობლემები სანათურის ექსპლუატაციაში შეყვანისას ან მუშაობისას, დაუკავშირდით კვალიფიციურ ელექტრიკოსს.

მონტაჟი საჭიროებს სპეციალურ ცოდნას და მას შეუძლია განახორციელოს მხოლოდ კვალიფიციურმა ელექტრიკოსმა, ეროვნული და ევროკავშირის რეგულაციების გათვალისწინებით.

მწარმოებელი არ იქნება პასუხისმგებელი შემთხვევით დაზიანებასა და ავარიებზე, რომლებიც გამოწვეულია არასტანდარტული შეერთების ან გამოყენების შედეგად.

ეს არ არის ბავშვის სათამაშო

პროდუქტის გამოყენება შესაძლებელია მხოლოდ შენობის შიგნით.

არ შეცვალეთ და არ დეფორმირეთ პროდუქტი.

არ ჩაწერეთ არაფერო პროდუქტზე.

არ დაფარეთ პროდუქტი.

გააჩერეთ გამოყენება, თუ შეამჩნევთ დეფექტებს ან არასწორად ფუნქციონირებას და დაუკავშირდით გამყიდველს ან ქვალიფიციორებულ ელექტრიკოსს.

გამოიყენეთ მხოლოდ ოფიციალური Rábalux LiTrack აქსესუარები.

III უსაფრთხოების კლაσი, მუშაობს უსაფრთხοების დაბალ დამδაბლობით.



პროდუქტი არ შეიცავს უსაფრთხοების ადაპტერს, რომელიც საჭიროა სარელსისა და DC24V ნათურის ფუნქციონირებისათვის.

დამონტაჟებული LiTrack ჯაჭვის მაქსიმალური დაშვებული სიმძლეა 200 ვტ. ეს აუცილებელია გათვალისწინება განათლების ფიქსტურებისა და ადაპტერების არჩევისა და დამონტაჟებისას.

ლამპა არ არის დაპროექტებული რეოსტატისთვის

არ გამოიყენოთ ლამპა მაღალ ტემპერატურაში ან ნესტიან ადგილებში, რომ თავიდან ავიცილოთ ლამპის დაზიანება.

შუქდიოდური განათების წყარო, გთხოვთ, ნუ მიაჩერდებით შუქს დიდი ხნით!

თან ერთვის შუქის დიოდი

ეს პროდუქტი შეიცავს შეფუთვაზე მითითებულ ენერგოეფექტურ სინათლის წყაროს.

არ გახსნათ პროდუქტი! დიოდური შუქის წყარო არ არის გამოცვლადი.

LED სინათლის წყაროს ექსპლუატაციის ვადის გასვლის შემდეგ, სანათი უნდა შეიცვალოს.

ყურადღება: გადახურებისა და ცეცხლის საფრთხის შემცირებისთვე, არ გადაადგოთ სავენე ძაფები.

აწყობა:

შეერთება და გათიშვა შეიძლება შესრულდეს ინსტალაციის ნახაზის მიხედვით.

არ გამოიყენოთ ძალა სისტემასთან შეერთებისას.

განათების დამაგრებისას ყურადღება მიაქციეთ რელსების მაქსიმალურ დასაშვებ მექანიკურ დატვირთვას.

განათება ჩასვით რელსში.

ჩაეტეთ დილაკები, რომ განათებები უსაფრთხოდ დამაგრდეს რელსზე.

შეამოწმეთ უსაფრთხო მიმაგრება და სწორი ფუნქციონირება!

დაამოწაჟეთ პროექტორები ცივ, გაგრილებულ მდგომარეობაში, რაღაც მუშაობისას ისინი ცხელდებიან და შეიძლება გამოიწვიონ დამწვრობა.

გამორთეთ სისტემა ქსელიდან და აცალეთ ნათურის გაცივება, სანამ მოხსნით ან გადაადგილებთ მას.

როდესაც იყენებთ ჭკვიან LiTrack განათებას:

ჭკვიანი ნათურის ზედა გადამრთველების ნიშნების ახსნა: M2 ჭკვიანი ფუნქცია (ნათურის მართვა შესაძლებელია TUYA აპლიკაციით), M1 ხელით ფუნქცია (გახსნით W/N/Y გადამრთველის გამოსაყენებლად), W ცივი შუქი (5000K), N ბუნებრივი შუქი (4000K) და Y თბილი შუქი (3000K).

ჭკვიანი სანათი შეიძლება გამოიყენოთ ნებისმიერ ადაპტერთან გადამრთველის M1 პოზიციაში.

ჭკვიანი სანათების მონტაჟამდე დარწმუნდით, რომ სანათის ქვედა მხარეს მდებარე პოზიციების ნიშანი მიმართულია ადაპტერის.

ჭკვიანი სანათების მონტაჟამდე დარწმუნდით, რომ სანათის ქვედა მხარეს მდებარე პოზიციების ნიშანი მიმართულია ადაპტერისკენ.

თუ ჭკვიანი სანათების ინსტალაციისას არ გაითვალისწინეთ სწორი მიმართულება, აპლიკაციაში სანათის კონტროლი არ იქნება შესაფერისი გადამრთველის M2 პოზიციაში.

ტრანსვერსალური კონექტორების ინსტალაციისას გაითვალისწინეთ, რომ კონექტორის შემდეგ დაყენებული რელსის გვერდების პოლარობა შეიძლება შეიცვალოს. თუ პოლარობა შეცვლილია, კონკრეტულ რელსზე დაყენებული ჭკვიანი თავაკის ცივი და თბილი ფერის ტემპერატურა გადაიცვლება M2 პოზიციაზე. პოლარობის შეცვლით გამოწვეული ეს ცვლილება შეიძლება გამოსწორდეს, თავაკის რელსზე საპირისპირო მიმართულებით ჩასმით. "როგორ გავაკონტროლოთ სანათი აპლიკაციით:

"

არ არის საჭირო სანათების აპლიკაციასთან დაკავშირება, ჭკვიანი დრაივერი აკონტროლებს სანათებს რელსის მეშვეობით.

შეუძლებელია ინდივიდუალური კონტროლი წრეზე განთავსებული სანათების.

TUYA-ის სავაჭრო ნიშანი და Tuya Smart და Smart Life აპლიკაციები არ წარმოადგენს Rábalux-ის საკუთრებას. Tuya Smart და Smart Life აპლიკაციები არ შექმნილა და არ იმართება Rábalux-ის მიერ. შესაბამისად, აპლიკაციის გადმოწერის, ინსტალაციის და გამოყენების საკითხები რეგულირდება აპლიკაციის მოქმედი გამოყენების პირობებით.

არ გაწმინდოთ სანათი არმატურა სარეცხი ან სახეზი საშუალებებით და თავიდან აიცილეთ ელექტრო ნაწილებზე სითხეების მოხვედრა.

ნარჩენების განკარგვა

ლამპა არ გადაყაროთ საოჯახო ნაგავთან ერთად.

თხოვთ თქვენს საზოგადოებას ან ქალაქს ნაგვის გარემო-მეგობრული სახით განკარგვა.
ნარჩენების ცალკე შეგროვების სიმბოლო ნიშნავს, რომ პროდუქტი ცალკე უნდა შეგროვდეს,
ანუ ის არ შეიძლება მოთავსდეს იმავე კონტეინერში მუნიციპალურ ნარჩენებთან ერთად.
გამოყენებული პროდუქტი შეიძლება შეიცავდეს საშიშ ნივთიერებებს, ნარევებსა და
კომპონენტებს, რომლებმაც შეიძლება დააბინძურონ გარემო და, შესაბამისად, საფრთხე
შეუქმნან ადამიანის ჯანმრთელობასა და სიცოცხლეს. არ შეიძლება მისი გადაყრა, როგორც
დაუხარისხებელი მუნიციპალური ნარჩენი.



Rábalux 5 წლის სარგარანტიას იძლევს LiTrack სანათლათათვის. სარგარანტია მხოლოდ
საყოფაცხოვრების გამოყენებისას (საშუალოდ დღეში 2,5 საათი გამოყენება) არის ძალაში.
სარგარანტიის გამოყენებისთვის, გთხოვთ, დაიცვანეთ ჩეკი, რომელიც ყიდვას უდასტურებს.
დაუმბრუნეთ დანაზარული პროდუქტი ყიდვის ადგილზე.

იმპორტიორი: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. წარმოშობის ადგილი: ჩინეთი
მეტი ინფორმაციისთვის, გთხოვთ ეწვიეთ www.rabalux.com.

ჩამონათვალის მიმართულებების დეტალური აღწერა, რომელიც პაკეტზე გამოყენებულია,
ხელმისაწვდომია www.rabalux.com საიტზე.

NO - Norsk

Les bruksanvisningen og oppbevar den for senere bruk. Sikkerhetsinstruksjoner for installasjon og bruk.
Ignorering kan føre til livsfare og brann.

Ta kontakt med en kvalifisert elektriker om du skulle ha problemer med idriftsettelse eller drift.
Installasjonen krever ekspertise og kan kun utføres av en kvalifisert elektriker med hensyn til nasjonale
og EU-forskrifter

Produsenten skal ikke være ansvarlig for eventuelle skader eller ulykker som skyldes ikke-standard
tilkobling og bruk.

Det er ikke barnelek

Produktet er kun egnet for innvendig bruk.

Ikke endre eller modifiser produktet.

Ikke registrer noe på produktet.

Ikke dekk til produktet.

Slutt å bruke produktet hvis du oppdager feil eller funksjonsfeil, og kontakt forhandleren eller en
kvalifisert elektriker.

Bruk kun offisielt Rábalux LiTrack tilbehør.

Beskyttelseskasse III, drives med sikker lavspenning.



Produktet inneholder ikke sikkerhetsadapteren som er nødvendig for å betjene skinnen og DC24V-lampen.

Den maksimale tillatte effekten for et installert LiTrack-krets er 200 W. Dette må tas i betraktning ved
valg og installasjon av belysningsarmaturer og adapttere.

Lampen er ikke konstruert for bruk med dimmer

Ikke bruk lampen i høye temperaturer eller fuktige områder, for å unngå lampe skade!

LED-lyskilde: ikke stirr på lysene i lang tid!

LED inkludert

Dette produktet inneholder den energieffektive lyskilden som er angitt på emballasjen.

Ikke åpne produktet! LED-lyskildene er ikke utskiftbare

På slutten av levetiden til LED lysiskilde må byttes lysarmaturen.

ADVARSEL: For å redusere risikoen for overoppheating og brann, må du ikke flytte kablene.

Montasje:

Tilkobling og frakobling kan utføres som vist i installasjonstegningen.

Ikke bruk kraft når du kobler det til systemet.

Når du fester armaturer, vær oppmerksom på skinnens maksimalt tillatte mekaniske belastning.

Sett armaturen inn i skinnen.

Lås knappene for å sikre armaturene i skinnen.

Sjekk for sikker feste og riktig funksjon!

Plasser lyskasterne i en kald, avkjølt tilstand da de blir varme under drift og kan forårsake brannskader.

Koble systemet fra strømnettet og la armaturen avkjøles før du fjerner eller flytter den.

Når du bruker en smart LiTrack-lyskilde:

Forklaring av merkene på bryterne på toppen av den smarte lampen: M2 Smart funksjon (lampen kan styres med TUYA-appen), M1 Manuell funksjon (Lås opp for å bruke W/N/Y-bryteren), W kaldt lys (5000K), N naturlig lys (4000K) og Y varmt lys (3000K).

Den smarte lampen kan brukes med enhver adapter i bryterposisjon M1.

Den smarte lampen kan brukes med de smarte funksjonene i bryterposisjon M2 og kun med en smart adapter.

Før du installerer de smarte lampene, må du sørge for at posisjoneringsmerket på bunnen av lampen vender mot adapteren.

Hvis riktig retning ikke tas hensyn til under installasjon av smarte lamper, vil kontrollen av lampen i appen ikke fungere riktig i M2-posisjonen på bryteren.

Ved installasjon av tverrkontakter, merk at polariteten på sidene av sporet som er installert etter kontakten kan endres. Hvis polariteten er snudd, vil kald og varm fargetemperatur på det smarte hodet som er installert på det gitte sporet bli reversert i den smarte M2-posisjonen. Denne endringen på grunn av polaritetsreversering kan korrigeres ved å sette hodet på sporet i motsatt retning.

Hvordan å kontrollere armaturet med applikasjonen:

Det er ikke nødvendig å koble armaturene til appen, den smarte driveren styrer armaturene via skinnen.

Det er ikke mulig å kontrollere armaturer plassert i en krets individuelt.

TUYA-varemerket og Tuya Smart- og Smart Life-appene er ikke eid av Rábalux. Tuya Smart- og Smart Life-appene er ikke utviklet eller drevet av Rábalux. Spørsmål knyttet til nedlasting, installasjon og bruk av appen styres derfor av de gjeldende bruksvilkårene for appen.

Ikke rengjør lysarmaturen med vaskemidler eller skuremidler, og unngå kontakt mellom væsker og elektriske deler.

Avfallshåndtering

Ikke kast lampen i husholdningsavfallet.

Henvend deg til boretslaget eller kommunen angående hensiktsmessige miljøvennlig avfallshåndtering.

Symbolet for adskilt avfallsinnsamling betyr at produktet må samles inn separat, det kan for eksempel ikke plasseres i samme beholder som husholdningsavfall. Det brukte produktet kan inneholde farlige substanser, blandinger og komponenter som kan forurense miljøet og dermed utsette menneskelig helse og liv for fare. Det kan ikke avhendes som usortert husholdningsavfall.



Rábalux gir 5 års garanti på LiTrack-lamper. Garantien gjelder kun for privat bruk (gjennomsnittlig 2,5 timers bruk per dag). For å benytte deg av garantien, vennligst oppbevar kvitteringen som bevis på kjøp. Returner det defekte produktet til kjøpsstedet.

Importør: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Opprinnelsessted: Kina

Besøk gjerne www.rabalux.com for å få mer informasjon.

Den detaljerte beskrivelsen av merkene som vises på emballasjen er tilgjengelig på nettstedet www.rabalux.com.

IT - Italiano

Leggere il manuale d'uso e conservarlo per usi futuri. Istruzioni di sicurezza per l'installazione e il funzionamento. La mancata osservanza può causare pericolo di vita e incendio.

In caso di problemi di messa in funzione o di funzionamento, contattare un elettricista qualificato.

L'installazione richiede competenze specialistiche e può essere eseguita esclusivamente da un elettricista qualificato, nel rispetto delle normative nazionali e UE.

Il produttore declina ogni responsabilità per danni imprevisti o incidenti derivanti da un collegamento e da un utilizzo anomali.

L'articolo non è un giocattolo per bambini

Il prodotto è adatto solamente all'uso interno.

Non modificare o cambiare il prodotto.

Non registrare nulla sul prodotto.

Non coprire il prodotto.

Cessate di utilizzare il prodotto se riscontrate difetti o malfunzionamenti e contattate il rivenditore o un elettricista qualificato.

Utilizza solo accessori ufficiali Rábalux LiTrack.

Classe di protezione III, funziona con bassa tensione di sicurezza.



Il prodotto non include l'adattatore di sicurezza necessario per il funzionamento del binario e della lampada DC24V.

La potenza massima consentita di un circuito LiTrack installato è di 200 W. Questo deve essere preso in considerazione quando si scelgono e si installano apparecchi di illuminazione e adattatori.

La lampada non è progettata per utilizzare un varialuce

Non utilizzare la lampada in luoghi a temperatura elevata o umidi per non danneggiarla!

Sorgente luminosa a LED: non fissare le luci a lungo!

LED incluso

Questo prodotto contiene la fonte di luce ad alta efficienza energetica indicata sulla confezione.

Non aprire il prodotto! I LED non sono sostituibili

Al termine della vita utile della sorgente luminosa a LED, sostituire l'apparecchio di illuminazione.

ATTENZIONE: Per ridurre il rischio di surriscaldamento e incendio, non spostare i cavi.

Montaggio:

Il collegamento e lo scollegamento possono essere effettuati come indicato nel disegno di installazione.

Non usare la forza durante il collegamento al sistema.

Durante il fissaggio degli apparecchi di illuminazione, prestare attenzione al carico meccanico massimo consentito delle guide.

Inserire l'apparecchio di illuminazione nella guida.

Bloccare i pulsanti per fissare gli apparecchi di illuminazione nella guida.

Controllare il fissaggio sicuro e il corretto funzionamento!

Regolare i faretti solo quando sono freddi poiché, riscaldandosi durante il funzionamento, possono provocare ustioni.

Scollegare il sistema dalla rete elettrica e lasciare raffreddare l'apparecchio prima di rimuoverlo o spostarlo.

Quando si utilizza un apparecchio di illuminazione smart LiTrack:

Spiegazione dei simboli sugli interruttori nella parte superiore della lampada intelligente: M2 Funzione Smart (la lampada può essere controllata tramite l'app TUYA), M1 Funzione Manuale (Sblocca per utilizzare l'interruttore W/N/Y), W luce fredda (5000K), N luce naturale (4000K) e Y luce calda (3000K).

La lampada intelligente può essere utilizzata con qualsiasi adattatore in posizione M1.

La lampada intelligente può essere utilizzata con le funzioni intelligenti in posizione M2 e solo con un adattatore intelligente.

Prima di installare le lampade intelligenti, assicurarsi che il segno di posizionamento sulla base della lampada sia rivolto verso l'adattatore.

Se non si considera la direzione corretta durante l'installazione delle lampade intelligenti, il controllo della lampada nell'app non sarà adeguato nella posizione M2 dell'interruttore.

Durante l'installazione dei connettori trasversali, nota che la polarità dei lati della guida installata dopo il connettore può cambiare. Se la polarità è invertita, la temperatura di colore fredda e calda della testa

intelligente installata sulla guida in questione sarà invertita in posizione M2. Questa modifica dovuta all'inversione di polarità può essere corretta inserendo la testa sulla guida nella direzione opposta.

Come controllare la lampada tramite l'applicazione:

Non è necessario associare le lampade all'applicazione, il driver intelligente controlla le lampade tramite il binario.

Non è possibile controllare individualmente le lampade posizionate su un circuito.

Il marchio TUYA e le app Tuya Smart e Smart Life non sono di proprietà di Rábalux. Le app Tuya Smart e Smart Life non sono state sviluppate né gestite da Rábalux. Pertanto, le domande relative al download, all'installazione e all'uso dell'app sono regolamentate dai termini di utilizzo attuali dell'applicazione.

Non pulire l'apparecchio di illuminazione con detergenti o materiali abrasivi ed evitare di porre i componenti elettrici a contatto con liquidi.

Smaltimento dei rifiuti

Non smaltire la lampada nei rifiuti domestici

Chiedere alla comunità o alla Municipalità informazioni sulle procedure appropriate per uno smaltimento ecologico.

Il simbolo della raccolta differenziata significa che il prodotto deve essere raccolto separatamente, cioè non può essere messo nello stesso contenitore dei rifiuti urbani. Il prodotto utilizzato può contenere sostanze, miscele e componenti pericolosi che possono inquinare l'ambiente e quindi mettere in pericolo la salute e la vita delle persone. Non può essere smaltito come rifiuto urbano indifferenziato.



Rábalux offre 5 anni di garanzia sui faretto LiTrack. La garanzia è valida solo per uso domestico (utilizzo medio di 2,5 ore al giorno). Per richiedere la garanzia, conservare la ricevuta di acquisto. Restituire il prodotto difettoso al luogo di acquisto.

Importatore: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Luogo di origine: Cina

Per maggiori informazioni, visitare il sito www.rabalux.com.

La descrizione dettagliata dei marchi riportati sull'imballaggio è disponibile sul sito www.rabalux.com.

SV - Svenska

Läs bruksanvisningen och spara den för framtida bruk. Säkerhetsanvisningar för installation och användning. Underlätenhet att följa dem kan orsaka livsfara och brand.

Om du har problem med idrifttagning, kontakta en behörig elektriker.

Installation kräver expertis och får endast utföras av en kvalificerad elektriker med hänsyn till nationella och EU-föreskrifter.

Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för tillfälliga skador eller olyckor som uppstår från anslutning och användning som avviker från standard.

Det är inte en lek för barn!

Produkten är endast avsedd för inomhusanvändning.

Modifera eller ändra inte produkten.

Registrera ingenting på produkten.

Täck inte över produkten.

Sluta använda produkten om du upptäcker fel eller funktionsstörningar och kontakta återförsäljaren eller en behörig elektriker.

Använd endast officiellt Rábalux LiTrack-tillbehör.

Skyddsklass III, drivs med säker lågspänning.



Produkten innehåller inte säkerhetsadaptern som krävs för att driva skenan och DC24V-lampan.

Den maximala tillåtna effekten för en installerad LiTrack-krets är 200 W. Detta måste beaktas vid val och installation av belysningsarmaturer och adaptorer.

Lampan är inte avsedd för dimmer

Använd inte lampan i hög temperatur eller fuktigt område för att undvika att skada den!

För att förvara din sundhet undvika ständig ögonkontakt med LED diod.

LED ingår

Denna produkt innehåller den energieffektiva ljuskällan som anges på förpackningen.

Öppna inte produkten! LED-ljuskällor är inte utbytbara

I slutet av livstid av LED ljuskällorna måste utbytas lampan.

VARNING: För att minska risken för överhettning och brand, flytta inte kablarna.

Montering

Anslutning och fränkoppling kan göras enligt installationsritningen.

Använd inte kraft när du ansluter det till systemet.

När du fäster armaturer, var uppmärksam på skenornas maximalt tillåtna mekaniska belastning.

Sätt in armaturen i skenan.

Lås knapparna för att säkra armaturerna i skenan.

Kontrollera säker fastsättning och korrekt funktion!

Ställ in spotlightsen när de är i kallt och svalnat tillstånd eftersom de värms upp under drift och kan orsaka brännskador.

Koppla bort systemet från nätet och låt armaturen svalna innan du tar bort eller flyttar den.

När du använder en smart LiTrack-armatur:

Förklaring av markeringarna på strömbrytarna på toppen av den smarta lampan: M2 Smart funktion (lampan kan styras med TUYA-appen), M1 Manuell funktion (Lås upp för att använda W/N/Y-knappen), W kallt ljus (5000K), N naturligt ljus (4000K) och Y varmt ljus (3000K).

Den smarta lampan kan användas med vilken adapter som helst i läge M1.

Den smarta lampan kan användas med de smarta funktionerna i läge M2 och endast med en smart adapter.

Innan du installerar de smarta lamporna, se till att positionsmärket på lampans undersida är riktat mot adapttern.

Om rätt riktning inte beaktas vid installation av smarta lampor kommer styrningen av lampan i appen inte att fungera korrekt i M2-läget på strömbrytaren.

Vid installation av tvärgående kontakter, observera att polariteten på sidorna av spåret som installeras efter kontakten kan ändras. Om polariteten är omvänt, kommer den kalla och varma färgtemperaturen på det smarta huvudet som är installerat på det aktuella spåret att vändas i M2-läget. Denna förändring på grund av polaritetsskifte kan rättas genom att sätta in huvudet på spåret i motsatt riktning.

Hur du styr ljusarmaturen med applikationen:

Det är inte nödvändigt att para ihop armaturerna med appen, den smarta drivern styr armaturerna via skenan.

Det är inte möjligt att styra armaturer som är placerade i en krets individuellt.

TUYA-varumärket och apparna Tuya Smart och Smart Life är inte Rábalux egendom. Appar Tuya Smart och Smart Life har inte utvecklats eller drivits av Rábalux. Därför regleras frågor som rör nedladdning, installation och användning av appen av dess nuvarande användarvillkor.

Rengör inte armaturen med rengöringsmedel eller slipande material och undvika kontakt med vätskor med elektriska delar.

Avfallshantering

Avtappa inte lampan med hushållsavfall.

Fråga i din kommun var det är bäst att avyttra miljövänligt avfall.

Symbolen för separat avfallsinsamling betyder att produkten ska samlas in separat, det innebär att den kan inte placeras i samma avfallsbehållare som hushållsavfall. Den förbrukade produkten kan innehålla farliga ämnen, blandningar och komponenter som kan förorena miljön och därmed äventyra människors hälsa och liv. Den kan inte bortsättas som osorterat hushållsavfall.



Rábalux lämnar 5 års garanti på LiTrack-armaturer. Garantin gäller endast för privat bruk (genomsnittlig 2,5 timmars användning per dag). För att utnyttja garantin, vänligen behåll kvittot som bevis på köp. Returnera den defekta produkten till inköpsstället.

Importör: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Ursprungsland: Kina
För mer information, besök www.rabalux.com.

En detaljerad beskrivning av märkningarna som visas på förpackningen finns tillgänglig på webbplatsen www.rabalux.com.

TR - Türkçe

Kullanım kılavuzunu okuyun ve ileride kullanmak üzere saklayın. Kurulum ve kullanım için güvenlik talimatları. Dikkate almama, hayat tehlikesi ve yangına neden olabilir.

Çalıştırmaya başlama ya da çalışma ile ilgili herhangi bir sorununuz varsa, kalifiye bir elektrikçi ile görüşün.

Kurulum uzmanlık gerektirir ve sadece nitelikli bir elektrikçi tarafından ulusal ve AB yönetmeliklerine dikkat edilerek yapılmalıdır.

Üretici, standarda uymayan bağlantı ve kullanımından kaynaklanan ikinci derecedeki hasar ya da kazalardan sorumlu olmayacaktır.

Çocuk oyunçağı değildir

Ürün, sadece bina içi kullanıma uygundur.

Ürünü değiştirmeyin veya değiştirme.

Ürüne hiçbir şey kaydetmeyin.

Ürünü örtmeyin.

Hata veya arıza tespit ederseniz ürünü kullanmayı bırakın ve satıcıyla veya kalifiye bir elektrikçiyle iletişime geçin.

Yalnızca resmi Rábalux LiTrack aksesuarlarını kullanın.

Koruma sınıfı III, güvenli düşük voltajla çalışır.



Ürün, ray ve DC24V armatürü çalıştırılmak için gerekli olan güvenlik adaptörünü içermez.

Kurulu bir LiTrack devresinin izin verilen maksimum gücü 200W'dir. Bu, armatürleri ve adaptörleri seçerken ve kurarken dikkate alınmalıdır.

Lamba, ışık azaltıcı cihaz için tasarlanmamıştır.

Lamba hasarını önlemek için lambayı yüksek sıcaklıkta ya da rutubetli alanda kullanmayın!

LED ışık kaynağı - Lütfen ışıklara uzun süre boyunca direkt olarak bakmayın!

LED dâhil

Bu ürün, ambalajda belirtilen enerji verimli ışık kaynağını içerir.

Ürünün içini açmayın! LED ışık kaynakları değiştirilemez.

LED ışık kaynağının ömrünün sonunda, ışık armatürü yenisileştirilmelidir.

UYARI: Aşırı ısınma ve yanın riskini azaltmak için kabloları hareket ettirmeyin.

Kurulum:

Bağlantı ve bağlantının kesilmesi, montaj çiziminde gösterildiği gibi yapılabilir.

Sisteme bağlarken kuvvet kullanmayın.

Aydınlatma armatürlerini monte ederken rayların izin verilen maksimum mekanik yüküne dikkat edin.

Armatürü raya yerleştirin.

Aydınlatma cihazlarını rayda sabitlemek için düğmeleri kilitleyin.

Güvenli bağlantı ve doğru işlev için kontrol edin!

Spot ışıklarını soğuk ya da soğumuş duruma ayarlayın, çünkü çalışma esnasında ısınırlar ve yanmalara sebep olabilirler.

Sistemi elektrik şebekesinden ayırin ve armatürün soğumasını bekleyin, ardından çıkarın veya taşıyın.

Akıllı bir LiTrack aydınlatma armatürü kullanırken:

Akıllı lambanın üstündeki düğme işaretlerinin açıklaması: M2 Akıllı işlev (lamba TUYA uygulaması ile kontrol edilebilir), M1 Manuel işlev (W/N/Y anahtarını kullanmak için kilidi açın), W soğuk ışık (5000K), N doğal ışık (4000K) ve Y sıcak ışık (3000K).

Akıllı lamba, M1 anahtar konumunda herhangi bir adaptörle kullanılabilir.

Akıllı lamba, M2 anahtar konumunda akıllı işlevlerle ve yalnızca bir Akıllı adaptörle kullanılabilir.

Akıllı lambaları takmadan önce, lambanın altındaki konum işaretinin adaptöre baktığından emin olun. Akıllı lambaların kurulumu sırasında doğru yön dikkate alınmazsa, lambanın uygulamadaki kontrolü, anahtarın M2 konumunda uygun olmayacağından emin olun.

Enine bağlayıcıları takarken, bağlayıcıdan sonraki rayda tarafların polaritesinin değişebileceğini unutmayın. Polarite tersine dönerse, ilgili rayda monte edilen akıllı başlığın soğuk ve sıcak renk sıcaklığı M2 akıllı pozisyonunda tersine dönecektir. Polarite tersine dönmesi nedeniyle oluşan bu değişiklik, başlığı raya ters yönde takarak düzeltilebilir.

Uygulama kullanılarak armatür nasıl kontrol edilir:

Armatürleri uygulama ile eşleştirmek gerekli değildir, akıllı sürücü armatürleri ray üzerinden kontrol eder.

Bir devreye yerleştirilen armatürlerin bireysel olarak kontrol edilmesi mümkün değildir.

TUYA ticari markası ve Tuya Smart ile Smart Life uygulamaları Rábalux'a ait değildir. Tuya Smart ve Smart Life uygulamaları Rábalux tarafından geliştirilmemiştir ve işletilmemektedir. Bu nedenle, uygulamanın indirilmesi, kurulumu ve kullanımı ile ilgili sorular uygulamanın mevcut kullanım şartlarına tabidir.

Sivilların elektrikli parçalara temasını önlemek için, lambayı deterjanlarla ya da aşındırıcı maddelerle temizlemeyin.

Atık bertarafı

Lambayı evsel atıklarla birlikte atmayın.

Uygun bir çevre dostu atık bertarafı için yore halkına ya da belediyeye sorun.

Aynı atık toplama sembolü, ürünün ayrı olarak toplanması gerektiği anlamına gelir, yani belediye atıkları ile aynı çöp kutusuna koyulamaz. Kullanılan ürün, çevreyi kirletebilecek, dolayısıyla da insan sağlığını ve hayatını tehdilere atabilecek tehlikeli maddeler, karışıntılar ve bileşenler içerebilir. Ayırtılınamış belediye atığı olarak atılamaz.



Rábalux, LiTrack armatürler için 5 yıl garanti sunmaktadır. Garanti, yalnızca ev kullanımı için geçerlidir (ortalama günlük 2,5 saat kullanım). Garantiyi kullanmak için lütfen satın alma makbuzunu saklayın. Arızalı ürünü satın alma noktasına iade edin.

İthalatçı: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Ülke: Çin

Daha fazla bilgi için lütfen www.rabalux.com adresini ziyaret edin.

Ambalajda belirtilen işaretlerin detaylı açıklaması www.rabalux.com web sitesinde bulunabilir.

AZ - Azeri

İstifadə qaydalarını oxuyun və gələcəkdə istifadə etmək üçün saxlayın. Quraşdırma və istismar üzrə təhlükəsizlik təlimatları. Onlara əməl edilməməsi həyat təhlükəsi və yanğına səbəb ola bilər.

Qoşulma və ya istismarla əlaqəli problemlər yarananda müxətəssisə müraciət edin.

Quraşdırma mütəxəssis biliyi tələb edir və yalnız milli və AB qaydalarına uyğun olaraq ixtisaslı elektrikçi tərəfindən həyata keçirilə bilər.

İstehsalçı qeyri-standart qoşulma və ya istifadədən qaynaqlanan zədələrə və ya qəzalara görə məsuliyyət daşıdır.

Bu uşaqlar üçün oyuncaq deyil!

Çıraq sərf otaqlarda istifadə üçün nəzərdə tutulub.

Məhsulu dəyişdirməyin və ya dəyişdirməyin.

Məhsula heç nə yazmayın.

Məhsulu örtməyin.

Xətalı və ya pozuntu aşkar etsəniz məhsulu istifadə etməkdən imtina edin və satıcı və ya ixtisaslaşmış elektrikçilə müraciət edin.

Yalnızca rəsmi Rábalux LiTrack aksesuarlarını istifadə edin.

Mühafizə sinfi III, təhlükəsiz aşağı gərginliklə işləyir.



Məhsul, ray və DC24V armaturu işlətmək üçün lazımlı olan təhlükəsizlik adapterini ehtiva etmir.

Quraşdırılmış LiTrack dövrəsinin icazə verilən maksimum gücü 200 W-dir. Bu, işıqlandırma armaturlarını və adapterləri seçərkən və quraşdırarkən nəzərə alınmalıdır.

Çıraq işıq gücünün tənzimləyici ilə istifadə üçün nəzərdə tutulmayıb.

Çıraqı havanın yüksək temperatur və artmış nəmliyi şəraitində saxlamayın çünki bu onun zədələnməsinə gətirib çıxara bilər!

LED işıq mənbəyi - yanın işıqlara çox baxmayıb.

İşıqdiodu daxildir

Bu məhsul, qablaşdırılarda göstərilən enerji səmərəli işıq mənbəyini ehtiva edir.

Çıraqı açmayın! İşıqdiodlu işıq mənbələri dəyişdirilmir!

LED işıq mənbəyinin istismar müddətinin sonunda çıraq dəyişdirilməlidir.

XƏBƏRDARLIQ: Artıq istiləşmə və yanım təhlükəsini azaltmaq üçün kabelləri tərpətməyin.

Montaj:

Qoşulma və ayrılma, quraşdırma rəsmində uyğun olaraq həyata keçirilə bilər.

Sistemə qoşarkən güc tətbiq etməyin.

Lampaları bərkidərkən relslərin maksimum icazə verilən mexaniki yüklənməsinə diqqət yetirin.

İşıqlandırma cihazını relsə daxil edin.

İşıqlandırma cihazlarını relsdə bərkitmək üçün düymələri kilidləyin.

Təhlükəsiz bərkidilməsini və düzgün işləməsini yoxlayın!

Işıq lampasının korpusunu soyuq halda quraşdırın, çünki işlək lampa çox qızır və yanıqlara səbəb ola bilər.

Sistemi şəbəkədən ayırin və lampanın soyumasını gözləyin, sonra çıxarıın və ya yerini dəyişin.

Ağıllı LiTrack işıqlandırma qurğusundan istifadə edərkən:

Ağıllı lampanın üstündəki kecid işarələrinin izahı: M2 Ağıllı funksiya (lampa TUYA tətbiqi ilə idarə edilə bilər), M1 ƏI ilə funksiya (W/N/Y kecidindən istifadə etmək üçün kılıdi açın), W soyuq işıq (5000K), N təbii işıq (4000K) və Y isti işıq (3000K).

Ağıllı işıqlandırma, M1 aclar mövqeyində istənilən adapterlə istifadə edilə bilər.

Ağıllı işıqlandırma, M2 aclar mövqeyində ağıllı funksiyalarla və yalnız Ağıllı adapterlə istifadə edilə bilər. Ağıllı işıqlandırmaları quraşdırmadan əvvəl, işıqlandırmanın altındakı mövqe işarəsinin adapterə doğru olduğundan əmin olun.

Ağıllı işıqlandırmanın quraşdırılması zamanı düzgün istiqamət nəzərə alınmazsa, tətbiqdəki işıqlandırma idarəsi, M2 aclar mövqeyində uyğun olmayacaq.

Çarraz birləşdiriciləri quraşdırarkən, birləşdiricidən sonra quraşdırılmış relsdə tərəflərin polaritesinin dəyişə biləcəyini nəzərə alın. Əgər polarite tərs olarsa, göstərilən relsdə quraşdırılmış ağıllı başlığın soyuq və isti rəng temperaturu M2 ağıllı mövqedə tərs olacaq. Bu polaritenin tərs çevrilməsindən qaynaqlanan dəyişiklik, başlığın relsə əks istiqamətdə daxil edilməsi ilə düzəldilə bilər.

Çıraqı aplikasiyadan idarə etməyin qaydası:

Armaturları tətbiq ilə qoşmaq lazım deyil, Ağıllı sürücü armaturları rels vasitəsilə idarə edir.

Dövrəyə yerləşdirilən armaturları fərdi olaraq idarə etmək mümkün deyil.

TUYA ticarət nişanı və Tuya Smart və Smart Life tətbiqləri Rábalux-a məxsus deyil. Tuya Smart və Smart Life tətbiqləri Rábalux tərəfindən hazırlanmayıb və idarə olunmur. Buna görə də, tətbiqin yüklənməsi, quraşdırılması və istifadəsi ilə bağlı suallar tətbiqin mövcud istifadə şərtləri ilə tənzimlənir.

Çıraqı yuyucu və cilalayıcı maddələrlə təmizləməyin və elektrik hissələrin üzərinə mayenin daxil olmasına yol verməyin.

Tullantıların məhvı

Lampanı məişət tullantıları ilə bir yerdə tullamayıb

Bu cür tullantıların ekologiyaya zərər vurmadan utilizasiyası barədə icmanızdan və ya rayonunuzdan öyrənin.

Tullantıların ayrıca yigilması simvolu o deməkdir ki, məhsul ayrıca yigilmalıdır, yəni məişət tullantıları ilə eyni qaba yerləşdirilə bilməz. İstifadə olunan məhsulun tərkibində ətraf mühiti çirkəndirə və nəticədə insan sağlığına və həyatına təhlükə yarada bilən təhlükəli maddələr, qarışıqlar və komponentlər ola bilər. Onu çəşidlənməmiş məişət tullantıları kimi atmaq olmaz.



Rábalux, LiTrack lampalar üçün 5 illik zəmanət verir. Zəmanət yalnız məşət istifadəsi üçün etibarlıdır (gündə orta hesabla 2,5 saat istifadə). Zəmanətdən istifadə etmək üçün, lütfən alış-veriş sənədini saxlayın. Qüsurlu məhsulu satın alma nöqtəsinə geri qaytarmaq.

İdxalçı: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Mənşə ölkəsi: Çin

Əlavə məlumat üçün www.rabalux.com saytına daxil olun.

Paketdə göstərilən işarələrin ətraflı təsviri www.rabalux.com veb saytında mövcuddur.

BS - Bosanski

Pročitajte upute za upotrebu i sačuvajte ih za kasniju upotrebu. Sigurnosne upute za instalaciju i rad. Zanemarivanje može uzrokovati opasnost po život i požar.

Ako budete imali bilo kakvih problema sa uključivanjem ili funkcioniranjem proizvoda, kontaktirajte kvalificiranog električara.

Instalacija zahtijeva stručnost i može je izvršiti samo kvalificirani električar uzimajući u obzir nacionalne i EU propise.

Proizvođač neće snositi odgovornost za slučajna oštećenja ili nezgode nastale uslijed nestandardnog priključivanja i korištenja.

Ovaj proizvod nije za dječju igru

Proizvod je prikidan jedino za upotrebu u zatvorenom prostoru.

Ne mijenjajte ili ne modificirajte proizvod.

Ne snimajte ništa na proizvodu.

Ne pokrivajte proizvod.

Prestani koristiti proizvod ako primijetite kvarove ili probleme u radu i obratite se prodavaču ili ovlaštenom električaru.

Koristite samo originalne pribore Rábalux LiTrack.

Klasa zaštite III, radi s niskim sigurnosnim naponom.



Proizvod ne sadrži sigurnosni adapter potreban za rad šine i svjetiljke DC24V.

Dopuštena maksimalna snaga instaliranog LiTrack kruga je 200 W. To je potrebno uzeti u obzir pri odabiru i instalaciji svjetiljki i adaptéra.

Ova svjetiljka nije konstruisana da se može koristiti sa regulatorom jačine svjetla

Kako biste izbjegli oštećenje lampe, ne koristite lampu na visokim temperaturama ili u vlažnom području!

LED svjetlo. Nemojte gledati direktno u svjetla duže vremena!

Priložen LED

Ovaj proizvod sadrži energetski efikasan izvor svjetlosti naveden na pakovanju.

Proizvod ne smijete otvarati! LED svjetla se ne mogu zamijeniti

Na kraju radnog vijeka LED svjetla neophodno je zamijeniti rasvjetno tijelo.

UPOZORENJE: Ne pomičite žice kako biste smanjili rizik od pregrijavanja i požara.

Sklapanje:

Povezivanje i odvajanje mogu se izvršiti kako je prikazano na instalacionom crtežu.

Nemojte koristiti silu prilikom povezivanja sa sistemom.

Prilikom postavljanja rasvjete obratite pažnju na maksimalno dozvoljeno mehaničko opterećenje šina.

Ubacite rasvjetno tijelo u šinu.

Zaključajte dugmad da osigurate rasvjetna tijela u šini.

Provjerite sigurnost pričvršćivanja i ispravnost funkcije!

Postavljajte lampe-reflektore u hladnom, ohlađenom stanju jer se one zagrijavaju tokom rada i mogu uzrokovati opekline.

Isključite sistem iz mreže i pustite da se rasvjetno tijelo ohladi prije nego što ga uklonite ili premjestite.

Kada koristite pametnu rasvjetnu jedinicu LiTrack:

Objašnjenje oznaka prekidača na vrhu pametne lampe: M2 Pametna funkcija (lampa se može kontrolisati putem aplikacije TUYA), M1 Ručna funkcija (Otključajte za korištenje prekidača W/N/Y), W hladno svjetlo (5000K), N prirodno svjetlo (4000K) i Y toplo svjetlo (3000K).

Pametno svjetlo može se koristiti s bilo kojim adapterom u položaju prekidača M1.

Pametno svjetlo može se koristiti sa pametnim funkcijama u položaju prekidača M2 i samo sa pametnim adapterom.

Prije instalacije pametnih svjetiljki, uvjerite se da je oznaka za pozicioniranje na dnu svjetiljke okrenuta prema adapteru.

Ako se prilikom instalacije pametnih svjetiljki ne uzme u obzir pravilan smjer, upravljanje svjetiljkom u aplikaciji neće biti odgovarajuće u položaju prekidača M2.

Prilikom instalacije poprečnih konektora, obratite pažnju da se polaritet strana na šini instaliranoj nakon konektora može promijeniti. Ako je polaritet obrnut, hladna i topla temperatura boje pametne glave instalirane na toj šini bit će zamijenjene u pametnoj poziciji M2. Ovu promjenu zbog obrnutog polariteta možete ispraviti umetanjem glave u šinu u suprotnom smjeru.

Kako da upravljate rasvetnim telom uz pomoć aplikacije:

Nije potrebno uparivati rasvjetu sa aplikacijom, pametni drajver kontroliše rasvjetu putem šine.

Nije moguće pojedinačno kontrolisati svjetiljke postavljene na krug.

Zaštitni znak TUYA i aplikacije Tuya Smart i Smart Life nisu vlasništvo kompanije Rábalux. Aplikacije Tuya Smart i Smart Life nisu razvijene niti ih upravlja kompanija Rábalux. Stoga se pitanja vezana za preuzimanje, instalaciju i korištenje aplikacije uređuju važećim uslovima korištenja aplikacije.

Nemojte čistiti rasvjetno tijelo deterdžentima ili abrazivnim materijalima, i izbjegavajte kontakt tekućine s električnim dijelovima.

Odlaganje na otpad

Lampu nemojte odlagati u kućni otpad.

Zatražite uputstva od lokalnih ili gradskih vlasti o odgovarajućem načinu prikupljanja otpada prikladnom za očuvanje životnog okoliša.

Simbol za odvojeno sakupljanje otpada znači da se proizvod mora odvojeno sakupljati, odnosno ne može se stavljati u isti kontejner sa komunalnim otpadom. Korišteni proizvod može sadržavati opasne tvari, mješavine i komponente koje mogu zagaditi okoliš i posljedično ugroziti zdravlje i život ljudi. Ne može se odlagati kao nesortirani komunalni otpad.



Rábalux nudi 5 godina garancije na LiTrack rasvjetna tijela. Garancija vrijedi samo za kućnu upotrebu (prosječna dnevna upotreba 2,5 sata). Da biste iskoristili garanciju, molimo vas da sačuvate račun kao dokaz o kupnji. Vratite neispravan proizvod na mjesto kupnje.

Uvoznik: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Zembla porjekla: Kina

Za više informacija, posjetite www.rabalux.com.

Detaljan opis oznaka navedenih na pakovanju dostupan je na web stranici www.rabalux.com.

LB - Lëtzebuergesch

Liest d'Benutzungsinstruktioonen a späichert se fir spéider Notzung. Sécherheetsinstruktioonen fir d'Installatioun an den Operatioun. Ignoréiere kann Liewensgeföer an Feier verursaachen.

Sollt Dir Problemer mat der Installatioun oder dem Betrib vum Produkt hunn, da kontaktéiert w. e. g. e qualifizéierten Elektriker.

D'Installatioun erfuerdert Fachkenntnisser a ka nëmmen vun engem qualifizéierten Elektriker ausgefouert ginn, änner Berécksichtegung vun den nationalen an EU-Reglementer.

Den Hiersteller haft net fir Schied oder Accidenter, déi wéinst onsaachgeméissem Uschloss oder Gebrauch entstinn.

Et ass kee Spillgezei fir Kanner

D'Produkt ass nëmmen intern ze benotzen.

Ännernen oder modifizéieren Sie d'Produkt net.

Registréiere nichts op dem Produkt.

Zou de Produkt net bedecken.

Hären Sie op met het gebruik van het product als u defecten of storingen constateert en neem contact op met de verkoper of een gekwalificeerde elektricien.

Benotze just offiziell Rábalux LiTrack Accessoires.

Schutzklass III, fénkt mat sécherer Niederspannung.



De Produit enthält net den Sicherheitsadapter, deen fir d'Bedreiwing vun der Schinn an der DC24V Leucht gebraucht gëtt.

D'maximal erlaabte Leeschtung vun engem installéierte LiTrack Circuit ass 200 W. Dat muss bei der Wiel vun de Liichte an den Adapteren agelaacht ginn.

D'Lucht ass net fir en Dimmer entwéckelt

Benotzt d'Produkt net bei héijen Temperaturen oder an engem flichte Beräich, fir Schied un der Luucht ze vermeiden!

LED-Liichtquell, w. e. g. net ze laang an d'Lucht kucken!

LED inkludéiert

Dëst Produkt enthält d'energieeffizient Luuchtquell déi um Verpakung uginn ass.

D'Produkt net opmaachen! LED-Liichtquelle sinn net ersetzbar

Um Enn vun der Liewensdauer vun der LED-Liichtquell muss de Beliichtungskörper ersat ginn.

VORSICHT: Wëllt d'Risiko vun Iwwerhëtztn an Feur ze reduzéieren, net d'Kabelen vershëffelen.

Zesummesetzen:

D'Verbindung an d'Trennung kënne gemaach ginn wéi et an der Installatiounszeichnung gewisen ass.

Benotzt keng Gewalt wann Dir et mam System verbënnt.

Wann Dir Luuchten befestegt, oppasst op déi maximal erlaabte mechanesch Belaaschtung vun de Schinnen.

Setzt d'Lucht an d'Schinn eran.

Spär d'Knäppercher fir d'Luchten an der Schinn ze sécheren.

Préift op eng sécher Befestegung an déi richteg Funktioun!

Stellt d'Spotten a kalem Zoustand an, well se därbaants dem Betrib erhëtzen a Verbrennunge verursaache kënnen.

Trennt d'System vum Netz an loosst d'Lucht ofkillen, ier Dir se ewechhuelt oder réckelt.

Wann Dir eng intelligent LiTrack-Lucht benotzt:

Erklärungen vun den Markéierunge vun de Schalter uewen op der Smart-Lampe: M2 Smart-Funktioun (d'Lampe ka mat der TUYA-App kontrolléiert ginn), M1 Manuell-Funktioun (Entspären fir de W/N/Y-Schalter ze benotzen), W kaalt Liicht (5000K) N natierlecht Liicht (4000K) an Y waarmt Liicht (3000K).

D'Smart-Lucht kann mat all Adapter an der Schalterpositioun M1 benotzt ginn.

D'Smart-Lucht kann mat de Smart-Funktiounen an der Schalterpositioun M2 a just mat engem Smart-Adapter benotzt ginn.

Ier Dir d'Smart-Luchten installéiert, vergewëssert lech, datt d'Positionsmarquage um Buedem vun der Luucht op den Adapter weist.

Wann déi richteg Richtung bei der Installatioun vun de Smart-Luchten net berücksichtegt gëtt, funktionéiert d'Steierung vun der Luucht an der App net korrekt an der Schalterpositioun M2.

Beim Installéieren vun den transversale Verbënnner, notéiert w.e.g., datt d'Polaritéit vun de Säiten um Schinn, déi no dem Verbënnner installéiert ginn, ännere kann. Wann d'Polaritéit émgedréit ass, ginn d'kal an d'warm Faarttemperatur vum Smart-Kapp, deen op der bestëmmter Schinn installéiert ass, an der M2-Positioun émgedréit. Dës Ännérung duerch Polaritéitsänderung ka korrigéiert ginn, andeems de Kapp an déi entgéintgesate Richtung an d'Schinn agesat gëtt.

Esou steier Dir d'Lucht mat der App:

Et ass net néideg, d'Luminaires mat der Applikatioun ze koppelen, den Smart-Treiber steiert d'Luminaires iwwer d'Schinn.

Et ass net méiglech, d'Luminaires an engem Circuit individuell ze steieren.

D'TUYA-Mark an d'Tuya Smart an Smart Life Apps si net d'Eegentum vu Rábalux. D'Tuya Smart an Smart Life Apps goufen net vun Rábalux entwéckelt an och net vun Rábalux bedriwwen. Dofir ginn d'Froen iwwer den Download, d'Installatioun an d'Benutzung vun der App vun den aktuelle Benutzungsbedingunge vun der App gereegelt.

Botzt de Beliichtungskörper net mat Botz- oder Scheuermëttel a vermeit, datt d'Elektrodeeler mat Waasser a Beréierung kommen.

Offallentsuergung

D'Luuchten net am Hausoffall entsuergen.

Frot Är Gemeng oder Staadverwaltung fir déi richteg émweltfréndlech Offallentsuergung.

D'Symbol fir getrennt Offallsammlung bedeit, dass den Produit getrennt gesammelt muss ginn, dat heescht et dierf net an deselwechte Container geheit ginn wei den Reschtoffall. Den benotzten Produit kann geféierlech Stoffer, Mëschungen an aner Elementer enthalten, déi d'Émwelt verschmotzen an soumat d'Gesondheet an d'Liewen vu Mënschen a Gefor setzen können. Et dierf also net als onzortéierten Reschtoffall entsuergt ginn.



Rábalux gëtt eng Garantie vun 5 Joer op LiTrack Lampen. D'Garantie gëllt némme fir Privatgebraucht (moyenne 2,5 Stonnen pro Dag). Fir d'Garantie ze reklaméieren, beidte wëllt de Kassenzet behaalen.

Bréngt d'defekte Produit do wouder s'se kaaft huet.

Importateur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Origine: China

Méi Informatiounen fannt Dier op eisem Site www.rabalux.com.

Eng detailléiert Beschreibung vun de Markéierungen op der Verpackung ass op der Websäit www.rabalux.com disponibel.

NL - Nederlands

Lees de gebruiksaanwijzing en bewaar deze voor later gebruik. Veiligheidsinstructies voor installatie en gebruik. Het negeren kan levensgevaar en brand veroorzaken.

Bij problemen aangaande installatie en gebruik, raadpleeg een expert.

De installatie vereist vakkenis en mag uitsluitend worden uitgevoerd door een gekwalificeerde elektricien, met inachtneming van nationale en EU-voorschriften.

De fabrikant kan niet verantwoordelijk gesteld worden voor incidentele schade die het gevolg is van ondeugdelijke aansluiting en gebruik.

Geen kinderspeelgoed!

Het product is alleen geschikt voor gebruik binnenshuis.

Wijzig of verander het product niet.

Registreer niets op het product.

Bedeck het product niet.

Stop met het gebruik van het product als u defecten of storingen constateert en neem contact op met de verkoper of een gekwalificeerde elektricien.

Gebruik alleen officiële Rábalux LiTrack-accessoires.

Beschermingsklasse III, werkt met veilige laagspanning.



Het product bevat niet de veiligheidsadapter die nodig is voor de werking van de rail en de DC24V-lamp.

Het maximale toegestane vermogen van een geïnstalleerde LiTrack-kring is 200 W. Dit moet in acht worden genomen bij het kiezen en installeren van armaturen en adapters.

De lamparmatuur is niet geschikt voor gebruik met dimmer.

Stel de lamp niet bloot aan hoge temperaturen en vochtgehaltes, deze kunnen leiden tot beschadiging van de lamp.

Vermijd langdurig staren in de LED lichtbron, vanwege mogelijke gezondheidsrisico's.

Bevat LED lichtbron

Dit product bevat de energieuwige lichtbron die op de verpakking staat aangegeven.

Maak de lamp niet open! De LED lichtbronnen kunnen niet worden vervangen!

Als de LED lichtbronnen aan het einde van hun levensduur zijn gekomen dient de lamp te worden vervangen.

WAARSCHUWING: Om het risico op oververhitting en brand te verminderen, mag u de kabels niet verplaatsen.

Assemblage:

De aansluiting en ontkoppeling kunnen worden uitgevoerd zoals aangegeven in de installatietekening.

Gebruik geen kracht bij het aansluiten op het systeem.

Let bij het bevestigen van armaturen op de maximaal toegestane mechanische belasting van de rails.

Plaats de armatuur in de rail.

Vergrendel de knoppen om de armaturen in de rail te bevestigen.

Controleer op veilige bevestiging en juiste werking!

Stel de spotlampen in als ze koud, afgekoeld zijn, omdat de lampen opwarmen tijdens gebruik en brandwonden kunnen veroorzaken.

Koppel het systeem los van het stroomnet en laat de armatuur afkoelen voordat u het verwijdert of verplaatst.

Bij het gebruik van een slimme LiTrack-armatuur:

Uitleg van de markeringen van de schakelaars bovenop de Smart-lamp: M2 Slimme functie (de lamp kan worden bediend met de TUYA-app), M1 Handmatige functie (Ontgrendelen om de W/N/Y-schakelaar te gebruiken), W koud licht (5000K) N natuurlijk licht (4000K) en Y warm licht (3000K).

De slimme lamp kan met elke adapter worden gebruikt in schakelstand M1.

De slimme lamp kan worden gebruikt met de slimme functies in schakelstand M2 en alleen met een slimme adapter.

Controleer vóór het installeren van de slimme lampen of het positioneringsmerkteken aan de onderkant van de lamp naar de adapter wijst.

Als bij het installeren van de slimme lampen geen rekening wordt gehouden met de juiste richting, werkt de bediening van de lamp in de app niet goed in de M2-stand van de schakelaar.

Bij het installeren van de dwarsverbindingen, let op dat de polariteit van de zijkanten van de rail die na de verbinding is geïnstalleerd kan veranderen. Als de polariteit omgekeerd is, worden de koude en warme kleurtemperaturen van het slimme hoofd op de betreffende rail omgekeerd in de M2-positie. Deze wijziging door omgekeerde polariteit kan worden gecorrigeerd door het hoofd in de tegenovergestelde richting in de rail te plaatsen.

Hoe de armatuur te besturen met de applicatie:

Het is niet nodig om de armaturen te koppelen met de app, de slimme driver bestuurt de armaturen via de rail.

Het is niet mogelijk om armaturen die op een circuit zijn geplaatst individueel te bedienen.

Het TUYA-handelsmerk en de Tuya Smart- en Smart Life-apps zijn niet het eigendom van Rábalux. De Tuya Smart- en Smart Life-apps zijn niet ontwikkeld of beheerd door Rábalux. Vragen met betrekking tot het downloaden, installeren en gebruiken van de app vallen onder de geldende gebruiksvoorwaarden van de app.

Gebruik geen schoonmaak- of schuurmiddelen bij het reinigen van de lamparmatuur en vermijd dat vocht electrische delen kan bereiken.

Afvalhergebruik

Niet in het huishoudelijk afval deponeren

Informeer bij het plaatselijke afvalverwerkingsinstituut naar milieuvriendelijke verwerkingsmogelijkheden van afval.

Het symbool voor gescheiden afvalinzameling betekent dat het product gescheiden moet worden ingezameld, d.w.z. het mag niet samen met het gemeentelijk afval in dezelfde container worden geplaatst. Het gebruikte product kan gevaarlijke stoffen, mengsels en componenten bevatten die het milieu kunnen vervuilen en daardoor de menselijke gezondheid en het leven in gevaar kunnen brengen.

Het mag niet als ongesorteerd gemeentelijk afval worden afgevoerd.



Rábalux geeft 5 jaar garantie op LiTrack armaturen. De garantie is alleen geldig voor privégebruik (gemiddeld 2,5 uur gebruik per dag). Om aanspraak te maken op de garantie, bewaar dan uw kassabon. Breng het defecte product terug naar de winkel waar u het heeft gekocht.

Importeur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Plaats van herkomst: China

Ga voor meer informatie naar www.rabalux.com.

De gedetailleerde beschrijving van de markeringen op de verpakking is beschikbaar op de website www.rabalux.com.

GA - Gaeilge

Léigh an lámhleabhar úsáide agus coinnigh é le húsáid níos déanaí. Treoracha sábháilteachta le haghaidh suiteála agus oibróchta. Is féidir le neamhaird a thabhairt orthu bagairt saoil agus tine a chur faoi deara.

Má bhíonn aon fhadhb agat agus an feistiú solais á chur i bhfeidhm agat, déan teagmháil le leictreoir cáilithe.

Éilíonn an tsuiteáil saineolas agus ní féidir í a dhéanamh ach amháin ag leictreoir cáilithe, ag cur sanaireamh rialacháin náisiúnta agus an AE.

Ní bheidh an táirgeoir faoi dhlíteanas i leith damáistí teagmhasacha nó taismí mar gheall ar cheangal neamhchaighdeánach agus úsáid neamhchaighdeánach.

Ní bréagán linbh é

Níl an táirge seo oiriúnach ach d'úsáid laistigh.

Ná athraigh nó ná athrú an táirge.

Ná taifead aon rud ar an táirge.

Ná cúir cùdachtach ar an táirge.

Staonach úsáid an táirge má tá aithne duibh go bhfuil baillí nó míbhriathrú ann agus déan teagmháil leis an díoltóir nó le leictreabhóir cáilithe.

Ná húsáid ach táirge ach amháin le Rábalux LiTrack oifigiúla.

Rang cosaintí III, oibrithe le voltas íseal slán.



Ní fholáithir an táirge an adabhtálaí slán a riachtáil agus an solas DC24V oibriú.

Is é 200W an méidheacht dhlíthitheach chumhactha ciorcad LiTrack suiteálte, agus ní mór é seo a bheith i gceann agat nuair a bhíonn tú ag roghnú agus ag suiteáil soilse agus adabhtálaithe.

Níl an lampa deartha le haghaidh úsáid le híslitheoir

Ná húsáid an lampa i dteocht ard, nó i limistéar bogthais chun nach ndéanfaí damáiste don lampa!

Foinse solais LED , ná stán ar shoilse go ceann i bhfad!

LED leis seo

Tá an foinse solais atá éifeachtach ó thaobh fuinnimh de atá ar an bpacáiste sa táirge seo.

Ná hoscaill na táirge! Ní bhíonn foinsí solais LED in-athsholáthraithe

Ag deireadh thréimhse saoil an fheistithe solais LED, ní mór an feistiú solais a athsholáthar.

RABHADH: Chun an chontairt ar théamhíocht agus tine a laghdaigh, ná gluais na cábla.

Cóimeáil:

Is féidir an nascadh agus an dícheangal a dhéanamh mar atá léirithe sa líníocht suiteála.

Ná húsáid fórsa agus é á nascadh leis an gcóras.

Agus soláthairtí á gceangal agat, tabhair aird ar an ualach meicniúil uasta ceadaithe ar na riananna.

Cuir an tsoláthar isteach sa rian.

Glas na cnaipí chun na soláthairtí a dhaingniú sa rian.

Seiceáil le haghaidh ceangail shlán agus feidhmiú ceart!

Socraigh na spotoilse agus iad fuer, fuaraithe; éiríonn siad te agus iad á n-oibriú agus d'fhéadfaidís bheith ina gcúis le dóonna.

Dícheangail an córas ón phríomhsholáthar agus lig don tsoláthar fuerú sula mbainfidh tú nó áistíonn tú é.

Nuair a úsáideann tú soláthar cliste LiTrack:

Míníú ar na marcálacha ar na lasca ar bharr na Lampa Chliste: Feidhm M2 Chliste (is féidir an lampa a rialú leis an aip TUYA), Feidhm M1 Lámhleabhar (Díghlasáil chun an lasc W/N/Y a úsáid), W solas fuar (5000K), N solas nádúrtha (4000K), agus Y solas te (3000K).

Is féidir an lampa cliste a úsáid le haon oriúntóir i suíomh lasc M1.

Is féidir an lampa cliste a úsáid le feidhmeanna cliste i suíomh lasc M2 agus amháin le hoiriúnóir cliste. Sula suiteálfaidh tú na soilse cliste, déan cinnte go bhfuil an marcáil suímh ar bhun an tsolais dírithe ar an oriúntóir.

Má chuirtear na soilse cliste isteach gan an treo ceart a chur san áireamh, ní bheidh rialú na soilse san fheidhmchlár cuí i suíomh M2 an lasc.

Nuair a bhios tu a' stàladh nan ceanglaichean tar-chòmhnràd, thoir fa-near gum faod pòlarachd nan taobhan air an t-slighe a chaith a chuir a-steach às dèidh a' cheangail atharrachadh. Ma thèid am pòlarachd atharrachadh, thèid dath fuar is blàth ceann snasail a' phìos shònraichte a thionndadh anns an t-suidheachadh spaideil M2. Faodar an atharrachadh seo a cheartachadh le bhith a' cur a' chinne air an t-slighe anns an taobh eile.

Conas an luminaire a rialú leis an iarratas:

Chan eil feum air na solais a cheangal ris an app, bidh an draibhear smart a' cumail smachd air na solais tro na rèilichean.

Chan eil e comasach solais a tha suidhichte ann an cuairt a smachdachadh gu fa leth.

Chan eil an comharradh-malaир TUYA agus na h-aplacaidean Tuya Smart agus Smart Life nam maoin aig Rábalux. Cha deach na h-aplacaidean Tuya Smart agus Smart Life a leasachadh no obrachadh le Rábalux. Mar sin, tha ceistean a thaobh luchdachadh sìos, stàladh agus cleachdadh na h-aplacaid air an riaghlaigh le cumhaichean cleachdaidh gnàthach na h-aplacaid.

Ná glan an feistiú solais le glantaigh ná le hábhair scríobacha agus seachain teagmháil idir leachtanna agus codanna leictreacha.

Diúscairt dramhaíola

Ná caith an lampa amach leis an dramháil tí.

Fiarfaidh don phobal nó don bhaile maidir le diúscairt dramhaíola cuí atá neamhdhíobhálach don timpeallacht.

Ciallaíonn an tsiombail do bhailiú dramhaíola ar leith go gcaithfear an táirge a bhailiú ar leithligh, m.sh. ní féidir é a chur sa choimeádán céanna le dramháil bhardasach. D'fhéadfadh substaintí, meascáin agus comhpháirteanna guaiseacha a bheith sa táirge a úsáidtear a d'fhéadfadh an comhshaol a thruailliú agus sláinte agus beatha an duine a chur i mbaol dá bharr. Ní féidir é a dhiúscairt mar dhramhaíl bhardasach neamhshaolta.



Tairgeann Rábalux barántas 5 bliain ar fheistis LiTrack. Níl an barántas bailí ach amháin d'úsáidóirí i dtithe (meán 2.5 uair an lae in úsáid). Chun an barántas a éilí, coinnigh do doiciméal seiceáil. Tabhair an táirge faoi mhíbháil ar ais chuig an áit a cheannaigh tú é.

Allmaireoir: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Áít Bhunaidh: An tSÍN

Le haghaidh níos mó eolais, tabhair cuairt ar www.rabalux.com.

Tá cur síos sonrach ar na marcálí a thaispeántar ar an bpacáiste ar fáil ar an láithreán gréasáin www.rabalux.com.

IS - Íslenska

Lesið notkunarhandbókina og geymið hana til síðari nota. Öryggisleiðbeiningar fyrir uppsetningu og notkun. Að hunsa þær getur valdið lífshættu og eldi.

Ef vandamál koma upp við uppsetningu eða notkun vörunnar skaltu hafa samband við rafvirkja.

Uppsetningin krefst sérþekkingar og má aðeins framkvæmd af hæfum rafvirkja með tilliti til innlendra og ESB-reglugerða.

Framleiðandi ber ekki skaðabótaábyrgð á tilfallandi tjóni eða slysum af völdum tengingar og notkunar sem ekki er með hefðbundnum hætti.

Þetta er ekki barnaleikfang
Varan hentar aðeins til notkunar innandyra.
Ekki breyta eða breyta vöruna.
Ekki skrá hverju sem á vöruna.
Ekki hylja vöruna.

Hættu við notkun vöru ef þú uppgötvar galla eða truflanir og hafðu samband við sölula eða viðurkenndan rafmagnsfræðing.
Notaðu aðeins opinbera Rábalux LiTrack aukahluti.
Verndarklassi III, virkar með öruggum lágum spennu.



Vöran inniheldur ekki öryggisauðgann sem þarf til að rekja skínuna og DC24V lampann.
Hámarksháttur leyfileg afl á settu LiTrack hringrás er 200 W. Þetta þarf að hafa í huga þegar ljóskerfi og aðlöftingar eru valdar og settar upp.
Ljósið er ekki hannað fyrir birtudeyfi
Ekki nota ljósið við hátt hitastig eða á rökum svæðum til að forðast skemmdir á ljósinu!
LED ljósgjafi, ekki horfa í ljósin í langan tíma!
LED ljós fylgir með
Þessi vara inniheldur orkuskilvirkja ljósgjafann sem gefinn er upp á umbúðunum.
Ekki opna vöruna! Ekki er hægt að skipta um LED ljósgjafana
Við lok endingartíma LED ljósgjafans verður að skipta um ljósastæðið.
VARÚÐ: Til að draga úr hita og eldsvoða skaltu ekki hreyfa kablana.

Samsetning:

Tengingu og aftengingu má framkvæma eins og sýnt er í uppsetningarteikningu.
Notið ekki kraft þegar tengt er við kerfið.
Þegar ljósbúnaður er festur, gættu að hámarksmechanískum á lagi sem leyfilegt er á brautirnar.
Settu ljósabúnaðinn í brautina.
Læstu hnöppnum til að festa ljósin í brautinni.
Gakktu úr skugga um örugga festingu og rétta virkni!
Stilltu kastljósin þegar þau eru köld og hafa kólnað niður því þau hitna við notkun og geta valdið brunasárum.
Aftengdu kerfið frá rafmagnsnetinu og leyfðu ljósinu að kólna áður en þú fjarlægir eða færir það.
Þegar þú notar snjallt LiTrack-ljósabúnað:

Skyring á merkingum rofanna efst á snjalllampanum: M2 snjallvirkni (lampanum má stjórna með TUYA appinu), M1 handvirkni (Opnaðu til að nota W/N/Y rofann), W kalt ljós (5000K) N náttúrulegt ljós (4000K) og Y hlýtt ljós (3000K).

Snjallljósið má nota með hvaða millistykki sem er í M1 rofastöðu.
Snjallljósið má nota með snjallvirkni í M2 rofastöðu og aðeins með snjallmillistykki.
Áður en þú setur upp snjallljósin, gakktu úr skugga um að staðsetningamerkið á botni ljósins snúi að millistykkinu.

Ef rétt stefna er ekki höfð í huga við uppsetningu snjallljósa mun stjórnun ljóssins í forritinu ekki vera rétt í M2 stöðu rofans.

Þegar þú setur upp þver tengla, athugaðu að skautun hliðanna á brautinni sem sett er upp eftir tengið gæti breyst. Ef skautunin er öfug, munu kalt og heitt litahitastig snjallhaussins á tiltekinni braut snúast í M2 snjallstöðu. Þessa breytingu vegna öfugs skautunar er hægt að laga með því að setja hausinn á brautina í gagnstæða átt.

Hvernig stjórna á ljósastæði með forritinu:
Ekki er nauðsynlegt að para ljósin við forritið, snjallstjórinn stjórnar ljósunum í gegnum teininn.

Ekki er hægt að stjórna ljósum sem eru sett upp á rafrás hverju fyrir sig.
Vörumerkið TUYA og smáforritin Tuya Smart og Smart Life eru ekki eign Rábalux. Smáforritin Tuya Smart og Smart Life voru hvorki þróuð né rekin af Rábalux. Spurningar varðandi niðurhal, uppsetningu og notkun forritsins lúta gildandi notkunarskilmálum forritsins.

Ekki þrífa ljósastæðið með hreinsiefnum eða sverfandi efnum og gættu þess að vöki komist ekki í snertingu við rafhluta vörunnar.

Úrgangslosun

Ekki farga ljósinu með heimilissorpi.

Leitaðu upplýsinga þar sem þú býrð eða í sveitarfélaginu um viðeigandi umhverfisvæna úrgangsförgun. Táknið fyrir sérstaka sorphirðu þýðir að vörunni þarf að farga sérstaklega, þ.e.a.s. ekki er hægt að setja hana í sama ílát og heimilissorp. Varan sem notuð er getur innihaldið hættuleg efni, blöndur og efnispætti sem geta mengað umhverfið og þarf af leiðandi stofnað heilsu manna og lífi í hættu. Ekki er hægt að farga vörunni með óflokkudu sorpi sveitarfélagins.



Rábalux býður upp á 5 ára ábyrgð á LiTrack lýskerfum. Ábyrgðin gildir aðeins fyrir heimilisnotkun (2,5 klukkutíma notkun á dag í meðaltali). Til að koma tilkynningu um ábyrgð skaltu varðveita kaupstraktinn þinn. Skilaðu hinum gölluðu vöru til verslunarinnar þarf sem þú keyptir hana.

Innflutningsaðili: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Upprunaland: Kína

"Vinsamlega farðu á www.rabalux.com fyrir frekari upplýsingar."

Ítarleg lýsing á merkjum sem birtast á umbúðunum er aðgengileg á vefsíðunni www.rabalux.com.

CA - Català

Llegiu el manual d'ús i guardeu-lo per a un ús posterior. Instruccions de seguretat per a la instal·lació i el funcionament. No fer-ne cas pot causar perill de vida i incendi.

Si té problemes amb la instal·lació o el funcionament del producte, si us plau, posi's en contacte amb un lampista qualificat.

La instal·lació requereix coneixements especialitzats i només la pot realitzar un electricista qualificat tenint en compte les normatives nacionals i de la UE.

El fabricant no es responsabilitza de cap dany indirecte o accident causat per un ús o instal·lació inadequat.

Això no és una joguina per als infants

Aquest producte només és adequat per a interiors.

No modifiqueu ni canvieu el producte.

No registris res al producte.

No cobreixi el producte.

Deixi d'utilitzar el producte si detecta defectes o malfuncionaments i poseu-vos en contacte amb el venedor o un electricista qualificat.

Utilitzeu només accessoris oficials Rábalux LiTrack.

Classe de protecció III, funciona amb baixa tensió de seguretat.



El producte no inclou l'adaptador de seguretat necessari per al funcionament del rail i la lluminària DC24V.

La potència màxima permesa d'un circuit LiTrack instal·lat és de 200 W. Això s'ha de tenir en compte a l'hora de triar i instal·lar lluminàries i adaptadors.

La làmpada no disposa de funció d'atenuació

Per evitar danys a la làmpada no la utilitzi en altes temperatures o en zones humides!

No miri fixament els llums LED!

LLums LED inclosos

Aquest producte conté la font de llum eficient energèticament que es mostra a l'embalatge.

No obri el producte! Els llums LED no són reemplaçables

Caldrà substituir la làmpada al final de la vida útil de les bombetes LED.

ATENCIÓ: Per reduir el risc de sobreescalfament i incendi, no moveu els cables.

Muntatge:

La connexió i desconnexió es poden fer tal com es mostra al dibuix d'instal·lació.

No utilitzeu força quan el connecteu al sistema.

Quan fixeu lluminàries, presteu atenció a la càrrega mecànica màxima permesa de les vies.
Inseriu el lluminari a la via.

Bloqueu els botons per assegurar els lluminàries a la via.
Comproveu la fixació segura i el correcte funcionament!

Instal·li els focus en fred, quan s'hagin refredat, ja que mentre funcionen s'escalfen i poden causar cremades.

Desconnecteu el sistema de la xarxa i deixeu que el lluminari es refredi abans de treure'l o traslladar-lo.

Quan utilitzeu un lluminari intel·ligen LiTrack:

Explicació de les marques dels interruptors de la part superior de la làmpada intel·ligen: Funció intel·ligen M2 (la làmpada es pot controlar amb l'aplicació TUYA), Funció manual M1 (Desbloqueja per utilitzar l'interruptor W/N/Y), W llum freda (5000K), N llum natural (4000K) i Y llum càlida (3000K).

El llum intel·ligen es pot utilitzar amb qualsevol adaptador en la posició M1.

El llum intel·ligen es pot utilitzar amb les funcions intel·ligents en la posició M2 i només amb un adaptador intel·ligen.

Abans d'instal·lar els llums intel·ligents, assegureu-vos que la marca de posició a la part inferior del llum estigui orientada cap a l'adaptador.

Si no es té en compte la direcció correcta en instal·lar els llums intel·ligents, el control del llum a l'aplicació no serà correcte en la posició M2 de l'interruptor.

En instal·lar els connectors transversals, tingueu en compte que la polaritat dels costats del rail instal·lat després del connector pot canviar. Si la polaritat s'inverteix, la temperatura de color fred i calent del cap intel·ligen instal·lat al rail en qüestió s'invertirà a la posició intel·ligen M2. Aquest canvi a causa de la inversió de polaritat es pot corregir inserint el cap al rail en la direcció oposada.

Com controlar la lluminària amb l'aplicació:

No cal aparellar els llums amb l'aplicació, el controlador intel·ligen controla els llums a través del rail.

No és possible controlar individualment els llums col·locats en un circuit.

La marca comercial TUYA i les aplicacions Tuya Smart i Smart Life no són propietat de Rábalux. Les aplicacions Tuya Smart i Smart Life no han estat desenvolupades ni operades per Rábalux. Per tant, les preguntes relacionades amb la descàrrega, la instal·lació i l'ús de l'aplicació es regeixen pels termes d'ús vigents de l'aplicació.

No netegi la làmpada amb detergents ni materials corrosius i eviti el contacte de líquids amb les parts elèctriques.

Eliminació de residus

No llenci la làmpada a la brossa.

Busqui una deixalleria o punt de recollida d'aparells electrònics on la pugui dipositar.

El símbol de la recollida selectiva de residus vol dir que el producte s'ha de recollir per separat, per exemple no es pot posar al mateix contenidor que els residus normals. El producte utilitzat pot contenir substàncies perilloses, barreges i components que poden contaminar el medi ambient i, per tant, posar en perill la salut i la vida humanes. No es pot eliminar com qualsevol altre residu normal.



Rábalux ofereix una garantia de 5 anys per a les lluminàries LiTrack. La garantia només és vàlida per a ús domèstic (ús mitjà de 2,5 hores diàries). Per reclamar la garantia, conserveu el vostre tiquet de compra. Torneu el producte defectuós al lloc on el vau comprar.

Importador: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Lloc d'origen: Xina

Per més informació, si us plau consulti www.rabalux.com.

La descripció detallada de les marques mostrades a l'embalatge està disponible al lloc web www.rabalux.com.

MT - mali

Aqra l-istruzzjonijiet għall-użu u żommhom għall-użu aktar tard. Istruzzjonijiet ta' sigurtà għall-installazzjoni u l-operat. Injorarhom jista' jikkawża periklu għall-ħajja u nirien.

Jekk ikollok xi problemi biex tibda tħaddem jew matul it-tħaddim, ikkuntattja electrician kwalifikat. L-installazzjoni teħtieg għarfien espert, u tista' titwettaq biss minn elettriċist kwalifikat, filwaqt li jitqiesu r-regolamenti nazzjonali u tal-UE.

Il-produttur ma jistax ikun responsabbi għal ħsarat incidentalji jew aċċidenti minħabba konnessjoni jew užu mhux skond l-istandard.

Mhuwiex logħba tat-tfal

Il-prodott huwa adattat għall-užu fuq ġewwa biss.

Tibdlux jew tibdel il-prodott.

Tibdlux jew irregjistra xi ħaġa fuq il-prodott.

Tibdlux jew tkopri l-prodott.

Tibdlux tuża l-prodott jekk tinnota difetti jew ħsarat u tkellem mal-bejjiegħ jew ma 'elettriċista kwalifikat.

Uža biss accessori uffiċċiali Rábalux LiTrack.

Klassi ta' protezzjoni III, jopera b'vultaġġ baxx ta' sigurtà.



Il-prodott ma jinkludix l-adapter tas-sigurtà meħtieg għall-užu tal-binarju u l-lampa DC24V.

Il-qawwa massima permessa ta' cirkwit LiTrack installat hija ta' 200W. Dan il-fattur irid ikkunsidrat meta' tagħżel u tinstalla l-armarji tad-dawl u l-adattaturi.

Il-lampa mhijiex maħsuba biex tbaxxi u tgħollxi d-dawl.

Tużax il-lampa f'temperatura għolja, jew żona umda biex tevita ħsara lil-lampa!

Sors ta' dawl LED - jekk jogħġibok tħarixx ħafna lejn id-dawl għal ħin twil!

LED inkluż

Dan il-prodott fi-h is-sors tad-dawl effiċċenti fl-enerġija muri fuq l-imballaġġ.

Tiftaħx il-prodott! Is-sorsi tad-dawl LED ma jinbidlux

Fi tmiem il-ħajja tas-sosr tad-dawl LED, il-fitting tad-dawl irid jinbidel.

TWISSIJA: Biex tnaqqas ir-riskju ta' tishin u nar, tiċċaqlaqx il-kejbils.

Muntaġġ:

Il-konnessjoni u d-disinkonnessjoni jistgħu jsiru kif muri fit-tpingi ja tal-installazzjoni.

Tgħaqeqad bil-forza mas-sistema.

Meta tgħaqqaq il-lampi, oqgħod attent għat-tagħbjha mekkanika massima permessa tat-trekkijiet.

Daħħal id-dawl fit-trekk.

Aġħlaq il-buttni biex issigura d-dwal fit-trekk.

Iċċekkja għal twaħħil sigur u funzjoni korretta!

Halli l-ispotlights fi stat kiesaħ u biered għax huma jisħnu matul it-tħaddim u jistgħu jikkawża ħruuq.

Qabbar is-sistema mill-provvista prinċipali u ħalli d-dawl jibbies qabel ma tneħħi jew tittrasferi.

Meta tuża apparat tad-dawl intelligenti LiTrack:

Spiegazzjoni tal-marki tal-iswiċċijiet fuq nett tal-Lampa Intelligenti: Funzjoni Intelligenti M2 (il-lampa tista' tiġi kkontrollata bl-app TUYA), Funzjoni Manwali M1 (Iftaħ biex tuża l-iswiċċ W/N/Y), W dawl kiesaħ (5000K), N dawl naturali (4000K) u Y dawl sħun (3000K).

Il-lampa intelligenti tista' tintuża ma' kwalunkwe adapter fil-pożizzjoni tal-bidla M1.

Il-lampa intelligenti tista' tintuża bil-funzjonijiet intelligenti fil-pożizzjoni tal-bidla M2 u biss ma' adapter intelligenti.

Qabel ma tinstalla l-lampi intelligenti, kun żgur li l-marka tal-pożizzjonament fil-qiegħ tal-lampa tkun qed thares lejn l-adapter.

Jekk id-direzzjoni korretta ma tigħix ikkunsidrata meta jiġu installati l-lampi intelligenti, il-kontroll tal-lampa fl-applikazzjoni mhux se jkun xieraq fil-pożizzjoni M2 tal-bidla.

Meta tkun qed tinstalla l-konnetturi trasversali, innota li l-polarità tal-ġnub fuq it-traċċi li jiġi installat wara l-konnetturi tista' tinbidel. Jekk il-polarità tiġi mdawra, it-temperatura tal-kulur kiesha u sħuna tar-ras intelligenti installata fuq it-traċċi spċċiku se tinbidel f'pożizzjoni M2 intelligenti. Din il-bidla minħabba l-inverżjoni tal-polarità tista' tiġi kkoreġuta billi ddahħal ir-ras fit-traċċi fid-direzzjoni opposta. Kif tikkontrola l-apparat tad-dawl bl-applikazzjoni:

Mhuwiex meħtieg li tqabbad id-dwal mal-applikazzjoni, is-sewwieq intelliġenti jikkontrolla d-dwal permezz tar-rail.

Mhux possibbli li tikkontrolla d-dwal fuq čirkwit individwalment.

It-trademark TUYA u l-apps Tuya Smart u Smart Life mhumiex proprietà ta' Rábalux. L-apps Tuya Smart u Smart Life ma ġewx žviluppati u mhumiex operati minn Rábalux. Għaldaqstant, mistoqsijiet relatati mat-tniżżej, l-installazzjoni u l-użu tal-app huma rregolati mit-termini attwali tal-użu tal-app.

Tnaddafx il-fitting tad-dawl b'deterġents jew materjali li joborxu u evita l-kuntatt tal-likwidi ma' partijiet elettriċi.

Rimi tal-iskart

Tarmix il-lampa mal-iskart domestiku

Staqqi lill-komunità jew lill-belt għal rimi ta' skart xieraq li ma jagħmlx ħsara lill-ambient

Is-simbolu għall-ġbir separat tal-iskart ifisser li l-prodott irid jingħabar separatament, jiġifieri ma jistax jitqiegħed fl-istess kontenit mal-iskart municipali. Il-prodott użat jista' jkun fihi sustanzi, taħlitiet u komponenti perikoluži li jistgħujni għalli l-ambjent u konsegwentement jipperikolaw is-saħħha u l-ħajja tal-bniedem. Ma jistax jintrema bħala skart municipali mhux magħżul.



Rábalux toffri garanzija ta' 5 snin fuq il-fitting tad-dawl LiTrack. Il-garanzija hija valida biss għall-użu domestiku (użu medju ta' 2.5 siegħa kuljum). Biex titlob il-garanzija, żomm ir-ċekka tax-xiri tiegħek. Irritora l-prodott difettuż fil-post fejn xtrajtu.

Importatur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Post ta' Origini: China

Għal aktar informazzjoni, jekk jogħġibok żur www.rabalux.com.

Id-deskrizzjoni dettaljata tal-markiżzi indikati fuq il-ħafna hija disponibbli fuq is-sit elettroniku www.rabalux.com.

MN - Crnogorski

Pročitatje uputstvo za upotrebu i sačuvajte ga za kasniju upotrebu. Bezbednosna uputstva za instalaciju i rad. Ignorisanje može izazvati opasnost po život i požar.

Ukoliko biste imali bilo kakvih problema kod uključivanja ili funkcionisanja proizvoda, kontaktirajte kvalifikovanog električara.

Instalacija zahtijeva stručnost i može je izvršiti samo kvalifikovani električar uzimajući u obzir nacionalne i EU propise.

Proizvođač neće biti odgovoran za slučajna oštećenja ili nezgode koje nastaju uslijed nestandardnog priključivanja i korišćenja.

Ovaj proizvod nije za dječju igru

Proizvod je prikladan jedino za korišćenje u zatvorenom prostoru.

Не мијењајте или не модификујте производ.

Не снимајте ништа на производу.

Не покривајте производ.

Prestani koristiti proizvod ako primijetite kvarove ili probleme u radu i obratite se prodavaču ili ovlaštenom električaru.

Koristite samo originalne pribore Rábalux LiTrack.

Klasa zaštite III, radi s niskim sigurnosnim naponom.



Proizvod ne sadrži sigurnosni adapter potreban za rad šine i svjetiljke DC24V.

Dopuštena maksimalna snaga instaliranog LiTrack kruga je 200 W. To je potrebno uzeti u obzir pri odabiru i instalaciji svjetiljki i adaptera.

Ova svjetiljka se ne može koristiti sa regulatorom jačine svjetla

Kako biste izbjegli oštećenje lampe, ne koristite lampu na visokim temperaturama ili u vlažnom području!

LED svjetlo, molimo vas ne gledajte direktno u svjetla duže vremena!

Priložen LED

Ovaj proizvod sadrži energetski efikasan izvor svjetlosti naveden na pakovanju.

Ne otvarajte proizvod! LED svjetla se ne mogu zamijeniti

Na kraju životnog vijeka LED svjetla, mora se zamijeniti rasvjetno tijelo.

UPOZORENJE: Ne pomicite žice kako biste smanjili rizik od pregrijavanja i požara.

Sklapanje:

Povezivanje i isključivanje mogu se izvršiti kako je prikazano na instalacionom crtežu.

Ne koristite silu prilikom povezivanja sa sistemom.

Prilikom montiranja rasvjete obratite pažnju na maksimalno dozvoljeno mehaničko opterećenje šina.

Ubacite rasvetno tijelo u šinu.

Zaključajte dugmad da osigurate rasvjetna tijela u šini.

Proverite sigurnost pričvršćivanja i ispravnost funkcije!

Postavljajte lampe-reflektore u hladnom, ohlađenom stanju jer se one zagrijavaju prilikom rada i mogu da prouzrokuju opekotine.

Isključite sistem iz mreže i pustite da se rasvjetno tijelo ohladi prije nego što ga uklonite ili premjestite.

Kada koristite pametno rasvjetno tijelo LiTrack:

Objašnjenje oznaka prekidača na vrhu Smart lampe: M2 Pametna funkcija (lampa se može kontrolisati putem TUYA aplikacije), M1 Ručna funkcija (Otključajte za korišćenje prekidača W/N/Y), W hladno svjetlo (5000K), N prirodno svjetlo (4000K) i Y toplo svjetlo (3000K).

Pametna lampa se može koristiti sa bilo kojim adapterom u položaju prekidača M1.

Pametna lampa se može koristiti sa pametnim funkcijama u položaju prekidača M2 i samo sa pametnim adapterom.

Prije instalacije pametnih lampi, uvjerite se da je oznaka za pozicioniranje na dnu lampe okrenuta prema adapteru.

Ako se prilikom instalacije pametnih lampi ne vodi računa o pravcu, upravljanje lampom u aplikaciji neće biti odgovarajuće u položaju prekidača M2.

Prilikom instalacije poprečnih konektora, imajte na umu da se polaritet strana na šini instaliranoj nakon konektora može promijeniti. Ako je polaritet obrnut, hladna i topla temperatura boje pametne glave instalirane na toj šini biće zamijenjene u pametnoj poziciji M2. Ovu promjenu zbog obrnutog polariteta možete ispraviti umetnutjem glave u šinu u suprotnom smjeru.

Kako da upravljate rasvetnim telom uz pomoć aplikacije:

Nije potrebno uparivati svjetiljke sa aplikacijom, pametni drajver kontroliše svjetiljke putem šine.

Nije moguće pojedinačno kontrolisati svjetiljke postavljene na krug.

Zaštitni znak TUYA i aplikacije Tuya Smart i Smart Life nijesu vlasništvo kompanije Rábalux. Aplikacije Tuya Smart i Smart Life nijesu razvijene niti ih upravlja kompanija Rábalux. Stoga se pitanja vezana za preuzimanje, instalaciju i korišćenje aplikacije uređuju važećim uslovima korišćenja aplikacije.

Nemojte čistiti rasvjetno tijelo sa deterdžentima ili abrazivnim materijalima, i izbjegavajte kontakt tečnosti sa električnim dijelovima.

Odlaganje na otpad

Lampu nemojte odlagati u kućni otpad.

Zatražite uputstva od lokalnih ili gradskih vlasti o odgovarajućem načinu prikupljanja otpada prikladnom za očuvanje životne sredine.

Simbol za odvojeno sakupljanje otpada znači da se proizvod mora odvojeno sakupljati, odnosno ne sme se stavljati u isti kontejner sa komunalnim otpadom. Upotrebljeni proizvod može da sadrži opasne supstance, smeše i komponente koje mogu zagaditi životnu sredinu i posledično ugroziti zdravlje i život ljudi. Ne može se odlagati kao nesortirani komunalni otpad.



Rábalux nudi 5 godina garancije na LiTrack rasvjetna tijela. Garancija vrijedi samo za kućnu upotrebu (prosječno 2,5 sata korištenja dnevno). Da biste iskoristili garanciju, zadržite račun za kupnju. Vratite neispravan proizvod na mjesto kupnje.

Uvoznik: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Zemlja porekla: Kina

Za više informacija posetite www.rabalux.com.

Илүү дэлгэрэнгүй мэдээлэл агуулсан савалттын дээд дэвсгэр дээр харагдах тэмдэглэлүүдийн тайлбар нь www.rabalux.com вэбсайт дээр байна.

HY - Հայերեն

Կարդացեք օգտագործման ուղեցույցը և պահեք այն հետազա օգտագործման համար: Ասվուանգության ցուցումներ տեղադրման և շահագործման համար: Աստեսելը կարող է կյանքի վտանգ և հրդեհ առաջացնել:

Միացման կամ շահագործման հետ խնդիրներ առաջանալու դեպքում դիմեք մասնագետ-էլեկտրիներին:

Տեղադրումը պահանջում է մասնագիտական գիտելիքներ և կարող է իրականացվել բացառապես որակավորված Ելեկտրիկի կողմից՝ հաշվի առնելով ազգային և ԵՄ կանոնակարգերը:

Արտադրողը չի կրում պատասխանատվություն սխալ միացման և օգտագործման հետևանքով առաջացած պատահական վնասվածքների և խափանումների համար:

Այն երեխաների համար խաղալիք չէ

Վարանքը հարմար է միայն շինության մեջ օգտագործման համար:

Մի փոփոխեք կամ չփոխեք ապրանքը

Ապոակցիկ ոչինչ մի կարգ

Մի ծածկեք պարակը

Մի շարունակեք օգտագործել, եթե նկատում եք սխալ կամ անսարքություն, և դիմեք ձեր բիոեթեկնախառնության հետևողականության վեհականությունը:

Օստագոնները միակ Rábalux LiTrack-ի պաշտոնական առենուառներ

III. Յաման պաշտպանության դաս, աշխատողը է անվտանգության զանաբ լարմամբ



Արտադրանքը չի ներառում երկաթուղային կամ անվտանգության ադապտեր DC24V լամպի շահագործման համար

Տեղադրված LiTrack շղթայի առավելագույն թույլատրեկի հզորությունը 200 Վտ է, որը պետք է հաշվի առնել լուսատուների և ադապտերների ընտրության և տեղադրման ժամանակ:

Կարեի Է օգտագործել լուսի ուժը և լության կարգավորիչներ:

Մի պահեք լուսային սարքը բարձր ջերմաստիճանի և մթնոլորտային բարձր խոնավության պայմաններում, քանի որ դա կարող է եականորեն ազդել նրա աշխատանքի ժամկետի կրճատման վրա:

Արդողության պաշտպանության և կատարած վերաբերյալ:

Եռապես աղքատ է այս պատճենը:

Այս արտադրանքը պարունակում է Եներգախնայող լուսի աղբյուրը, որը նշված է փաթեթավորման վրա:

Լուսակին սառը նախատեսված չէ հոսանքի հզորությամբ և սարապորիսուն աշխատելու համար:

LED լուսի աղբյուրի շահագործման ժամանակը ավարտվելուց հետո, լուսատուն պետք է սիրովի:

ՀԵՐՏԱՎԱՐՈՒՄ. ԳԵՐԱՎԵՐԱՑՄԱՆ ԵՎ ՅՐԴԵՐԻ ԿՏԱԿՐ ՆՎԱԶԵՑՆԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ՄԻ ԿԱՄՈՒՐՁ ԿԱՊԵՐ ԽՍԵՐԸ

BRUNNEN

Միացումը և անշատումը կարող են կատարվել, ինչպես ցույց է տրված տեղադրման ժամանակներում:

କୁଣ୍ଡଳାମୁଖୀରେ ଏହି ପଦକାରୀ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

Լուսատուներ տեղադրելիս ուշադրություն դարձրեք ռելերի առավելագույն թույլատրելի մեջանականությանը:

Տեսարժություն կատարելու վեհականությունը

Լամպի ուղղորդված լույսի պատիճը տեղադրեք սառը վիճակում, քանի որ աշխատող լամպն ուժեղ տաքանում է, որի հետևանքով կարող եք ստանալ այրվածքներ:

Անջատեք համակարգը ցանցից և թողեք, որ լուսատուն սառչի, նախքան այն հեռացնելը կամ տեղափոխելը:

Եթե օգտագործում եք խելացի LiTrack լուսատու:

Խելացի լամպի վերևի անջատիչների նշումների բացատրությունը. M2 խելացի գործառույթ (լամպը կարող է կառավարել TUYA հավելվածով), M1 Զեռքով գործառույթ (Բացել՝ W/N/Y անջատիչն օգտագործելու համար), W սառը լույս (5000K), N բնական լույս (4000K), Y տաք լույս (3000K):

Խելացի լուսատուն կարող է օգտագործվել ցանկացած ադապտերով M1 դիրքում:

Խելացի լուսատուն կարելի է օգտագործել խելացի գործառույթներով M2 դիրքում և միայն խելացի ադապտերով:

Մինչ խելացի լուսատուների տեղադրումը համոզվեք, որ լուսատուի ներքևի մասի դիրքի նշանը ուղղված է ադապտերին:

Եթե խելացի լուսատուների տեղադրման ժամանակ ճիշտ ուղղությունը չհաշվարկվի, ապա հավելվածում լուսատուի կառավարումը ճիշտ չի լինի M2 դիրքում:

Տեղադրելով լայնական միացումներ, նկատի ունեցեք, որ միակցից հետո տեղադրված ռելսի կողմերի բևեռականությունը կարող է փոխվել: Եթե բևեռականությունը փոխվում է, տվյալ ռելսի վրա տեղադրված խելացի գլխիկի սառը և տաք գույնի ջերմաստիճանը M2 խելացի դիրքում կփոխվեն: Այս փոփոխությունը՝ բևեռականության փոփոխության պատճառով, կարող է ուղղվել գլխիկը ռելսի վրա հակառակ ուղղությամբ տեղադրելով:

Ինչպես կառավարել լուսատուն հավելվածով:

Անհրաժեշտ չէ գորգակցել լուսատուները հավելվածի հետ, խելացի դրայվերը կառավարում է լուսատուները ռելի միջոցով:

Անհնար է անհատականորեն կառավարել միացումում տեղադրված լուսատուները:

TUYA ապրանքանիշը և Tuya Smart ու Smart Life հավելվածները Rábalux-ի սեփականությունը չեն: Tuya Smart և Smart Life հավելվածները չեն ստեղծվել և չեն կառավարվում Rábalux-ի կողմից: Չետևաբար, հավելվածի ներբեռնումին, տեղադրմանն ու օգտագործմանը վերաբերող հարցերը կարգավորվում են հավելվածի ներկայիս օգտագործման պայմաններով:

Լամպի մաքրման համար մի՛ օգտագործեք լվացող կամ հարող միջոցներ և մի՛ թողեք, որ լամպի էլեկտրական մասերի վրա հեղուկ հայտնվի:

Թափոնների ոչնչացում

Մի՛ նետեք լուսային սարքը կենցաղային թափոնների հետ միասին:

Թափոնների դուրսերմամբ զբաղվող տեղական կազմակերպությունից ճշտեք, թե ինչպես կարելի է ոչնչացնել այդպիսի թափոնները:

Թափոնների առանձին հավաքման նշանը նշանակում է, որ արտադրանքը պետք է հավաքվի առանձին, այսինքն՝ այն չի կարող տեղադրվել համայնքային թափոնների/աղբի հետ միևնույն տարայում: Օգտագործված արտադրանքը կարող է պարունակել վտանգավոր նյութեր, խառնուրդներ և բաղադրիչներ, որոնք կարող են աղտոտել շրջակա միջավայրը և այդպիսով վտանգել մարդկանց կյանքը և առողջությունը: Այն չի կարող օգտահանվել որպես չտեսակավորված համայնքային աղբ:



Rábalux-ն առաջարկում է 5 տարվա երաշխիք LiTrack լուսատուների համար: Երաշխիքը գործում է միայն բնակելի օգտագործման համար (միջին օգտագործման օրական 2,5 ժամ): Երաշխիքը վավերացնելու համար խնդրում ենք պահել գնման բլոկի ապացույցը: Վերադարձեք անսարք ապրանքը գնման վայր:

Ներմուծող՝ Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5: Ծագման երկիր՝ Զինաստան

Լրացուցիչ տեղեկությունների համար խնդրում ենք այցելել www.rabalux.com.

Պահեստամասում ցուցադրվող նշանների մասը նկարագրությունը հասանելի է www.rabalux.com կայքում:

PT - Português

Leia o manual de instruções e guarde-o para uso futuro. Instruções de segurança para instalação e funcionamento. Ignorar pode causar risco de vida e incêndio.

Se tiver problemas com a colocação em funcionamento ou operação, contacte um eletricista qualificado.

A instalação requer conhecimentos especializados e só pode ser realizada por um eletricista qualificado, considerando os regulamentos nacionais e da UE.

O produtor não será responsável por danos incidentais ou acidentes resultantes de uma ligação e utilização não convencionais.

Não é um brinquedo para crianças

O produto é adequado apenas para utilização interior.

Não modifique ou altere o produto.

Não registre nada no produto.

Não cubra o produto.

Pare de usar o produto se detectar defeitos ou falhas e entre em contato com o revendedor ou um eletricista qualificado.

Use apenas acessórios oficiais Rábalux LiTrack.

Classe de proteção III, funciona com baixa tensão de segurança.



O produto não inclui o adaptador de segurança necessário para o funcionamento do trilho e da luminária DC24V.

A potência máxima permitida de um circuito LiTrack instalado é de 200 W. Isso deve ser levado em consideração ao escolher e instalar luminárias e adaptadores.

O candeeiro não foi concebido para regulador de luz

Não utilize o candeeiro a alta temperatura, ou em áreas húmidas para evitar danos no candeeiro!

Fonte de luz LED, não olhe para as luzes durante muito tempo!

LED incluído

Este produto contém a fonte de luz eficiente em termos energéticos indicada na embalagem.

Não abra o produto! As fontes de luz LED não são substituíveis

No final da vida útil da fonte de luz LED, o acessório de iluminação tem de ser substituído.

ATENÇÃO: Para reduzir o risco de sobreaquecimento e incêndio, não mova os cabos.

Montagem:

A conexão e a desconexão podem ser feitas conforme mostrado no desenho de instalação.

Não use força ao conectá-lo ao sistema.

Ao fixar luminárias, preste atenção à carga mecânica máxima permitida dos trilhos.

Insira a luminária no trilho.

Trave os botões para fixar as luminárias no trilho.

Verifique a fixação segura e o funcionamento adequado!

Ajuste os focos a frio, depois de arrefecerem, pois aquecem durante o funcionamento e podem provocar queimaduras.

Desconecte o sistema da rede elétrica e deixe a luminária esfriar antes de removê-la ou movê-la.

Ao usar uma luminária inteligente LiTrack:

Explicação das marcações dos interruptores no topo da Lâmpada Inteligente: Função Inteligente M2 (a lâmpada pode ser controlada pelo aplicativo TUYA), Função Manual M1 (Desbloquear para usar o interruptor W/N/Y), W luz fria (5000K), N luz natural (4000K) e Y luz quente (3000K).

O luminário inteligente pode ser usado com qualquer adaptador na posição de interruptor M1.

O luminário inteligente pode ser usado com as funções inteligentes na posição de interruptor M2 e apenas com um adaptador inteligente.

Antes de instalar os luminários inteligentes, certifique-se de que a marca de posicionamento na parte inferior do luminário está voltada para o adaptador.

Se a direção correta não for levada em consideração ao instalar os lumináries inteligentes, o controle do luminário no aplicativo não será adequado na posição M2 do interruptor.

Ao instalar os conectores transversais, observe que a polaridade dos lados do trilho instalado após o conector pode mudar. Se a polaridade for invertida, a temperatura de cor fria e quente da cabeça inteligente instalada no trilho será invertida na posição inteligente M2. Essa alteração devido à inversão de polaridade pode ser corrigida inserindo a cabeça no trilho na direção oposta.

Como controlar a luminária com a aplicação:

Não é necessário emparelhar os lumináries com o aplicativo, o driver inteligente controla as lumináries através do trilho.

Não é possível controlar individualmente as lumináries colocadas em um circuito.

A marca TUYA e os aplicativos Tuya Smart e Smart Life não são propriedade da Rábalux. Os aplicativos Tuya Smart e Smart Life não foram desenvolvidos nem operados pela Rábalux. Assim, questões relacionadas ao download, instalação e uso do aplicativo são regidas pelos termos de uso vigentes do aplicativo.

Não limpe o acessório de luz com detergentes ou materiais abrasivos e evite o contacto de líquidos com peças elétricas.

Eliminação como resíduo

Não coloque o candeeiro no lixo doméstico.

Solicite na sua autarquia local ou na câmara municipal informações sobre depósitos de resíduos amigos do ambiente.

O símbolo para recolha separada de resíduos significa que o produto deve ser recolhido separadamente, ou seja, não pode ser colocado no mesmo recipiente com resíduos urbanos. O produto utilizado pode conter substâncias, misturas e componentes perigosos que possam poluir o ambiente e, consequentemente, pôr em perigo a saúde e a vida humanas. Não pode ser eliminado como resíduos urbanos não classificados.



A Rábalux oferece 5 anos de garantia em lumináries LiTrack. A garantia é válida apenas para uso doméstico (uso médio de 2,5 horas por dia). Para solicitar a garantia, guarde o seu recibo. Devolva o produto defeituoso ao local onde o comprou.

Importador: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Local de origem: China

Para mais informações, por favor visite www.rabalux.com.

A descrição detalhada das marcações indicadas na embalagem está disponível no site www.rabalux.com.

ES - Español

Lea el manual de instrucciones y guárdelo para uso futuro. Instrucciones de seguridad para la instalación y funcionamiento. Ignorar puede causar peligro de vida e incendio.

En caso de problemas relacionados con la instalación o el funcionamiento, contacte a un especialista.

La instalación requiere conocimientos especializados y solo puede ser realizada por un electricista cualificado, teniendo en cuenta las normativas nacionales y de la UE.

El fabricante no asume la responsabilidad de los daños o accidentes provocados por la conexión o utilización incompetentes.

No se trata de un juego.

El producto debe ser utilizado en el interior.

No modifique ni cambie el producto.

No registre nada en el producto.

No cubra el producto.

Deje de usar el producto si detecta defectos o averías y póngase en contacto con el vendedor o un electricista cualificado.

Utilice únicamente accesorios oficiales Rábalux LiTrack.

Clase de protección III, funciona con baja tensión de seguridad.



El producto no incluye el adaptador de seguridad necesario para el funcionamiento del riel y la luminaria DC24V.

La potencia máxima permitida de un circuito LiTrack instalado es de 200 W. Esto debe tenerse en cuenta al elegir e instalar luminarias y adaptadores.

La luminaria no puede funcionar con regulador de intensidad de luz.

No exponga la lámpara al efecto de temperatura alta o humedad porque pueden deteriorar la lámpara.

Para proteger su salud, recomendamos que evite el contacto largo de los ojos con los diodos LED.

Dispone de una fuente de luz LED

Este producto contiene la fuente de luz de eficiencia energética indicada en el empaque.

No abra la luminaria. Los LED-es no pueden ser cambiados.

Al final del período de vida de los LED, hay que cambiar la luminaria.

ATENCIÓN: Para reducir el riesgo de sobrecalentamiento e incendio, no mueva los cables.

Montaje

La conexión y desconexión pueden realizarse como se muestra en el dibujo de instalación.

No use fuerza al conectarlo al sistema.

Al fijar luminarias, preste atención a la carga mecánica máxima permitida de las pistas.

Inserte la luminaria en la pista.

Bloquee los botones para asegurar las luminarias en la pista.

Verifique la fijación segura y el correcto funcionamiento!

Hay que ajustar las cabezas de las lámparas spot en estado frío, porque durante su funcionamiento se calientan y pueden provocar daños.

Desconecte el sistema de la red eléctrica y deje que la luminaria se enfríe antes de retirarla o moverla.

Al usar un accesorio de iluminación inteligente LiTrack:

Explicación de las marcas de los interruptores en la parte superior de la Lámpara Inteligente: Función Inteligente M2 (la lámpara se puede controlar con la aplicación TUYA), Función Manual M1 (Desbloquear para usar el interruptor W/N/Y), W luz fría (5000K), N luz natural (4000K) e Y luz cálida (3000K).

La luminaria inteligente se puede usar con cualquier adaptador en la posición del interruptor M1.

La luminaria inteligente se puede usar con las funciones inteligentes en la posición del interruptor M2 y solo con un adaptador inteligente.

Antes de instalar las luminarias inteligentes, asegúrese de que la marca de posicionamiento en la parte inferior de la luminaria esté orientada hacia el adaptador.

Si no se tiene en cuenta la dirección correcta al instalar las luminarias inteligentes, el control de la luminaria en la aplicación no será adecuado en la posición M2 del interruptor.

Al instalar los conectores transversales, tenga en cuenta que la polaridad de los lados del riel instalado después del conector puede cambiar. Si la polaridad se invierte, las temperaturas de color fría y cálida de la cabeza inteligente instalada en el riel correspondiente se invertirán en la posición M2. Este cambio debido a la inversión de polaridad se puede corregir insertando la cabeza en el riel en dirección opuesta.

Cómo controlar la luminaria con la aplicación:

No es necesario emparejar las luminarias con la aplicación, el controlador inteligente maneja las luminarias a través del riel.

No es posible controlar individualmente las luminarias colocadas en un circuito.

La marca TUYA y las aplicaciones Tuya Smart y Smart Life no son propiedad de Rábalux. Las aplicaciones Tuya Smart y Smart Life no fueron desarrolladas ni operadas por Rábalux. Por lo tanto, las preguntas relacionadas con la descarga, instalación y uso de la aplicación están regidas por los términos actuales de uso de la aplicación.

Para la limpieza de la luminaria, no utilice productos químicos o abrasivos y no derrame agua sobre los componentes eléctricos.

Reciclaje

No tire la lámpara a la basura doméstica.

Contacte el establecimiento local de gestión de residuos para su reciclaje.

El símbolo de recogida selectiva de residuos significa que el producto debe recogerse por separado, o sea, que no puede depositarse en el mismo contenedor que los residuos urbanos. El producto utilizado puede contener sustancias, mezclas y componentes peligrosos que pueden contaminar el medio ambiente y, como consecuencia, poner en peligro la salud y la vida de las personas. No puede eliminarse como residuo municipal sin clasificar.



Rábalux ofrece una garantía de 5 años para las luminarias LiTrack. La garantía solo es válida para uso doméstico (uso promedio de 2,5 horas por día). Para reclamar la garantía, conserve su recibo de compra. Devuelva el producto defectuoso al lugar donde lo compró.

Importador: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Körtefa u. 5. Lugar de origen: China

Para más información, visite www.rabalux.com.

La descripción detallada de las marcas indicadas en el embalaje está disponible en el sitio web www.rabalux.com.